

# Gorenjski Glas

PETEK, 12. AVGUSTA 2011

Leto LXIV, št. 64, cena 1,50 EUR, 13 HRK | ODGOVORNA UREDNICA: MARIJA VOLČJAK | ČASOPIS IZHAJA OB TORKIH IN OB PETKIH | INFO@G-GLAS.SI | WWW.GORENJSKIGLAS.SI

## Odstop Kresalove zaostri vladno krizo

Predsednik vlade Borut Pahor je v sredo sprejel nepreklicen odstop notranje ministric Katarine Kresal.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Ljubljana** - Ta je rezultat ugotovitev računskega sodišča in protikorupcijske komisije, ki se nanašajo na najem zgradbe Nacionalnega preiskovalnega urada. **Katarina Kresal** jo je najela od svojega znanca Igorja Pogačarja. Negativnemu mnenju računskega sodišča je sledilo še načelno mnenje protikorupcijske komisije, ki je ugotovila, da ravnanje uradnih oseb na ministrstvu za notranje zadeve v zvezi z najemom prostorov za NPU ustreza definiciji korupcije. Kresalova je po objavi slednjega ne-

preklicno odstopila, kar je sprejel tudi premier **Borut Pahor**. Odstop še ene članice vladne ekipe, ki ima po odhodu ministrice stranke Zares že sedaj štiri začasne ministre, je znak nove zaostritve vladne krize. Potrebe po predčasni volitvah pa ne izražajo več le v opoziciji.

Da bi bile smiselne že v prvi polovici prihodnjega leta, meni tudi viden član LDS **Blaž Kavčič**, ki smo ga zaprosili za komentar ob odstopu Kresalove, tudi njegove strankarske predsednice. "Eksces, povezan s stavbo nacionalnega preiskovalnega urada, ni niti prvi niti zad-

nji niti največji, upam pa, da je začetek razčiščevanja tovrstnih pojavov v Sloveniji. Odstop ministrice Katarine Kresal, ki je sledil poročilu računskega sodišča in stališču protikorupcijske komisije, se mi zdi logično dejanje," je dejal **Blaž Kavčič**, ki je maja na volilnem kongresu LDS nastopil kot protikandidat Kresalove. Kavčič ne pričakuje, da bo LDS v kratkem času reagirala na nastale razmere. Svet stranke, ki bo odločal o zaupnici Kresalovi, bi moral biti po njegovem čim prej, predsednik tega organa pa se nagiba k sklicu v mesecu dni.



**Blaž Kavčič ne pričakuje, da bi v LDS kmalu odločali o zaupnici predsednici Katarini Kresal, ki je ta teden odstopila kot ministrica za notranje zadeve. Na sliki prizor z letošnjega volilnega kongresa LDS.** / Foto: T. K.

## Obnove postopka ne bo

Postopka za izdajo gradbenega dovoljenja za viadukte Peračica, Ljubno in Lešnica ter predor Ljubno ne bodo obnavljali, lastnik zemljišč pod Peračico bo sprožil upravni spor.

MARJANA AHAČIČ

**Radovljica** - Čeprav je bil Radovljčanu Ladislavu Erženu, lastniku zemljišča ob vznožju viadukta Peračica, spomladi priznan status stranke v postopku za izdajo gradbenega dovoljenja za viadukte Peračica, Ljubno in Lešnica ter predora Ljubno na delu gorenjske avtoceste, je Ministrstvo za okolje in prostor zavrglo njegov predlog za obnovo tega postopka. Radovljčan Eržen napoveduje, da bo kot edino pravno možnost zdaj uporabil upravni spor na upravnem sodišču. Kot pravi Eržen, je presenečen nad sklepom ministrstva in

njegovo obrazložitvijo, v kateri je med drugim zapisano, da je, potem ko je bil novembra leta 2009 seznanjen z iz-

danim gradbenim dovoljenjem za objekte na avtocesti pri Peračici in dejstvom, da so mu (prvič) zavrnili vlogo

statusa stranke v postopku, zamudil vse predpisane roke za priznanje omenjenega statusa.

Ministrstvu je sicer upravno sodišče letos naložilo, da Erženu le prizna status stranke v postopku, kar so nato konec maja tudi storili, le mesec dni kasneje pa je Upravno sodišče odpravilo odločbo ministrstva o obnovi postopka za izdajo gradbenega dovoljenja za rekonstrukcijo viaduktov in predora, zato se je gradnja kljub krajši ustavitvi nadaljevala. Na Družbi RS za avtoceste (DARS) tako pričakujejo, da bo zadnji odsek gorenjske avtoceste vendarle končan jeseni.



**Do gradbišča viadukta Peračica tovornjaki vozijo po njegovi parceli, je prepričan Ladislav Eržen.** / Foto: Gorazd Kavčič

## Za petino več zaposlitev kot lani

Brezposelnost na Gorenjskem v zadnjih mesecih upada, hkrati pa se je v prvih sedmih mesecih tega leta zaposlilo za petino več brezposelnih kot v enakem obdobju lani.

► 7. stran

**KUPIJEMO PO CELI SLOVENIJI TEŽKE MASTNE KRAVE.**

INFO: 02/757 11 91, 031/733 637

**NOVO!**  
Aktualne dnevne cene: krave  
Razred E: 2,20 EUR - 2,70 EUR + davek  
Razred U: 2,20 EUR - 2,60 EUR + davek  
Razred R: 1,90 EUR - 2,40 EUR + davek  
Razred O: 1,80 EUR - 2,30 EUR + davek  
Razred P: 1,50 EUR - 2,00 EUR + davek

80-90 odstotkov zneska plačamo takoj, preostalo v 3 dneh.

*Franco A. Hojfer*

Parmova ulica 53  
1000 Ljubljana



Šutna 43 A, Žabnica  
tel.: (04) 255 13 13

Kogler Franz A. D.O.O. Parmova ulica 53, 1000 Ljubljana

### AKTUALNO

#### Obvoznice niso ogrožene, nekatere naložbe pa so

Gradnja poljanske obvoznice zaradi zmanjševanja proračunskih sredstev ni ogrožena, tudi na Bledu ne predvidevajo odstopanj od načrtov za gradnjo južne in severne obvoznice. Širitev ceste skozi Martuljek se odmika.



3

### GORENJSKA

#### Planinsko sezono prekinilo vreme

Letošnja planinska sezona je porazna, so si enotni oskrbniki planinskih koč. Še največ zapravljajo tujci, ki so bili julija tudi najpogostejši obiskovalci Julijskih Alp. Glavna planinska sezona sicer traja do 15. septembra.

5

### GG+

#### Na poti od vrat do vrat

Vladimir Silič z Bleda je v desetih letih fotografiral več kot tisoč starih slovenskih vrat. Ta po krivici zapostavljen del slovenske kulturne dediščine je zdaj dokumentiran v monografiji z naslovom Rezljana vrata na Slovenskem.

16

### ZADNJA

#### Sosedje pazimo drug na drugega

Zgodba bi se lahko končala tragično, po zaslugi Škofjeločana Tilna Demšarja pa je starejša sosedja, ki je po padcu za dva dni nemočna obležala v svojem stanovanju, preživela in že okreva.

32

### VREME

Danes in soboto bo povečini jasno, popoldne so v gorah možne posamezne plohe ali nevihte. V nedeljo pa bo pretežno jasno. Topleje bo.

13/27°C

jutri: povečini jasno



## PREJELI SMO

Kavčičeva knjiga  
Proti

Svojemu obsežnemu opusu je pisatelj in publicist Vladimir Kavčič dodal novo knjigo z naslovom Proti.

V dosedanjih delih se je avtor ukvarjal predvsem s pripovedništvom in celo dramaturgijo, v glavnem iz časov druge svetovne vojne in revolucije. Tokrat objavlja zbirko člankov in razprav, ki obravnavajo žgoča vprašanja s področja politike, gospodarstva, vere in zgodovine.

Avtor je že z naslovom naznačil, da njegovo pisanje obsega vznemirjenost in kritiko sedanjih razmer v Sloveniji in svetu, pri čemer zelo jasno, odločno in odkrito pove svoje mnenje: da so razmere nevzdržne in zahtevajo družbeno posredovanje. Svoje poglede avtor začne z ugotovitvijo, da se naša družba nevarno razkrajata, da v njej vladajo nered, anarhija, kaos in razpad vrednot, kar je privedlo do zastrupljanja medsebojnih odnosov in naglega poslabšanja družbenih razmer. Marsikomu se bo njegovo pisanje zdelo pretirano, vendar avtor svoja navajanja dosledno utemeljuje.

Razkroj temeljnih vrednotnih sestavin se je začel z osamosvojitvijo in negiranjem nekdanjih socialističnih dosežkov in vrednot, med njimi zlasti poizkusi rehabilitacije kolaboracije, nadaljevalo se je s trgovino z orožjem, denacionalizacijo skrajnega tipa in privatizacijo družbene lastnine, po kateri so pohlepno posegle celo politične elite in tajkuni.

Avtor je posebej kritičen do uvajanja kapitalizma. Sicer

priznava, da sam sistem ustreza človeški naravi in vzpodbuja osebno uveljavljanje, vendar se je pri nas izrodil v pohlepno, peščico je neupravičeno obogatela, velik del prebivalstva je postal revnejši. K splošnemu poslabšanju razmer je pripomogla globalna kriza, ki se je iz finančne in gospodarske izrodila v politično in družbeno. Še bolj so se zaostriili odnosi med delom in kapitalom, dobički so se nekje povečali, ob njih pa brezposelnost in revščina.

V tretjem poglavju avtor obravnava sodobne probleme rimskokatoliške Cerkve, ki ji očita, da se oddaljuje od svojega poslanstva in se preveč ukvarja z bojem za oblast in z bogatenjem.

V knjigi je objavljenih trinajst člankov o drugi svetovni vojni in zgodovinski resnici o njej, v katerih se avtor dosledno zavzema za izročila in vrednote NOB, katerim je sicer posvečena revija Svobodna misel, katere odgovorni urednik je.

To oceno lahko zaključimo z ugotovitvijo, da je pred nami obsežno, verodostojno in pomembno delo, ki v sedmih poglavjih obravnava sodobna in žgoča politična, gospodarska, verska in zgodovinska vprašanja. Bralca bo pritegnil jasen, širok, neposreden in kritičen pristop, posebej zaključki in pozivi avtorja, da so razmere prišle "čez vsako mero", da ni več časa za čakanje in da je politične razmere treba spremeniti, da je treba prispevati k osnutku programa nove politične stranke in da je čas za novo politiko.

MARKO VRHUNEC

## Kristan krivi slovenske vlade

Čez nemško in tudi slovensko odškodnino za nematerialno in materialno škodo slovenskim izgnancem lahko naredimo križ. Ostajamo le pri skromni renti po zakonu o žrtvah vojnega nasilja, razočaran ugotavlja ustanovitelj Združenja žrtev okupatorjev Kranj Tone Kristan.

JOŽE KOŠNJEK

**Kranj** - "Po sporočilu nemškega parlamenta, da so obravnava naše zahteve po izplačilu nematerialne in materialne odškodnine končali in jo zavrnili, in po molku slovenske vlade glede plačila materialne odškodnine spoznavamo, da je vse, kar smo izgnanci prejeli za naše trpljenje med drugo svetovno vojno, le renta, ki jo prejemo na osnovi zakona o žrtvah vojnega nasilja, čez vse drugo pa lahko naredimo križ," je povedal konec julija pobudnik za ustanovitev Združenja žrtev okupatorjev Kranj in njegov donekdavni predsednik **Tone Kristan**. Združenje je leta 1997 ustanovila skupina članov Društva izgnancev Slovenije, ki niso soglašali z mlačno in popustljivo politiko društva in države pri zahtevah za odškodnino, ki bi jo morale plačati naslednice držav, ki so med vojno okupirale Slovenijo. Združenje je že januarja 1998 poslalo odgovornim v Nemčiji obsežno gradivo o medvojnem nasilju nad Slovenci z zahtevo po nematerialni odškodnini zaradi fizičnega trpljenja, strahu, izgubljenega otroštva in drugih posledic v izgnanstvu in po materialni za izgubljeno



Tone Kristan

no imetje. Pri nemških oblasteh je završalo. Sledil je odgovor, da je Nemčija svoje obveznosti glede odškodnine do bivše Jugoslavije poravnala z ugodnimi posojili na osnovi dogovora med jugoslovanskim predsednikom Titom in tedanjim nemškim kanclerjem Willyjem Brandtom in da so zato zahteve po odškodninah zanje brezpredmetne. V dokaz so poslali tudi nekaj dokumentov. Kljub našemu pojasnjevanju, da posojilo državi ne more biti odškodnina za trpljenje in izgubljeno imetje,

in posredovanju našega odvetnika se nemško stališče ni spremenilo, pravi Kristan.

Prepričan je, da bi z odločnejšim stališčem Slovenije uspeli, saj je država močnejši pogovorni partner kot pa društvo. Slovenija si je takrat prizadevala za vstop v Evropsko unijo in zaradi tega ni želela zaostrovati stališč do največjega zagovornika njenega članstva v EU, za kar pa tudi po mnenju tedanjega nemškega zunanjega ministra Joschka Fischera ni bilo razumnega razloga, saj je šlo za dva proble-

ma, ki med seboj nista bila povezana.

Slovenija v primeru izgnancev tudi doma ni odigrala ustrezne vloge. V primerjavi z nekaterimi drugimi žrtvami vojnega nasilja smo drugo-ali celo tretjerazredni državljani, ugotavlja Tone Kristan. Razni sestanki in sklepi so izpuhteli v nič. Na osnovi zakona o žrtvah vojnega nasilja prejemo rento, ki jo lahko jemljemo kot nadomestilo za trpljenje. Nekaj tisoč Slovencev, predvsem internirancev in ukradenih otrok, pa je za "suženjsko delo" prejelo nemško odškodnino iz sklada Spomin, odgovornost in prihodnost. To pa je tudi vse. V mandatu prejšnje vlade so začeli razpravljati tudi o materialni odškodnini. Ostalo je pri besedah, sicer pa so bile za izgubljeno imetje predvidene ponižujoče nizke odškodnine, pravi Kristan. Svojo dejavnost za generacijo, ki je trpela (s starši in bratom Ivanom je bil oktobra leta 1941 izseljen v Nemčijo, kjer so živeli v osmih taboriščih - op. p.), bo nadaljeval s seznanjanjem nemške javnosti o trpljenju Slovencev v drugi svetovni vojni. "Nemci, še posebej mladi, me radi poslušajo. To me prepričuje, da ravnaj prav," je povedal 83-letni Tone Kristan.

## Za pravno in socialno državo

VILMA STANOVNIK

**Kranj** - "Vseh dvajset let so neodgovorni državni oblastniki načrtno, zaradi iskanja osebnih in strankarskih koristi in interesov, vplivali na poslovno strategijo uspešnih velikih podjetij. Zahtevamo vrnitev vsega pokradenega, in to ne samo za pet let nazaj, ampak od začetka lastninskega preoblikovanja, privatizacije," je na javnem shodu na Slovenskem trgu v Kranju minulo sredo med drugim pozival duhovnik **Dušan Egidij** in izpostavil

številne krivice, ki se v naši državi dogajajo zadnja leta.

"Zahtevamo resnično pravno in socialno državo in popravo krivic, zahtevamo znižanje davčnih obremenitev, skrčenje državne uprave, zahtevamo učinkovito finančno policijo, zaščito za študentke in študente," je tudi dejal Dušan Kubolt, ki je na javni shod povabil tudi kranjskega podžupana **Bojana Homana**. "Lahko rečem, da si zame nekakšen Ivan Kramberger, ki si je upal hoditi po Sloveniji, pridigati in v ljudi vnašati novo energijo

in upanja. Veliko stvari v državi je namreč res treba postaviti na zdrave in boljše temelje in upam, da smo vsi skupaj zreli in da se tega zavedamo," je na shodu povedal Bojan Homan, prav tako pa je zbrane v imenu civilne družbe za vse pozdravil **Boris Jež**. "Ko smo se osamosvajali, smo govorili, da ima Slovenija možnost, da postane malo Švica, od vsega pa

je ostalo le še nekaj "švica", Švica pa nam uhaja čedalje dlje. Zato se morajo stvari začeti spreminjati," je povedal Boris Jež, vse, ki jih zanima, kako v Civilni družbi za vse pozivajo k žametni revoluciji in k uveljavitvi demokracije, pa je Dušan Egidij povabil, da se udeležite novega javnega shoda, ki bo 2. septembra ob 12. uri na Kongresnem trgu v Ljubljani.



Duhovnik Dušan Egidij je na Slovenskem trgu v Kranju s številnimi argumenti pozival k izboljšanju delovanja države.

## KOTIČEK ZA NAROČNIKE

Tretji Festival kranjske  
klobase nagrajuje

Z malo sreče si boste skupaj z Gorenjskim glasom priborili nagrade 3. Festivala kranjske klobase, ki poteka v Sori pri Medvodah od 17. do 20. avgusta, in sicer bomo izžrebali med vsemi pravilnimi odgovori 13 srečnežev za naslednje nagrade:

- 5 x 2 karti za **Koncert najlepših Avsenikovih melodij** in slovenskih popevk v petek, 19. avgusta, ob 20. uri,
- 4 x 2 bona za **degustacijo specialitet na temo kranjske klobase**, v soboto, 20. avgusta, od 10. do 16. ure,
- 4 x 2 bona za **porcijo nagrajenih kranjskih klobas** za družabno športni program in veselico v Veselih svati in Rok'n'bandom, v soboto, 20. avgusta, od 17. ure dalje.

**Vprašanje:** Ali Festival kranjske klobase poteka vedno v Sori pri Medvodah?

1. da, vedno v tem kraju
2. ne
3. ne, ker je samo letos v Sori pri Medvodah, drugače pa v Sorici.

Pravilen odgovor s svojimi podatki (ne pozabite na telefon) pošljite najkasneje do srede, 17. avgusta, na naslov: Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, Kranj, ali na: koticek@g-glas.si. Nagrajenci bodo objavljeni v Gorenjskem glasu v petek, 19. avgusta. Če pa pridobite novega naročnika na Gorenjski glas, oba prejmeta po dva bona!

**Darilo**  
izžrebanemu naročniku časopisa  
**Gorenjski Glas**  
Knjigo prejme STANE POTOČNIK iz Zgornje Besnice.



# Obvoznice niso ogrožene, nekatere naložbe pa so

Gradnja poljske obvoznice zaradi zmanjševanja proračunskih sredstev ni ogrožena, tudi na Bledu ne predvidevajo odstopanj od načrtov za gradnjo južne in severne obvoznice.

D. Ž., K. Š., J. P., M. A.

**Kranj** - Direkcija za ceste (DRSC), ki vlaga v regionalne ceste in jih tudi vzdržuje, naj bi ob rebalansu državnega proračuna ostala brez več kot sto milijonov evrov. V gorenjskih občinah, kjer direkcija že gradi večje objekte ali se na gradnjo pripravlja, smo vprašali, kako se bo rebalans "dotaknil" njihovih cest.

Kako bo rebalans državnega proračuna vplival na investicije v cestno infrastrukturo v občini Škofja Loka, kako na gradnjo poljske obvoznice? "Trenutno gradnja obvoznice zaradi zmanjševanja proračunskih sredstev še ni ogrožena, saj se projekt financira iz sredstev Evropskega sklada za regionalni razvoj na podlagi izdane odločbe o dodelitvi EU sredstev," nam odgovarjajo v občini Škofja Loka. Enak odgovor je ta teden dala tudi Direkcija za ceste RS, ki je skupaj z občino soinvestitor projekta. "Kar pa zadeva druge investicije na državni cestni infrastrukturi, je Vlada RS sprejela ukrep začasnega zadržanja izvrševanja državnega proračuna do sprejema rebalansa državnega proračuna za leto 2011, zato aktivnosti na investicijskih projektih potekajo v skladu s tem sklepom.

## Ne predvidevajo odstopanj od načrtov

Na blejski občini so povedali, da rebalans proračuna ne bo vplival na postavko za blejsko obvoznico, ki je ostala v proračunu. Investicijski program DRSC za blejske ceste se ne spreminja. "V septembru bomo razgrnili Občinski podrobni prostorski načrt za južno razbremenilno cesto, DRSC bo pripravila revizijo PGD, po novem letu prične parcelacijo, potem pa odkupi zemljišč. Tako začetek gradnje še vedno ostaja spomladi 2013," je povedal direktor občinske uprave Matjaž Berčon. Tudi na področju gradnje severne razbremenilne ceste (SRC) po zagotovilih občine ne bo sprememb. "Rekonstrukcija Seliške ceste kot prve faze SRC je v domeni občine in delamo s polno paro naprej, prav tako idejni projekt za drugo fazo. Trenutno z DRSC usklajujemo projektne naloge," je še povedal Berčon. Rebalans proračuna bo



**Obljube o sanaciji nevarnega odseka ceste od Radovljice proti Lancovemu se vlečejo že leta.** / Foto: Gorazd Kavčič

na urejanje drugih cest, kolesarskih in peš poti vplival minimalno. "Iz državnega proračuna se financira samo cesta v Vintgar, pri kateri bo prišlo do nekajmesečnega zamika povračila sredstev s strani vladne službe za lokalno samoupravo in regionalno politiko: 50 odstotkov jeseni in 50 odstotkov spomladi za nazaj za leto 2011."

## Sanacija nevarnih odsekov obljubljena, a ...

Obljube o sanaciji nevarnega odseka ceste od Radovljice proti Lancovemu se vlečejo že leta. Kot je povedal radovljiški župan **Ciril Globočnik**, se je s prometnim ministrom Vlačičem o tem, da je ta del državne ceste nujno treba temeljito obnoviti še letos, pred časom že dogovoril, kaj se bo z obljubo zgodilo ob rebalansu državnega proračuna, pa še ni jasno. "Zato sem ministru v četrtek še enkrat napisal pismo, v katerem sem ga prosil za informacije in opozoril na nujnost prioritete reševanja omenjenega odseka iz varnostnih razlogov. Enako je tudi s cesto Begunje-Tržič, ki je na nekaterih delih prav tako nevarna in za katere obnovo si prizadevava skupaj s tržiškim županom in poslancem v državnem zboru Borutom Sajovicem," je še povedal Globočnik.

## Odmika se tudi širitev ceste skozi Martuljek

O tem, kaj se dogaja z za leto načrtovano širitvijo ceste in gradnjo hodnikov za

pešce skozi Gozd-Martuljek, tudi v občini Kranjska Gora ta trenutek nimajo zanesljivih informacij. Kot pravi župan Kranjske Gore Jure Žerjav, bi iz predloga rebalansa sicer lahko razbrali, da se investicija odmika, saj je sofinanciranje pri gradnjah obvoznic načrtovano za leto 2014. Občina je skupaj z državo že odkupila večino zemljišč, potrebnih za širitev, in načrtovala izvedbo v letošnjem letu, a še ni jasno, ali bodo projekt izpeljali v načrtovanem obdobju. Je pa župan Žerjav opozoril tudi na obljube o obnovi ceste čez Vršič in nujno potrebno rekonstrukcijo mestoma popolnoma dotrajane ceste skozi vso Zgornjesavsko dolino, ki pa je, kot pravi, v rebalansu še ni videti.

## Dve investiciji sta z rebalansom izpadli

"Predlog rebalansa v načrtu razvojnih programov sicer ne vsebuje investicije gradnje ceste Britof-Hotemaže, saj je bila pozicija črtana že v osnovni verziji proračuna za leto 2011, res pa je, da kljub temu potekajo aktivnosti za pridobitev za gradnjo potrebnih zemljišč, ker se stroški teh aktivnosti pokrivajo iz skupne postavke za tovrstne aktivnosti. Bojim pa se, da bo, glede na stanje državne blagajne, usahnil tudi ta vir sredstev," nam je povedal šenčurski župan **Miro Kozelj** in dodal, da natančnih podatkov o že odkupljenih zemljiščih Občina nima, saj postopke vodi

država, naj pa še približno trideset lastnikov pogodb za odprodajo zemljišč iz različnih razlogov še ne bi podpisalo. "V naši občini imamo še tri državne investicije, od katerih sta dve z rebalansom izpadli, to sta rekonstrukcija križišča G2-104: krožišče Šenčur na izhodu iz avtoceste - Kranj vzhod in razširitev ceste Šenčur-Primskovo v štiripasovnico. Tretja investicija pa je gradnja nujno potrebnega krožišča za prometno povezavo OPC Šenčur, ki je kot postavka sicer ostala v rebalansu, a do vključno leta 2014 ni predvidenega niti centa za realizacijo investicije," je še povedal župan.

## Rekonstrukcija Kamniške ceste ostaja

Z Občine Domžale so nam sporočili, da rekonstrukcija Kamniške ceste oz. podvoza pri Policijski postaji Domžale ostaja med državnimi projekti letošnjega leta, saj naj bi bila pogodba z izvajalcem že v podpisu. Se bodo pa najverjetneje ustavile ureditve križišč Breza, Krtina in Domžale AS, ki so še na ravni idejnih projektov.

Na kamniški občini so nas z vprašanji napotili neposredno na DRSC, saj naj bi lahko le tam medijem posredovali podatke. Odgovorov o kamniških investicijah do zaključka redakcije še nismo prejeli. Po neuradnih podatkih naj bi rebalans državnega proračuna vzel popravilo že več let poškodovanega odseka ceste pri Velikem jezcu v Stranjah.

## Vučko na čelu državne volilne komisije

Ta teden je položaj direktorja službe državne volilne komisije prevzel Dušan Vučko in tako zamenjal dolgoletnega, že kar legendarnega vodjo Marka Golobiča.

DANICA ZAVRI ŽLEBIR

**Ljubljana** - Dušan Vučko je doma iz Bohinja, kjer je bil do junija tudi član tamkajšnjega občinskega sveta. Kot je včeraj dejal za Gorenjski glas, je z izvolitvijo na čelo državne volilne komisije svojo politično dejavnost opustil. V stranki LDS, kjer je bil v preteklosti na več vidnih položajih, že na zadnjem kongresu ni več kandidiral za politične funkcije, z mesta svetnika v Bohinju pa je pod točko razno odstopil na zadnji, julijski seji občinskega sveta. "S tem sem jim pripravil majhno presečenec, nekaterim pa tudi veselje," je nekoliko v šali dejal sedaj že nekdanji svetnik in novi direktor ter tajnik DVK, ki pravi, da ga bodo pri delu vodili spoštovanje načela ustavnosti in zakonitosti ter politične nepristranosti. Med svojimi prvimi nalogami pa omenja pregled stanja službe in pripravo nove organizacije in aktov v skladu z zakonom, s čimer bodo lahko zagotovili ustrezne pogoje za podporo volilni komisiji.

V državni volilni komisiji Dušan Vučko ni novinec, v njej je bil že drugi mandat, izkušnje ima tudi kot tajnik



**Dušan Vučko, novi direktor službe državne volilne komisije** / Foto: Tina Dokl

občinske volilne komisije, tako da se ne boji naslediti že kar legendarnega Marka Golobiča, ki je bil vse doslej na čelu te službe, v njej pa ostaja zaposlen tudi naprej. "Prepričan sem, da nisem obul prevelikih škornjev," o tem pravi Vučko, ki ga na čelu DVK že prihodnje leto čaka troje volitev: v državni zbor (ki bodo lahko tudi predčasne), predsedniške in volitve v državni svet.

## Gorenjski Glas

ODGOVORNA UREDNICA  
Marija Volčjak

NAMESTNIKA ODGOVORNE UREDNICE  
Cveto Zaplotnik, Danica Zavri Žlebir

UREDNIŠTVO  
NOVINARJI - UREDNIKI:

Marjana Ahačič, Maja Bertonec, Boštjan Bogataj, Alenka Brun, Ana Hartman, Igor Kavčič, Suzana P. Kovačič, Jasna Paladin, Urša Petermel, Mateja Rant, Vilma Stanovnik, Simon Šubič, Ana Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavri Žlebir,

stalni sodelavci:

Matjaž Gregorič, Jože Košnjek, Milena Miklavčič, Miha Naglič

OBLIKOVNA ZASNOVA  
Jernej Stritar, Ilover Stritar d.o.o.

TEHNIČNI UREDNIK  
Grega Flajnik

FOTOGRAFIJA  
Tina Dokl, Gorazd Kavčič

LEKTORICA  
Marjeta Volžič

VODJA OGLASNEGA TRŽENJA  
Mateja Žvižaj

GORENJSKI GLAS (ISSN 0352-6666) je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Ustanovitelj in izdajatelj: Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Naslov: Bleiweisova cesta 4, 4000 Kranj / Tel.: 04/201 42 00, fax: 04/201 42 13, e-pošta: info@g-glas.si; mali oglasi in osmrtnice: tel.: 04/201 42 47 / Delovni čas: ponedeljek, torek, četrtek in petek od 7. do 15. ure, sredo od 7. do 16. ure, sobote, nedelje in prazniki zaprti. / Gorenjski glas je poltednik, izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 19.000 izvodov / Redne priloge: Moja Gorenjska, Letopis Gorenjske (enkrat letno), TV okno in osemnajst lokalnih prilog / Tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče / Naročnina: tel.: 04/201 42 41 / Cena izvida: 1,50 EUR, letna naročnina 2011: 156,00 EUR; redni plačniki (fizične osebe) imajo 10 % popusta, polletni 20% popusta, letni 25 % popusta; v cene je vračunan DDV po stopnji 8,5 %; naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do pisnega preklica, ki velja od začetka naslednjega obračunskega obdobja / Oglasne storitve: po ceniku; oglasno trženje: tel.: 04/ 201 42 48.





## PODLJUBELJ

## Hotel Gora je odprt

Najemnik hotela Gora (nekdanji TGT) v Podljubelju, ki je bil dolga leta zaprt, je gostinec Veljko Stupar, ki ima v Izoli restavracijo Jasna, v Hrvatinih pa še eno. Angleški lastniki so dali hotel v najem marca letos za 1500 evrov na mesec za začetek. "Ponudba se nam je zdela zanimiva in ugodna. Za zdaj še ne delamo posla, pa tudi stroškov ne. Pravzaprav se šele spoznavamo s sosedi, navadami ljudi, ki živijo tukaj. Bomo videli, kaj bo prinesla zimska sezona, in čez leto dni naredili analizo," je povedal vodja hotela Gora **Darko Filipčič**. Najemno pogodbo so sklenili za pet let, o morebitni obnovi hotela, ki ima tri zvezdice, v tem trenutku še ne razmišljajo. "Za večja gradbena dela bi sploh morali dobiti soglasje lastnika hotela," je dodal Filipčič. Hotel ima šest enoposteljnih in šest družinskih sob, dve dvorani, ki sprejemata do petdeset ljudi. "V dnevni ponudbi so praktično vse mesne, ribje jedi, po naročilu tudi vegetarijanske in druge," je dejal Filipčič in dodal, da imajo v hotelski kuhinji tudi domačinko iz Podljubelja, kuharico Nevenko. Hotel je ob torkih zaprt, razen če imajo hotelske goste ali naročene skupine. **S. K.**



Darko Filipčič pred hotelom Gora / Foto: Tina Dokl

## TRŽIČ

## Iščejo oskrbnika doma na Zelenici

Odprtje planinskega doma na Zelenici bo predvidoma konec septembra oziroma začetek oktobra. Za pridobitev uporabnega dovoljenja morajo zagotoviti še požarno javljanje. V teh dneh pa sta Planinsko društvo Tržič in občina Tržič že objavila razpis za izbiro oskrbnika - najemnika planinskega doma. Iščejo oskrbnikiški par oziroma ponudnike za oskrbovanje doma od odprtja doma do poletne sezone. Dom bo odprt vsak vikend, v primeru naročenih skupin in med zimsko smučarsko sezono pa tudi med tednom. **S. K.**

# Sto dvajset let železniške proge Kamnik-Ljubljana

Železniška proga Kamnik-Ljubljana je bila uradno odprta 28. januarja 1891 kot prva lokalna železniška proga na Kranjskem. 'Kamničan' danes dnevno prepelje 4500 potnikov, njihovo število pa se iz leta v leto povečuje.

JASNA PALADIN

**Kamnik** - Kamničani so za dovoljenje za gradnjo lokalne železniške proge Ljubljana-Kamnik prvič zaprosili že leta 1868, in čeprav je poleg številnih takratnih že uspešnih podjetnikov in tovarn z območja severno od prestolnice (Konjškova keramična tovarna, Smukova tovarna, Molinova barvarna, rudnik kaolina, Meščanska korporacija, Majdičev mlin v Jaršah, Staretova pivovarna v Mengšu, slamnikarske tovarne v Domžalah) zaradi potreb kamniške smodnišnice gradnjo proge podprla tudi vojska, je do odprtja minilo še več kot dve desetletji.

Eden od glavnih pobudnikov je bil Alojz Prašnikar, ki je v Kamniku ustanovil cementarno in priznana letovišče za petičneže Kurhaus. Zavedal se je prednosti železnic, ki so po evropskih turističnih krajih že nadomestile dolga in naporna potovanja s poštnimi kočijami. Tudi na primeru Bleda je spoznal, kako lahko železnica poveča obisk turistov, saj se je po zgraditvi gorenjske železnice leta 1868 promet



Kamničan od Ljubljane do Kamnika vozi že 120 let.

letoviščarjev izredno povečal. Prav Prašnikar, ki so mu Kamničani ob stoti obletnici proge na kamniški postaji v spomin in zahvalo postavili doprni reliefni kip, je bil zaslužen, da je vlak sprva ob delavnikih vozil trikrat na dan, ob nedeljah pa štirikrat. Njegova največja dovoljena hitrost je bila le 25 km/h, tako da je do Ljubljane potreboval eno uro in 25 minut, vendar to ni motilo avantur željnih popotnikov, ki so železnico sprejeli z navdušenjem.

Kamničan, kakor vlak imenujejo Kamničani, 25 kilometrov dolgo progo do prestolnice, na kateri je petnajst postajališč, danes prevozi v 45 minutah. "Ob delavnikih, od ponedeljka do petka, vozi na kamniški progi dvajset parov potniških vlakov, ob sobotah in nedeljah ter praznikih pa vlaki ne vozijo. Vsak dan se med Kamnikom in Ljubljano ter nazaj prepelje okrog 4500 potnikov - med njimi je največ šolarjev in zaposle-

nih - njihovo število pa iz leta v leto narašča. V primerjavi z letom 2005 je bilo prepeljanih 6,7 odstotka več potnikov. Kamniška proga je tako pomemben del javnega potniškega prometa, ki občutno razbremeni prenapolnjene ceste. Na vseh vlakih je prostor za prevoz koles, kar še dodatno prispeva k večji mobilnosti, hkrati pa tudi k varovanju okolja," nam je povedal **Marino Fakin** iz Slovenskih železnic.

## Vstop v dolino brez avtomobila?

Dolino Ravenske Kočne obremenjujejo avtomobili, zato na Jezerskem razmišljajo, kako jo zaščititi.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Jezersko** - Gre za dolino, ki je izhodišče pohodnikov v Kamniško-Savinjske Alpe in ob najbolj obremenjenih koncih tedna se tam zadržuje prek 150 vozil, ki so parkirana vseprek. "Prvi razlog, da jo želimo zaščititi s posebnim režimom, je varovanje vodnega vira, drugi pa prekomerno obremenjevanje naravnega okolja te izjemno lepe ledeniške doline," pravi župan **Jurij Markič**, ki je predlog o prometni ureditvi Ravenske Kočne ponudil svetnikom v razpravo na zadnji seji občinskega sveta. S podžupanom **Petrom Sušnikom** sta oblikovala predlog začasne ureditve trenutnih razmer s postavitvijo prometne signalizacije za prepoved ustavljanja in parkiranja, z označitvijo centralnega parkirišča in zaporo

ceste od Velike ravni naprej, razen za intervencijska vozila. Razmišljajo tudi o pobiranju parkirnine, denar pa bi namenili za vzdrževanje ceste, ki je v precej slabem stanju.

Svetnik **Primož Muri**, doma s kmetije v tej dolini, je prepričan, da s predlaganim ukrepom doline ne bodo razbremenili in da bi se kazalo zgledovati po primerih iz tujine, kjer so take doline avtomobilom nedostopne. Tudi ponekod v Sloveniji je že tako, s tem pa bi ohranili mir, ki ima v takšnih dolinah svojo vrednost. Gostov s tem ne bi odvrnili, nasprotno, privabili bi tiste, ki imajo lep odnos do narave. Ne on ne drugi svetniki se ne zavzemajo, da bi dolino zaprli z zapornico. Obstajajo tudi razmišljanja, da bi v dolino Ravenske Kočne namenjene avtomobile ustavili

že pri Planšarskem jezeru, kjer bi uredili parkirišče. O vstopni točki, kjer bi bil vstop v dolino brez avtomobila, še kaže razmisliti, prav tako o možnosti, da bi za vstop zaračunavali posebno pristojbino.

Pet občinskih svetnikov (ob sicer sedemčlanski postavi, ki pa je bila zaradi do-

pustov okrnjena) se med tremi predlogi za zdaj ni moglo ogreti za enega samega. Enotni pa so si v tem, da problem potrebuje celovito rešitev, ki bo najboljša za Jezersko, zato jim je župan priporočil, naj razmislijo o predlogih, ki jih bodo prav kmalu spet obravnavali na občinskem svetu.



Veliki plac, kot rečejo območju v dolini Ravenske Kočne, kjer je parkiranih največ avtomobilov. / Foto: Gorazd Kavčič

V parfumerijah

BEAUTIQUE

vam od 8.8. do 31.8.2011 podarjamo

20%

popust na

VSE LAKE ZA NOHTE



Popust se obračuna na blagajni. Akcije/popusti se med seboj izključujejo, razen popusta TOI in Četrtkovega popusta za upokojeince. Popust TOI in Četrtkov popust za upokojeince se obračuna od končnega zneska računa, zmanjšane za vse predhodno obračunane popuste na posamezne izdelke na računu. Akcija poteka od 08. 08. 2011 do 31. 08. 2011. Modiana d.o.o., Dunajska 110, 1000 Ljubljana. www.beautique.si





# Planinsko sezono prekinilo vreme

Letošnja planinska sezona je porazna, so si enotni oskrbniki planinski koč. Še največ upravljajo tujci, ki so bili julija tudi najpogostejši obiskovalci Julijskih Alp. Glavna planinska sezona sicer traja do 15. septembra.

JASNA PALADIN

**Ljubljana** - Planinska zveza Slovenije konkretnih števil o obisku naših planinskih koč v letošnji planinski sezoni, ki je prav te dni na vrhuncu, sicer še nima, a za zdaj kaže bolj slabo.

"Že lanski obisk v gorah je bil zelo slab, saj smo imeli deževno vreme skoraj vse poletne vikende, in čeprav je letos v primerjavi z lani predvsem junija in v prvi polovici julija že kazalo precej bolje, so to žal pokvarile zadnje ohladike in vremensko slabši vikendi, ki so praktično prekinili sezono v visokogorju," je povedal generalni sekretar PZS Matej Planko in dodal, da si vsi skupaj želijo lepšega vremena, ki bi obisk gora do sredine septembra lahko še popravilo.

Po podatkih PZS Največji obisk sicer beležijo planinske postojanke v Triglavskem pogorju. Med njimi je najbolj obiskan Triglavski dom na Kredarici, sledita mu Dom Planika pod Triglavom in Koča pri Triglavskih jezerih, precej so obiskani tudi Kriški podi in tamkajšnji Pogačnikov dom pa Zavežišče pod Špičkom idr. Če bodo avgusta že tradicionalno v gorah prevladovali Slovenci, pa so julija predvsem v nekaterih predelih Julij-



Triglavski dom na Kredarici je najbolj obiskan planinski dom v našem visokogorju, a tudi tam si v drugi polovici planinske sezone želijo predvsem lepega vremena. / Foto: Matjaž Švab

skih Alp najbolj pogosti planinci tujci. "Tuji obiskovalci naših gora prihajajo sicer iz zelo različnih koncev Evrope in drugih dežel, veliko jih prihaja iz Češke, Avstrije, Nemčije, Nizozemske, Velike Britanije in Hrvaške; vsekakor pa je gostov iz vzhodne Evrope več kot lani," je še povedal Planko.

Prav tujci bodo, kot kaže, še najbolj pripomogli k zasluzku v slovenskem planinskem turizmu. Čeprav se osebje v kočah ob podpori številnih projektov PZS trudi za prijaznost, dobro hra-

no, kakovostno ponudbo, čistočo in varovanje okolja, planinci v samih kočah v zadnjih letih pripravijo precej manj denarja. "Če ne bi bilo tujcev, bi marsikatero planinsko kočico lahko že kar zaprli. Slovenci smo namreč postali le gorski dirkači, pomembno nam je le to, da osvojimo vrh in to najhitreje, v gorah ne znamo več uživati, zato se tudi v planinskih kočah vse manj ustavljam. Sama v gore hodim že vse od malega in zadnja leta sem prav zgrožena, kako Slovenci hodimo v hribe. Kot kaže,

nam nič več ne pomenijo. Je pa letošnja sezona res porazna, in če avgusta vreme ne bo lepše, bomo končali v rdečih številkah," nam je jasno povedala Marica Okršlar, dolgoletna vodja gospodarskega odbora PD Gorje, ki skrbi za Dom Planika pod Triglavom in Kočo na Dolici.

Prihajajoči konec tedna se sicer obeta lepo vreme, zato v kočah spet pričakujejo večji obisk. PZS pa planince opozarja, da se v gore odpravijo primerno opremljeni in da ture prilagodijo svojim psihofizičnim sposobnostim.

## Nov direktor in nov skrbnik smeti

Pri Komunalni Kranj naj bi še v tem mesecu izbrali novega izvajalca za odvoz in sortiranje smeti, prav tako pa naj bi v kratkem izšel razpis za novega direktorja Komunale Kranj.

VILMA STANOVNIK

**Kranj** - Kdo, kam in po kakšni ceni bo odvažal kranjske odpadke, naj bi bilo znano še ta mesec. "Trenutno je odprt razpis za zbiranje oziroma odvoz in sortiranje odpadkov. Javno odpiranje bo 29. avgusta, ko bomo izbrali novega izvajalca za dobo štirih let in upam, da bomo dobili najbolj ugodno ceno, ki bo seveda ugodna tudi za občane," pravi kranjski podžupan Bojan Homan, ki je odgovoren tudi za področje komunale.

Marsikaj bo bolj jasno tudi po skupščini Komunale Kranj, ki je predvidena za 20. avgust. "Na skupščini bo govor tudi o vrednotenju infrastrukture v Komunalni Kranj in deležih vseh občin v njej," dodaja podžupan Homan, saj naj bi nekatere

občine razmišljale o prodaji lastniškega deleža v Komunalni Kranj.

Prav tako se v Komunalni Kranj obeta zamenjava direktorja, kadrovske spremembe pa so se že začele. Na julijski skupščini so dosedanjega direktorja Aleksandra Saša Zupana imenovali za v. d. direktorja Komunale Kranj za obdobje od 20. julija do zaključka postopka imenovanja novega direktorja, vendar najdlje za dobo enega leta, prav tako pa je na novo zaposlen kranjski svetnik Beno Fekonja. "Pri Komunalni Kranj so ugotovili, da je nastala vrzel na področju zbiranja in odlaganja smeti, zato se je za to delo zaposlil Beno Fekonja, ki skrbi tudi za področje ekoloških otokov," tudi pojasnjuje Bojan Homan.

CERKLJE

### Semanji dan Na rokovo

Unesco klub Cerklje vabi v torek, 16. avgusta, na drugi cerkljanski semanji dan Na rokovo, ki bo potekal pred Petrovčovo hišo. Druženje pred stojnicami z unikatnimi izdelki priznanih ustvarjalcev, pri čemer bo še posebej zanimivo ročno odtiskovanje na starem tiskarskem stroju pod strokovnim vodstvom svetovno znanega mojstra Janeza - Manufaktura, bo potekalo od 13. do 19. ure. J. P.

## KRATKE NOVICE

LJUBLJANA

### Simbolično prižiganje ognja v Alpah

Slovenija se bo tako kot že vrsto let doslej tudi letos pridružila mednarodni preventivni okoljski akciji Ogenj v Alpah, ki v vseh alpskih deželah poteka drugo soboto v avgustu. S prižiganjem ognja na vrhovih želijo pobudniki akcije opozoriti na varovanje narave, ohranjanje naravne in kulturne dediščine v alpskih regijah in varovanje njihovih ekosistemov. Pri nas so letos moči združili Cipra Slovenija, Triglavski narodni park in Planinska zveza Slovenije. Vse planince, ljubitelje narave, planinska društva, občine, nevladne organizacije in druge pozivajo, naj na svojih pohodih, vzponih in izletih na simbolen način prižgejo ogenj (npr. s svečo) in se tako pridružijo opozarjanju na pomembnost ohranjanja narave. Akcija bo potekala v soboto, 13. avgusta, in tudi preostale dni avgusta. Jutri bosta TNP in Cipra organizirala tudi delovno akcijo - odstranjevanje zarasti na Malem polju pod Vodnikovim domom na Velem polju. J. P.

JEZERSKO

### Radi bi uredili vaško jedro

Ureditev vaškega jedra na Jezerskem sodi med prednostne naloge občine v tem mandatu. Predvsem je problematično in zlasti za otroke nevarno avtobusno postajališče, urediti pa kaže tudi postajališča ob državni cesti Kranj-Jezersko. Uredili naj bi tudi počivališče pri mejnem kamnu ob vstopu v občino. Koncept je izdelal arhitekt Miha Kajzelj, ki je tudi ljubitelj gora in aktiven alpinist. Z izdelano projektno dokumentacijo se bo občina Jezersko prijavila na katerega od prihodnjih razpisov za razvoj podeželja, napoveduje župan Jurij Markič. D. Ž.



# restavracija



## Čevapčiči z oblogo, džuveč riž

# 1,50

€/meni

Akcija velja od 1. 8. do 31. 8. 2011 v Restavraciji Planet Tuš Kranj. DDV je vključen v ceno. Slika je simbolična.





## RATEČE

## Vaški dan v znamenju narodnih noš

Ponedeljek, 15. avgusta, bo v Ratečah spet v znamenju narodnih noš. Domače turistično društvo namreč pripravlja tradicionalni Vaški dan, na katerem bodo predstavili življenjske, kakršnega so na vasi poznali nekoč: prikazovali bodo stare običaje, razstavili ročna dela in pripravili pestro ponudbo domačih jedi, slaščic in mlečnih izdelkov. Prireditve se bo začela že ob 12.30 s ponudbo domačih jedi in sladice, osrednji dogodek pa bo promenadni sprehod narodnih noš izpred vaške lipe pri Šurcu do Trga na Gorici ob 14.30. Ob tem bodo nastopili tudi Godba Gorje, pevski zbor, folklorne skupine, otroci iz vrtca Rateče in citrarke. Med 12. in 18. uro si bodo obiskovalci v Kajžnikovi hiši lahko ogledali tudi muzejsko zbirko, ob 16.30 pa se bo na vaškem trgu začela veselica z ansamblom Igor in zlati zvoki. **M. A.**

## PREDDVOR

## Tekmovanje lovskih psov v Preddvoru

V Preddvoru bo mednarodno tekmovanje lovskih psov pasme nemški lovski terier. "To je ena najbolj vsestranskih pasem in zato je zahtevno tudi tekmovanje. Organizira ga Klub ljubiteljev psov jamarjev pod pokroviteljstvom Mednarodne zveze za lovske terierje, Kinološke zveze Slovenije in FCI (Svetovne kinološke zveze), v loviščih lovske družine Storžič. Tekmovanje se organizira samo enkrat letno v eni izmed držav članic omenjene Mednarodne zveze za nemške lovske terierje," pravi vodja prireditve **Damjana Žnidaršič Šveglj.** Tekmovanje se začneja v soboto, 27. avgusta, z odprtjem ob 8. uri pri hotelu Bor, potekalo bo na loviščih, zvečer pa ga bodo končali s slavnostjo ob 20. uri. **D. Ž.**

## LESCE

## Letalski miting na leškem letališču

V ponedeljek, 15. avgusta, bo modelarska sekcija Aerokluba ALC Lesce pripravila miting malega letalstva in tekmovanje za 23. Alpski pokal letečih modelov. Prireditve, na kateri bo z maketami pravih letal nastopilo petdeset tekmovalcev iz Avstrije, Italije in Slovenije, se bo začela ob 10. uri in trajala do 16. ure. Znanje in spretnosti v pilotiraju letal na daljavo bodo prikazovali na modelih reaktivnih letal, motornih batnih letal, jadralnih akrobatskih letal in helikopterjev. Prireditelji bodo v času tekmovanja pripravili tudi dan odprtih vrat Letališča Lesce z vodenim ogledom športnih motornih in jadralnih letal in organizirali polete z motornim letalom. **M. A.**

## JEZERSKO

## Ovce bodo prignali v dolino

V nedeljo, 14. avgusta, tudi letos ob Planšarskem jezeru organizirajo etnografsko prireditve **Ovčarski bal.** Dogajanje se bo začelo ob 11. uri. Najprej bodo občinstvo zabavali harmonikar in folklorna skupina, nato bodo uprizorili običaje ob prigonu ovc s planine, dogajanje se bo nadaljevalo z nastopom **Veselih Štajerk.** Obiskovalci bodo lahko poskusili tudi masovnek, kisle zelje in koroške žgance. **A. B.**

Avtor knjige dr. Vlado Ravnik je upokojeni univerzitetni profesor botanike, ki pa ni samo strokovnjak botanik, saj rastlinski svet predstavlja tudi z akvareli. Risbe rastline so celo bolj natančne kot fotografije, saj so vedno izrisane vse lastnosti, prikazane na beli podlagi, dodani so opisi z vsemi podrobnostmi.

Vsaki knjižici je priložena še originalna voščilnica.

Redna cena je 19,90 EUR. Če knjigo kupite ali naročite na Gorenjskem glasu, je cena le **16 EUR.** Če vam jo pošljemo po pošti, prištejemo še poštnino.

Knjigo lahko kupite na Gorenjskem glasu, Bleiweisova cesta 4 v Kranju, jo naročite po tel.: 04/201 42 41 ali na narocnine@g-glas.si.

Gorenjski Glas

# Nakupi iz "druge roke"

Konec julija je vrata po dvanajstih letih poslovanja zaprla trgovina z rabljeno otroško opremo Šparovček v Medvodah. Tovrstne trgovine so v tujini zelo obiskane. Kako pa je pri nas?

MAJA BERTONCELJ

**Medvode, Radovljica** - Trgovin z rabljeno otroško opremo je v Sloveniji v primerjavi s tujino zelo malo, tudi na Gorenjskem. Od konca julija je še ena manj, saj je svoja vrata po dvanajstih letih zaprla trgovina z rabljeno otroško opremo Šparovček v Medvodah, ki je bila znana po vsej Sloveniji. Po naših informacijah lahko rabljeno otroško opremo na Gorenjskem sedaj kupite le v Radovljici in v Škofji Loki.

"Mislim, da sem z najdaljšim stažem v tej dejavnosti. Takrat sem se za odprtje trgovine odločila, ker sem imela majhne otroke in nisem imela kam z oblačili in opremo, ki so jo prerasli. Začela sem razmišljati v tej smeri, da je verjetno še dosti takšnih staršev, in odprla trgovino z rabljeno otroško opremo," je o začetkih povedala **Marjana Debeljak**, lastnica trgovine Šparovček. Trgovina je bila dobro založena predvsem z opremo za otroke. "V zadnjih desetih letih se je zanimanje ljudi za rabljene otroške izdelke zelo spremenilo. Oblačila so sedaj bistveno cenejša, kot so bila včasih, zato za rabljena nisem zaznala velikega zanimanja. Drugače pa je pri opremi. Vedno več je star-



Povpraševanje po rabljeni otroški opremi je veliko, trgovin s tovrstno ponudbo pa malo.

šev, ki rajši kupijo rabljeno opremo kot pa novo in bistveno dražjo. Cene rabljene opreme so tudi za polovico nižje, odvisno od artikla in ohranjenosti. Največ je bilo povpraševanja po avtomobilskih sedežih," pravi Debeljakova. Njene stranke so bile iz vse Slovenije, večina pa je bila stalnih, ki so izdelke, ki so jih otroci prerasli, prinesle, in jim kupile zanje primerne, prav tako rabljene. Čeprav je trgovina uspešno poslovala, je s koncem julija zaprla vrata. "Razlogi so povsem osebni. Do-

bila sem službo z bolj ugodnim delovnim časom. Trgovino sem imela odprto dopoldne in popoldne, tako da sem bila praktično ves dan zdoma. Zasluzek pa ni takšen, da bi lahko še koga zaposlila," je pojasnila razloge za zaprtje.

V otroški komisijski trgovini Brazda v Radovljici, ki je odprta sedem let, pa imajo tudi pestro ponudbo rabljenih oblačil za otroke do šestega leta starosti. "Pri nas se zelo dobro prodajajo tudi oblačila, ki pa so seveda po simboličnih cenah. Veliko je

povpraševanja še po otroških stolčkih, posteljicah, previjalnih mizah, vozičkih. Ko sprejemam izdelke, sem pozorna, da so kvalitetni in čisti," pravi lastnica trgovine **Alenka Kalan.** Trgovino ima trenutno polno založeno, največja pa je ponudba oblačil. Tudi Kalanova ugotavlja, da se je miselnost ljudi v zadnjih letih precej spremenila in da se zanimanje za rabljeno opremo tudi pri nas povečuje. Pa ne zaradi recesije, preprosto gre za drugačen življenjski slog, za drugačen način razmišljanja.

## Gradbišča v vrtcih in šolah

V občini Domžale bodo poletne mesece izkoristili za energetske sanacije in povečanje nekaterih šol in vrtcev. Sredi obnove je tudi Rojska cesta.

JASNA PALADIN

**Domžale** - Ena večjih investicij te dni tako poteka na Osnovni šoli Domžale. "Pri energetskem pregledu šol in vrtcev smo ugotovili, da je v prvi fazi treba rekonstruirati kotlovnico in urediti primeren energent. Večinoma je energent v osnovnih šolah kurilno olje, sedaj pa seveda prehajamo na zemeljski plin, ki je z ekološkega vidika primernejši in tudi ugodnejši s cenovnega vidika. Potrebna bo tudi menjava stavbnega pohištva oziroma oken, saj imajo šole zelo veliko oken in so zato energetske izgube največje ravno zaradi njihove dotrajanosti. Tretji del energetske sanacije pa vključuje ureditev in morebitno obnovo fasade," je povedal **Iztok Obreza**, vodja občinskega oddelka za investicije, in potrdil, da bodo dela zaključena do konca avgusta.

V teh dneh bodo zabrnili tudi gradbeni stroji v Osnovni šoli Dob. Prenovili in dogradili bodo dotrajano kuhinjo in jedilnico, izvajalec pa naj bi dela končal do sredine septembra. Dva tedna si bodo učenci in učitelji tako prehrano morali organizirati drugače, a so na Občini zagotovili, da je to z vodstvom šole že dogovorjeno. V fazi projektiranja je prizidek na zahodni strani Osnovne šole Rodica, kjer nameravajo urediti štiri nove učilnice, a šele 1. septembra prihodnje leto. Prav tako trije večji projekti potekajo na področju predšolskega varstva. Štiri nove oddelke za 56 otrok bodo zgradili v Vrtcu Palček na Viru, nadaljuje se projektiranje nujno potrebnega vrtca v Krtini, kar deset novih oddelkov, od tega sedem za vrtec in tri za prvo triado osnovne šole, pa bodo dodali šoli in vrtcu v Ihanu. Gradbena



Rojska cesta je v južnem delu zaradi rekonstrukcije zaprta za promet.

dela na omenjenem oddelku se bodo sicer začela ob koncu tega leta.

Med večjimi projekti tega poletja je tudi rekonstrukcija Rojske ceste v Domžalah. Kot je povedal Obreza, bodo v okviru rekonstrukcije izvedli obnovo vodovodnega om-

režja, sanirali bodo celoten ustroj ceste in dogradili pločnik na desni strani. Celotno investicijo v rekonstrukcijo ceste, ki je dolga približno devetsto metrov, so razdelili na tri dele, tako da bodo vsako leto uredili določen obseg.



# Zlato še pridobiva vrednost

Vrednost zlata in srebra je s prihodom gospodarske in finančne krize beležila rast, težave nacionalnih gospodarstev in finančne težave Amerike in EU pa še krepijo zaupanje v plemenite kovine.

BOŠTJAN BOGATAJ

**Kranj** - Panična razprodaja na svetovnih delniških borzah se je sredi tedna le nekoliko umirila, a kot kaže trend zadnjih let, vlagatelji vse več premoženja selijo v plemenite kovine. Cena zlata se je v zadnjih treh letih več kot podvojila, saj so morali kupci 9. avgusta 2008 za 50-gramsko palico odšteti 923 evrov, natanko tri leta kasneje pa 1962 evrov. "Razlogov za rast cen zlata je veliko, v zadnjem času pa izstopajo težave pri dogovarjanju o povečevanju maksimalne zadolženosti v ZDA, znižanje kreditne bonitete ZDA, težave v evropskih državah s poudarkom na Italiji in Španiji. To negativno vpliva na vlagatelje, ki vlagajo na delniške in obvezniške trge, ki del svojega premoženja selijo v plemenite kovine," pravi Peter Slapšak, direktor podjetja Elementum.

Razlog za tako visok skok cen zlata je v večjem povpraševanju, ki ga generirajo desetletno ustvarjanje proračunskih primanjkljajev v



**Peter Slapšak: "Cene plemenitih kovin se različno odzivajo na trenutne razmere, dolgoročno pa so vse plemenite kovine v vzponu." / Foto: Matic Zorman**

razvitih državah, konstantno realno nižanje vrednosti vseh papirnatih valut, prekomerno zadolževanje gospodinjstev in podjetij ter pohlep po vedno višjih, večinoma nerealnih dobičkih. "Investitorji, ki se zavedajo takš-

nih rizikov, selijo svoje premoženje v zlato, in to predvsem zaradi zaščite. Ker je vrednost letne proizvodnje več kot 15-krat nižja od ameriškega letnega proračunskega primanjkljaja, predstavlja to v primerjavi z delniškimi

ali obvezniškimi trgov, ki jim je bolj všeč, kar pomeni, da lahko samo del sredstev, ki se prelije iz prejemanih trgov, precej vpliva na ceno," še pojasnjuje Slapšak.

Nominalno je danes vrednost zlata na najvišji ravni v zgodovini. Ob statističnem upoštevanju rasti življenjskih stroškov (inflacije) pa je vrednost unče zlata (dobrih 31 gramov) v letu 1980, ko so morali vlagatelji odšteti 850 ameriških dolarjev, bila statistično prek 2200 dolarjev, ob upoštevanju realne inflacije pa vsaj dvakrat toliko. "Tudi med Gorenjci in Slovenci je zanimanje za nakup zlata in srebra v času rekordnih cen bistveno večje. Veliko nakupov je tudi med investitorji, ki so že pred časom želeli investirati v ti dve plemeniti kovini, vendar so čakali in špekulirali, da bodo cene upadle," pravi direktor Slapšak.

Kupci največkrat investirajo v zlate palice ene unče, za katero je bilo treba ta teden odšteti 1282 evrov, ali 250-gramske, ki pa so bile vredne 10.090 evrov. Pri srebru so mase nekoliko večje, po kilogram (1128 evrov) ali pet kilogramov (5603 evre). Nekateri investitorji kupujejo zlato tudi prek spleta, a Slapšak opozarja na riziko dobave in tudi kakovost takšnega zlata.

## KRATKE NOVICE

LIPNICA

### Častni trak za lipniško Iskro Mehanizme

Po lanski uvrstitvi v deseterico slovenskih predstavnikov v izboru za evropske poslovne nagrade je Iskri Mehanizmom letos uspelo stopiti še stopničko višje: med podjetji, ki so v letu 2010 ustvarila od 26 do 150 milijonov evrov prometa, so se po izboru neodvisne žirije prestižnih ekonomistov, akademikov, politikov in publicistov uvrstili med prejemnike častnega traku. To priznanje hkrati predstavlja vstopnico za sklepno dejanje, novembrski izbor najboljših evropskih podjetij. "Smo presenečeni, saj tovrstnega priznanja bančne skupine HSBC ne poznamo dobro, vendar obrazložitev daje veliko spodbudo pri razvoju podjetja in je tudi priznanje za delo vseh sodelavcev," pravi direktor Marjan Pogačnik. Podjetje Iskra Mehanizmi se bo za evropsko poslovno nagrado potegovalo s še devetimi drugimi podjetji. Častni trak je prejel tudi Mercator. **B. B.**

NAKLO

### Provizije bančnikom tudi iz Merkurja?

Po poročanju Dnevnika je Bine Kordež v zadnjih dneh svojega vodenja pred dobrim letom kot predsednik uprave plačal provizije na račun liechtensteinskega slamnatega podjetja. Šlo naj bi za podkupnino, podobno kot jo je plačal tudi Merfin v zameno za odobritev moratorija na plačilo obresti za posojila, s katerimi so Merkurjevi menedžerji kupovali Merkur. Tudi v slednjem je Kordež sklenil opcijско pogodbo s podjetjem Saturo, po kateri naj bi odkupil delnice slovenskih podjetij. Če tega ne bi storil, pa bi moral temu podjetju plačati penale. Plačali so jih, Merfin v višini 465 tisoč evrov, Merkur 350 tisoč evrov. Na policiji preiskujejo, ali je šlo v obeh primerih zgolj za plačilo provizije vodilnim iz slovenskega dela Hypo Bank. Ta banka oziroma njeni sateliti so danes največji lastnik Merkurja, saj so financirali tako neuspešni menedžerski odkup kot tudi Merkur sam, ko ga je Kordež izčrpaval za poplačilo kreditov v Merfinu. **B. B.**

LAŠKO

### Mali delničarji proti prodaji Pivovarne Laško

Društvo malih delničarjev Pivovarne Laško (DMDPL), ki zastopa interese izključno malih delničarjev Pivovarne Laško, oziroma njen izvršni odbor je proučil prevzemno ponudbo KS Naložbe, za katero meni, da je neresna, podcenjujejoča, celo žaljiva, upoštevajoč dejansko vrednost Skupine Pivovarne Laško. "Pivovarna Laško, Pivovarna Union in Radenska so družbe, ki tekoče poslujejo izredno uspešno in njihova vrednost je bistveno višja od ponujenih devetih obveznic KS Naložbe za eno delnico Pivovarne Laško," pravi predsednik Dušan Siljan. Dodaja, da ni znana niti realna vrednost obveznice KS Naložbe, saj trgovanja z njo še ni. Zato DMDPL vsem članom pa tudi drugim delničarjem Pivovarne Laško odsvetuje zamenjavo delnic za obveznice, kot je predlagano v prevzemni ponudbi KS Naložbe. "Delničarjem predlagamo, da počakamo na ustrezno ponudbo, ki bo morala biti izključno za gotovino, cena delnice pa naj bo predlagana v skladu z njeno realno vrednostjo," še pravi Siljan. **B. B.**

## Cene zlata in srebra v zadnjih šestih letih

Borzna cena (unča)	1. julij 2005	1. julij 2008	1. julij 2010	1. julij 2011
Zlato	359 EUR	589 EUR	1009 EUR	1027 EUR
Srebro	5,8 EUR	11,1 EUR	15,1 EUR	23,3 EUR

Vir: Elementum

# Za petino več zaposlitev kot lani

Brezposelnost na Gorenjskem v zadnjih mesecih upada, hkrati pa se je v prvih sedmih mesecih tega leta zaposlilo za petino več brezposelnih kot v enakem obdobju lani.

BOŠTJAN BOGATAJ

**Kranj** - Tako v Sloveniji kot na Gorenjskem brezposelnost v zadnjega pol leta upada. Konec julija je bilo na Gorenjskem po podatkih Zavoda za zaposlovanje, Območne službe Kranj, registriranih 7521 brezposelnih oseb, zadnji znani podatek iz maja letos pa kaže na 8,6-odstotno stopnjo brezposelnosti. "Brezposelnost se tako kot v Sloveniji zmanjšuje tudi na Gorenjskem, julija je bilo za 8,7 odstotka manj brezposelnih kot decembra lani (v Sloveniji za 2,2 odstotka manj)," pojasnjuje Magda Plementaš Lombar, namestnica direktorice kranjske službe, in dodaja, da se ob postopnem zmanjševanju brezposelno-

sti povečuje tudi zaposlovanje brezposelnih: "V prvih sedmih mesecih leta se je zaposlilo 3131 oseb ali za 21,1 odstotka več kot v enakem obdobju lani."

**Med 18 gorenjskimi občinami imajo najvišjo stopnjo brezposelnosti (podatek je za maj) v občini Tržič - 11,1-odstotno ali 743 brezposelnih, najnižjo pa v občini Jezersko - 4,8-odstotno ali 12 brezposelnih oseb.**

Trenutno je na Gorenjskem aktualnih 220 prostih delovnih mest, med njimi s področja strojništva, koviinarstva, gradbeništva, elektrotehnike, gostinstva in turizma, prometa, zdravstva in kot vsako leto pred začetkom novega šolskega leta tudi v vzgoji in izobraževanju. Z verjetnim propadom logi-

stičnega podjetja Viator & Vektor bo na zavodu tudi veliko voznikov. Letos so gorenjski delodajalci prijavili 146 prostih mest za zaposlitev voznika, v Sloveniji kar

1847, največ za voznike v mednarodnem transportu. "O konkretnih možnostih delavcev tega podjetja ne moremo soditi, dokler ne bodo dejansko vstopili na trg dela. Zaposljivost posameznika je odvisna od mnogih, tako objektivnih kot subjektivnih dejavnikov," pojasnjuje namestnica direktorice.

Gorenjski delodajalci so sicer v preteklih mesecih najbolj iskali mizarje, ključavničarje, oblikovalce kovin, strugarje, strojne mehanike, slikopleskarje, tesarje, zidarje, voznike, kuharje in natakarje na četrti stopnji izobrazbe ter strojne tehnike, elektrotehnike, gradbene delovodje, gradbene tehnike, tehnike zdravstvene nege, gostinske tehnike in ekonomske tehnike s peto stopnjo izobrazbe. Na višji in visoki stopnji izobrazbe pa inženirje lesarstva, strojništva, elektrotehnike, računalništva in informatike, gradbeništva, magistre farmacije, zdravnike in diplomirane medicinske sestre, ekonomiste ter delavce v vzgoji in izobraževanju.



Karun trgovsko in storitveno podjetje Kranj, d.o.o.  
Koroška cesta 35, Kranj  
tel: 04 236 07 50, fax: 04 236 07 51

### Super novica za šolarje!

**20 % popust na prvošolske torbice**

Letos na zalogi tudi delovni zvezki in učbeniki

**KDOR PRI KARUNU KUPUJE, SIGURNO NEKAJ PRIVARČUJE.**

**Ugodna ponudba šolskih potrebščin**

Pri nakupu nad **70 EUR** vam nudimo **10 % popust** (popust velja samo za nakupe šolskih potrebščin). Popusti se med seboj ne seštevajo.



## MEŠETAR

### Cena pšenice in koruze

Po podatkih tržno informacijskega sistema, ki deluje pri agenciji za kmetijske trge in razvoj podeželja, je bila odkupna cena pšenice v 30. letošnjem tednu (med 25. in 31. julijem) 215,14 evra za tono, v enakem lanskem tednu 140,92 evra in v enakem predlanskem tednu 128,16 evra. Odkupna cena koruze je bila v 30. letošnjem tednu 251,18 evra za tono, leto prej je znašala 160,84 evra, v letu 2009 pa 140,45 evra. Poglejmo še slovenske cene za pšenico in koruzo v 29. letošnjem tednu (od 18. do 24. julija) v primerjavi s cenami v nekaterih državah Evropske unije. **C. Z.**

Država	Pšenica	Krmna koruza
Belgija	224,00 EUR/t	244,00 EUR/t
Bolgarija	162,34 EUR/t	221,14 EUR/t
Češka	233,91 EUR/t	ni podatka
Nemčija	201,92 EUR/t	243,93 EUR/t
Grčija	210,00 EUR/t	ni podatka
Francija	195,00 EUR/t	239,49 EUR/t
Italija	216,48 EUR/t	268,66 EUR/t
Madžarska	178,21 EUR/t	225,49 EUR/t
Poljska	226,80 EUR/t	241,56 EUR/t
Portugalska	215,00 EUR/t	260,00 EUR/t
Romunija	174,09 EUR/t	251,34 EUR/t
Slovenija	204,38 EUR/t	257,20 EUR/t
Slovaška	224,78 EUR/t	220,91 EUR/t

## KRATKE NOVICE

### GORNJA RADGONA

#### Med nagrajenimi trije gorenjski čebelarji

V okviru priprav na 49. mednarodni kmetijsko živilski sejem Agra v Gornji Radgoni je bilo v torek mednarodno ocenjevanje medu. Petinpetdeset čebelarjev iz Slovenije in s Hrvaške je dalo na ocenjevanje 88 vzorcev medu. Komisija, ki jo je vodila prof. dr. Terezija Golob z Biotehniške fakultete v Ljubljani, je ocenjevala med po pravilniku Čebelarstva Slovenije, še pred ocenjevanjem pa je na vseh vzorcih opravila meritve vsebnosti vode in električne prevodnosti. Med nagrajenimi so tudi trije gorenjski čebelarji. Čebelarstvo Kokl iz Potoč pri Preddvoru bo na sejmu prejelo zlato medaljo za akacijev med ter srebrni medalji za smrekov in za lipov med, Jože Frelj iz Žirov zlato za smrekov med in bronasto za akacijev med ter Drago Pančur z Lancovega zlato medaljo za gozdni med. **C. Z.**

### KRANJ

#### Za mlado kmetico leta tudi dve Gorenjki

Kmečki glas in Zveza kmetov Slovenije bosta tudi letos, že desetič zapored, izbrala mlado kmetico leta. Za laskavi naziv se poteguje dvanajst kandidat, med njimi sta tudi dve Gorenjki - Špela Černivec iz Zgornjih Jarš pri Radomljah in Andreja Janečko Goličič iz Reteč pri Škofji Loki. Mlado kmetico leta bodo izbrali na prireditvi, ki bo 27. avgusta v Zagorju. **C. Z.**

# Sadje zaščitili pred točo

V sadovnjaku Resje so na 2,2 hektarja velik nasad jablan namestili mrežo za zaščito sadja pred točo. Postopoma naj bi tako zavarovali vsaj polovico nasada.

CVETO ZAPLOTNIK

**Mošnje** - V sadovnjaku Resje, ki ga upravlja Kmetijsko gozdarska zadruga Sava Lesce, so letos spomladi na 2,2 hektarja velikem nasadu jablan namestili mrežo za zaščito sadja pred točo. Mreža je že uspešno prestala krst, saj se je kmalu po tem, ko so jo napeli, toliko usula toča, da so lahko preskusili, ali zadržuje ledene kroglice. Za začetek so zaščitili pretežno jable ne sorte zlati delišes, ki so zdaj v polni rodnosti in so tudi zelo občutljive na točo. "Naš cilj je, da bi postopno zaščitili vsaj polovico nasada oz. vse občutljive sorte, med katere sodijo tiste s svetlo in tanko lupino," je dejala vodja sadovnjaka **Tatjana Zupan** in dodala, da naj bi prihodnje leto, če bodo le finančne možnosti, zaščitili še dva hektarja nasada jablan sort zlati delišes, elstar in gala. Tovrstna zaščita sadja je tudi velik finančni zalogaj, kalkulacija za nakup in namestitev mreže znaša približno 24 tisoč



Mreža za zaščito sadja pred točo v nasadu Resje

evrov na hektar. V leški Savi so na razpisu ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano pridobili za naložbo tudi evropski denar, vse delo pa so opravili v lastni režiji.

"V zadnjem času smo imeli skoraj vsako leto tudi točo, tudi letos je še lahko, enkrat je klestila celo oktobra," je dejala Zupanova in poudarila: "Nakup in namestitev zaščitne mreže je velik strošek,

vendar zagotavlja stabilno kakovost sadja in tudi stabilen prihodek. V sedanjih časih, ko je težko pridobiti kupce, si ne moremo privoščiti izgube trga. Sadja, ki je le malo obtolčeno od toče, pa ni možno prodajati." Je zaščitna mreža tudi boljša rešitev od zavarovanja pridelka? "Zavarovalnina sicer pokrije del izpada dohodka, a pridelek je uničen in ne moreš na-

stopati na trgu. Tega si ne želimo," pravi Zupanova.

V Sloveniji je z mrežami pred točo zaščiteno okoli šeststo hektarjev intenzivnih nasadov. Na Gorenjskem so že pred leti zaščitili z mrežo del sadovnjaka na Jeralovi kmetiji v Podbrezjah, letos so se za to odločili še na bližnji Jegličevi kmetiji, kjer so zaščitili 1,5 hektarja od skupno dveh hektarjev nasada.

### LAHOVČE

#### Tekmovanje oračev bo

Društvo kmetijskih inženirjev in tehnikov Gorenjske in Kmetijsko gozdarski zavod Kranj sta prijela dovolj prijav oračev za jutrišnje gorenjsko tekmovanje v oranju na KŽK-jevih njivah v Lahovčah. Tekmovalci se bodo pomerili v oranju z dvo-brazdnimi plugi krajniki in obračalnimi plugi. Najboljša orača se bosta uvrstila na državno tekmovanje, ki bo 9. septembra v Turnišču pri Ptujju. **C. Z.**

# Nov gozdarski načrt

V blejskem zavodu za gozdove so pripravili osnutek novega gozdno gospodarskega načrta enote Bled za obdobje 2011-2020.

CVETO ZAPLOTNIK

**Bled** - Načrt bo do 22. avgusta vsak delovni dan od 7. do 15. ure javno razgrnjen na sedežu zavoda na Bledu in na spletni strani ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, v ponedeljek, 22. avgusta, ob 12. uri pa bo na Bledu še javna obravnava. Lastniki gozdov in vsi drugi zainteresirani lahko dajo pripombe na načrt v pisni obliki na mestu razgrnitve načrta, na zavod jih lahko pošljejo po elektronski ali navadni pošti, pripombe pa bodo možne tudi na javni obravnavi.

Kot ugotavljajo v zavodu, je v enoti, ki obsega 4687 hektarjev gozdov v katastrskih občinah Zasip, Podhom, Rečica, Bled, Želeče, Bohinjska Bela, Višelnica 1, Višelnica 2, Spodnje Gorje, Zgornje Gorje in Poljšica, glavni problem nestabilnost sestojev, ki so zato bolj občutljivi na naravne ujme in v zadnjem času na močne napade lubadarja. Razlogov za nestabilnost je več, med drugim pomanjkljiva nega

in prevelik delež smreke na rastiščih, ki zanjo niso primerna. Velik problem v enoti je tudi neenakomeren posek, na nekaterih območjih je zaradi sanacije ujm večji od načrtovanega, na drugih, kjer ni redčenja, se zaloga lesa kopiči in se povečuje nevarnost za hude posledice ob ujmah. Na območjih, ki sta jih prizadela veter in sneg, so lastniki v mnogih primerih prepočasno pripravili poškodovano drevje, posledica je pretirana namnožitev lubadarja. Skoraj 94 odstotkov gozdov je v zasebni lasti, posestna sestava je neugodna, velikega delu lastnikov gozd ne predstavlja pomembnega dohodkovnega vira, zato ne kažejo zanimanja za gospodarjenje. Precejšnja površina gozdov v enoti ni odprta s prometnicami, gospodarjenje v teh predelih je bolj ali manj prepuščeno naravnemu razvoju. Da bi z gozdovi lahko enakomerno gospodarili po vsej enoti in pri tem uporabljali tudi sodobno tehnologijo, bi v prihodnjih desetih letih morali

zgraditi 15 kilometrov cest in 30 kilometrov vlak. Novi načrt daje prednost odpiranju gozdov na območjih Fajfarca, Figovec, Zatrnik, Stovičje, Hom, Strmole, Pod Perniki, Pod pečmi, Vodic, Slamniki, Stan in Skledavca. Nega gozdov je marsikje pomanjkljiva, v višje ležečih predelih je problem gozdna paša, pri listavcih bi z boljšo nego lahko dosegli tudi boljšo kakovost, na območjih, kjer se pozimi zadržuje jelenjad, nastajajo poškodbe na drevju. Lesna zaloga se je v zadnjem desetletju povečala, pri tem pa se zmanjšuje delež smreke in povečuje delež bukke in plemenitih listavcev. Posek je bil v minulem desetletju zaradi naravnih ujm in pretirane razmnožitve lubadarja večji od načrtovanega, pri iglavcih kar za petino in v državnih gozdovih za polovico. Lastniki bodo v prihodnjih desetih letih lahko posekali 237 tisoč kubičnih metrov drevja, kar pomeni v primerjavi s prejšnjim načrtom povečanje za 66 tisoč kubičnih metrov.

## 3. FESTIVAL KRANJSKE KLOBASE

Sora pri Medvodah  
17. - 20. avgust

Petek, 19. avgusta

20.00: **koncert** najboljših Avsenikovih melodij in slovenskih popevk

Sobota, 20. avgusta

10.00: **Degustacije in razstava** kulinarčnih specialitet

17.00: Tradicionalna **Kolesarska dirka** na Osolnik

17.15: **Otroški program** s teatrom KŠD Štumpf

19.00: **Veselica** z ansambлом Veseli svatje in Rok'n'band



[www.festival-kranjske.si](http://www.festival-kranjske.si)



PLANINSKI KOTIČEK: JALOVEC (2645 M)

# Zbrušeni diamant

Pogled na goro iz doline Tamar je res čudovit. Mogočnež popolnih oblik je danes povsem zaslužno tudi v logotipu Planinske zveze Slovenije. Ena najlepših gora pri nas.

JELENA JUSTIN

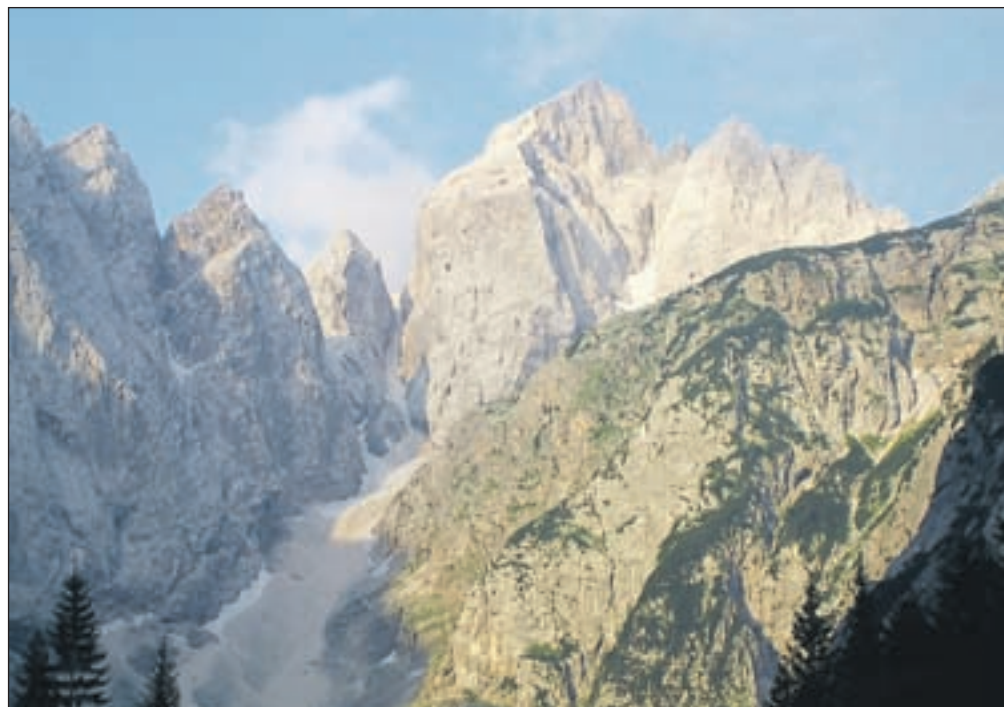
Če bi morala izmed slovenskih gora izbrati najlepšo po obliki, bi bil to vsekakor Jalovec. Ne vprašajte me, zakaj. Preprosto se mi zdi gora popolnih oblik, videti je kot obrušeni diamant, ki mogočno dominira na koncu doline. Nobeden od pristopov na njegovo teme ni lahek. Vsi so tehnično precej zahtevni in terjajo fizično dobro pripravljene gornike. Danes se bomo na njegov vrh povzpeli iz Tamarja prek Kotovega sedla in sestopili čez Jalovško škrbino.

Izhodišče je dolina Tamar oz. Dom v Tamarju, 1108 m. Avtomobil pustimo pri planiških skakalnicah in se sprehodimo oz. ogrejemo do Doma v Tamarju. Pri Domu v Tamarju začnemo slediti markacijam proti Jalovcu. Najprej pot poteka skozi gozd, na razpotju - desno gre pot proti Poncam - krenemo levo proti Jalovcu. Pasu gozda sledi ruševje in že smo v Malem kotu. Pred nami je ogromno melišče, ki pa se ga bomo izognili. Pri ogromnem balvanu se desno odcepi naša pot. Vzpenjamo se po sončni poti, ki nas bo po gredinah pripeljala v kamnito in skalnato prostranstvo Velikega kota. Omenjeno pot so že nekdanji poznali lovci in pastirji. Pot je strma, naporna, potreben je previden korak, saj je mestoma grušč, kjer človek lahko hitro zdrzne. Na nekaj izpo-

stavljeneh mestih je tudi dobra jeklenica. Z Velikega kota je do vrha Kotovega sedla še nekaj minut hoje. Na višini 1950 metrov je na desni strani v varnem zavetju ogromnega balvana skrit bivak pod Kotovim sedlom. Markirana pot proti Kotovemu sedlu gre precej v desno, kjer se na vrhu združi s potjo iz Loške Koritnice. Do sedla smo od Doma v Tamarju potrebovali približno tri ure. Na sedlu se usmerimo levo proti Jalovcu. Pot na začetku teče po grebenu, nato pa se po zagruščenem žlebu povzpemo na izrazit pomol. Na tem delu si le dajmo na glavo čelado, kajti Jalovčev svet, čeprav je gora videti še in še mogočna, je krušljiv in celotna pot posuta z nevarnim drobirjem, ki terja trden korak. Pot se vzpne čez skalne pragove Malega Jalovca, preči grapo in se ob jeklenici povzpne navzgor. Naj omenim, da so varovala le tam, kjer je nujno. Jeklenic niti ni pretirano veliko, več je klinov, nekaj je pa tudi prostega poplezavanja oz. obvezne uporabe rok zaradi ravnotežja. Sledi izpostavljeni del, kjer se spuščimo v grapo. Pred nami je vršna stena, čez katero je vzpon speljan po naravnih prehodih. Hodimo po izpostavljenih policah, ki so posute z drobirjem. Ja, Jalovec je krušljiv. Po razčlenjeni steni stopimo na jugozahodni greben in v nekaj korakih smo na vrhu. S sedla smo potrebovali dve uri. Razgled z Jalovca

je veličasten: na zahodu so Mangart pa Viš, Montaž, severno je greben Kotove špice, v koncu Špice, Vevnice, Struga in Ponce, na vzhodu pa greben Šit, Travnika, Mojstrovk, za njimi pa mogočni Prisojnik, še dlje na vzhodu pa Triglav. Globoko pod nami je dolina Loške Koritnice. V res lepi deželi živimo!

Sestop bi bil najlažji po poti vzpona, a mi bomo zašpili klobaso in sestopili čez Jalovške škrbine. Sestopamo po jugozahodnem grebenu. Skala je dobro razčlenjena, a zaradi še vedno prisotnega drobirja pazimo na vsakem koraku. Pot preči v levo in se preko skalovja spusti do vrha Loškega žleba. V smeri markacij nadaljujemo desno, ko na balvanu opazimo smerokaz. Desno oz. naravnost gre pot proti Zavetišču pod Špičko, mi pa krenemo levo - nič ni napisano, le puščica je - po dobro shojeni potki čez melišče Velikega ozebnika na sedlo, kjer se po melišču oz. snežišču spustimo proti Jalovčevemu ozebniku. Mimo temačnega ozebnika je speljana markirana pot okoli Goličice (2394 m) do Jalovške škrbine. Plezamo skoraj navpično navzdol. V pomoč so nam le klini, saj jeklenice, ki omogoča samovarovanje, ni. Sestopamo stvrje navzdol, nato pa pot zavije levo in poševno preči steno Goličice. Tudi tukaj ni jeklenice, temveč so le klini. Ko stopimo na melišče, nas čaka vzpon do Jalovške



Jutranji pogled na Jalovec je obetal lepo vreme ... / Foto: Jelena Justin

škrbine. Vzpenjamo se med ogromnimi skalami in se držimo bolj leve smeri. Markacije so precej obledele in lahko hitro zgrešimo. Sestopamo po izrazitem razu, plezamo v levo. Je dobro zavarovano, precej izpostavljeno in zračeno, sploh v spodnjem delu, ko dosežemo ozebnik. Čaka nas sestop po melišču. Zdaj je ta del še snežen, zato previdno. Ko se melišče konča, je pred nami še sestop po poti pristopa: skozi ruševje in gozd do Doma v Tamarju. Za nami je še ena čudovita tura!

Nadmorska višina: 2645 m  
Višinska razlika: 1537 m  
Trajanje: 8-9 ur  
Zahtevnost: ★★★★★



Vstop na zavarovano pot na Jalovec / Foto: Jelena Justin

GG mali oglasi

E-POŠTA: malioglas@g-glas.si  
TELEFON: 04 201 42 47

www.gorenjskiglas.si

89.8 91.1 96.3  
Gorenjski prijatelj  
Radio Sora d.o.o.,  
Kapucinski trg 4, 4220 Škofja Loka,  
tel.: 04/506 50 50, fax: 04/506 50 60,  
e-mail: info@radio-sora.si  
RADIO SORA

## Lakota je najboljša začimba

ALENKA BOLE VRABEC



Tako pravi stara rimska kronika ... Mošnjanska napol prebujena Trnuljčica: Villa rustica ob avtocesti. Generalka za predstavo Ognjišče v rimskem času v sklopu evropskega projekta Odkrijmo arheološko dediščino našega podeželja, v katerem sodelujejo Gorenjski muzej, Sava hoteli Bled in Gostilna Lectar. Pri sobotni uredništvu vi pa sta pomagala še Turistično društvo in KS Mošnje.

Prizorišče na pesku je spremenjeno v triklinij - obednico. Na prostornem ležišču so Rimljani (seveda ne reveži) uživali v hrani leže in po določenem protokolu. Predstava v mošnjanski Villi rustici se je zgledovala po

Petronijevem zapisu Večerje pri Trimalhionu.

Člani KD Srčno gledališče: Gordana, Katarina, Lili in Matic so pod Nikovim režijskim vodstvom uspešno zavrteli čas nazaj, po točno določenem obredju umili roke in noge v posebej za to postavljenem vodnjaku, prižgali ogenj, darovali bogovom in se predali užitku v hrani, ki sta jo pripravljala kuharja in tokrat tudi igralca Aleš in Dejan. Namesto dialogov je režiser imenitno uvedel na svitkih napisano kroniko starorimskih običajev, interpretirano z resnobnostjo, medtem ko so bili prizori bogate pojedine pretkani z življenjsko radostjo in hudomušnostjo.

Na premiero je prišlo veliko gledalcev, ki so bili navdušeni in deležni rimskih oblikov.

P. S.: Želeti je, da bi predstavo še kdaj videli!

Rosatium - rožno vino

Za manjšo družbo potrebujemo: 30 rožnih lističev neškropljene vrtnice, 1,5 l belega vina, 100 g medu.

Rožne lističe operemo in odstranimo bele spodnje dele. 3 dl vina, med in rožne lističe zavremo; zavretek naj stoji 1 dan. Naslednji dan prilijemo preostalo vino, precedimo in postrežemo ali pa shranimo v steklenice.

MIZICA, POGRNI SE

Libum - žrtveni kolački

Zanje potrebujemo: 150 do 300 g bele moke, 600 g sira ricotta, 1 jajce, lovorove liste, 30-50 g tekočega medu.

Sir in presejano moko zmešamo, stepemo jajce, dodamo in naredimo gladko testo. Če želimo, da bo libum boljše, vzamemo manj moke.

Na dno pekača na gosto zložimo lovorove liste. Iz testa oblikujemo štiri okrogle dele, jih enakomerno sploščimo in zložimo na lovorove liste. V pečici, segreti na 180 stopinj C, jih pečemo okoli 20 minut; če oblikujete manjše kolačke, se čas peke

skrajša. Najbolje je, če napravimo poskus z zobtrebcom.

Med segrejemo in z njim prelijemo libum. Počakamo, da se dodobra vpije v kolačke, in čez pol ure postrežemo.

Moretum - zeliščni namaz s sirom

Za 4 osebe potrebujemo: 400 - 500 g sira ricotta, 1 žlica deviškega oljčnega olja, 1 žlica zmletega koriandra, sesekljana zelišča: timijan, šetraj, luštrek (zelo zelo malo), meliso, list zelene, 1 sesekljano čebulo, poper in sol po okusu.

Vse sestavine zmešamo, damo za 1 uro na hladno, da se preprijijo, in postrežemo z dobrim kruhom.



# Piki nevarni za alergične

Osji piki so nevarni le za ljudi, ki so alergični na njihov strup. Kadar se zgodijo v predelu dihalne poti, pa so nevarni za vsakogar.

KATJA ŠTRUC

**Golnik** - V Bolnišnici Golnik, na kliničnem oddelku za pljučne bolezni in alergijo zaradi osjih pikov obravnava približno dvesto ljudi na leto. Kadar osa piči človeka, ki ni alergik, ukrepajo predvsem zato, da se ublaži bolečina. "Običajna reakcija na pik ose je bolečina in oteklina na mestu vboda. Uporabimo hladen obkladek, s čimer zmanjšamo oteklino. Drugi ukrepi praviloma niso potrebni. Po piku ose želo praviloma ne ostane v koži. Pik čebele pa pogosto pusti želo v koži, ki ga je treba čim prej

odstraniti," svetuje **Mihaela Zidarn**, dr. med., specialistka alergologije iz Bolnišnice Golnik. "Nevarni pa je lahko pik v predelu dihalne poti, kjer že manjša oteklina lahko povzroči otekanje, ki lahko ovira dihalno pot. V tem primeru lahko po malem uživamo hladno tekočino in čim prej poiščemo zdravniško pomoč."

Strup ose navadno ni ogrožajoč niti pri večjem številu pikov. Za ljudi z alergijo, ki je sicer relativno redka in jo ima le nekaj odstotkov ljudi, pa je že en pik lahko usoden. "Osebam, ki so alergične na strup ose, predpišemo set za samopomoč, ki vsebuje tablete anti-

histaminika in kortikosteroida. Zaužijejo jih, če se zgodi pik. Poiščejo naj najbližjo nujno zdravniško pomoč. Tistim osebam, ki so kdaj utrpeli hudo, življenjsko ogrožajočo reakcijo po piku ose, sršena ali čebele, predpišemo tudi adrenalin v avtoinjektorju," pojasni Zidarnova.

Za alergike na osje in čebelje pike obstaja tudi preventivno zdravljenje, ki se imenuje desenzibilizacija. Bolnik prejema strup ose v obliki injekcij v podkožje. Začetni odmerek je minimalen, nato se postopno povečuje. Starostne meje za to zdravljenje ni. Imunoterapija pa pri večini

bolnikov ozdravi alergijo za strupe žuželk.

Za osebe, katerim osji piki ogrožajo zdravje, veljajo posebni preventivni ukrepi: "Hrane in pijače naj ne uživajo na prostem, naj ne hodijo bos, odsvetujemo vrtnarjenje in sadjarjenje, pri delu zunaj naj uporabljajo rokavice. Odsvetujemo tudi športne aktivnosti zunaj - predvsem z malo oblačili in odprtimi usti, zadrževanje v bližini čebelnjakov, predvsem v času zbiranja medu, odstranjevanje gnezd - to opravilo naj prepustijo strokovnjakom," še pove alergologinja.

Ker sredstva za odganjanje mrčesa ali repelenti pred piki os in čebel ne ščitijo, je dobro vedeti tudi, da se je treba izogibati nenadnih kretenj, ko se približuje osa ali čebela, saj kožekrilci pičijo zaradi obrambe. Koristno je tudi namestiti komarnike na okna prostorov, kjer bivamo.



Repelenti ali sredstva za odganjanje mrčesa pred piki os in čebel ne ščitijo, zato je treba ukrepati drugače.

## HALO - HALO GORENJSKI GLAS

telefon: 04 201 42 00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Bleiweisovi cesti 4, v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrta do 11.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

**Janez Rozman, s. p.** - Rozman bus, [www.rozmanbus.si](http://www.rozmanbus.si), tel.: 04/53 15 249; **GOLI OTOK**: 29. 8.; 11. 9.; **MADŽARSKE TOPLICE**: 3.- 6. 9.; **IZOLA**: 8. 8., 11. 8.; **DUGI OTOK**: 19.-22. 8.; 22.-29. 8.; **OMIŠ**: 16.-19. 9.; **BANJA VRUČICA**: 13.-16. 8.; **BIOTERME**: 19. 9.; **TOPOLŠICA**: 26. 9.

OBVESTILA O DOGODKIH OBJAVLJAMO V RUBRIKI GLASOV KAŽIPOT BREZPLAČNO SAMO ENKRAT.

## PRIREDTVITVE

### "Naj" ribiška vas

**Bohinjska Bela** - V petek, 12. avgusta, bo ob 18. uri dalmatinski večer s klapo iz Tribunja, v soboto, 13. avgusta, bo ob 9. uri mednarodna muharska tekma na Savi Bohinjki, ob 18. uri "naj" ribiška fešta z ansamblom Mambo Kings, v nedeljo, 14. avgusta, ob 12. uri pa bo "naj" ribiška veselica z ansamblom Saša Avsenika. Poudarek bo na izvrstni ribji kuhinji, pestri zabavi za otroke in odrasle in odlični glasbeni zasedbi.

### Velika vrtna gasilska veselica

**Podbrezje** - Jutri, v soboto, 13. avgusta, se bo ob 20. uri v Podbrezjah začela velika vrtna gasilska veselica z Vilijem Resnikom in Golden Eye, bogatim srečelovom in kegljanjem za odojka.

### Gorsko kolesarska tekma na planino Uskovnico in zabava

**Srednja vas** - Športno društvo Srednja vas v Bohinju organizira jutri, v soboto, 13. avgusta, gorsko kolesarsko tekmo na planino Uskovnico. Prijavite se lahko od 16. ure do 16.50, start bo ob 17. uri na prireditvenem prostoru pod smučiščem Senožeta. Na prireditvenem prostoru se bo ob 18. uri začel veseli večer z ansamblom Pegaz in zabavnim programom.

### Gasilska veselica

**Voklo** - PGD Voklo organizira gasilsko veselico z bogatim srečelovom in kegljanjem, ki bo v nedeljo, 14. avgusta, ob 16. uri pred gasilskim domom v Voklem. Za zabavo bodo poskrbeli člani ansambla Veseli Gorenjci.

## IZLETI

### Kolesarski izlet

**Kranj** - Iz kolesarske sekcije Društva upokojencev Kranj sporočajo, da bo kolesarski izlet na relaciji Kranj-Nemilje-Kranj v torek, 16. avgusta, ob 8. uri izpred društva. Proga je lahka, kolesarili boste dobrih šest ur.

### Na Porezen

**Žirovnica** - Iz Pohodne sekcije Društva upokojencev Žirovnica pohodna vabijo v torek, 16. avgusta, na Porezen iz Petro-

vega Brda - sestop v Davčo. Nezahtevne hoje bo 5 do 6 ur. Prijave in inf. Drago Kajdiž na tel 58 01 469 ali 031/535 799.

### Na Mrežice

**Šenčur** - Pohodniška sekcija Društva upokojencev Šenčur vabi člane v sredo, 17. avgusta, na pohod s Pokljuke prek Lipance na Mrežice. Odhod z avtobusom ob 6. uri iz Šenčurja. Skupne hoje bo 4 do 5 ur. Prijave po tel. št. 25 31 591 do ponedeljka, 15. avgusta. V primeru neugodnega vremena bo pohod prestavljen.

### V Visoke ture

**Kranj** - Planinsko društvo Iskra Kranj vabi člane društva in druge planince v soboto, 27. avgusta, na planinski izlet na tritisočak Säuleck (Visoke Ture). Planinske hoje bo za okrog 9 do 10 ur. Prijave in informacije: pisarna društva ob sredah med 17. in 18. uro ali pri vodnikih: Uroš Prelovšek na tel. 040/255 163 ali [prelovsek@gmail.com](mailto:prelovsek@gmail.com); Milan Čelik na tel. 031 418 146 (lahko tudi na 04/250 32 80 v večernih urah).

### V Ziljske Alpe - na Spitzegel

**Kranj** - Planinsko društvo Iskra Kranj vabi člane društva in druge planince v soboto, 3. septembra, na planinski izlet v Ziljske Alpe - na Spitzegel. Mestoma zahtevne planinske hoje bo za okrog devet ur. Prijave in informacije: Uroš Prelovšek na tel. 040/255 163 ali [prelovsek@gmail.com](mailto:prelovsek@gmail.com).

## PREDAVANJA

### Proučevanje Svetega pisma

**Kranj** - Društvo prijateljev Svetega pisma vabi jutri, v soboto, 13. avgusta, ob 9. uri v Dom krajanov Primskovo na proučevanje Svetega pisma z okvirno temo O posvečenju. Razgovor bo povezoval Pavel Repnik. Vstopnine ni.

## OBVESTILA

### Poletje v novi Mestni knjižnici Kranj

**Kranj** - V Novi kranjski knjižnici za otroke v 1. nadstropju potekajo ustvarjalne delavnice Čarobni prsti vsak ponedeljek od 9. do 12. ure, vsako sredo od 16. do 19. ure in vsak petek od 9. do 12. ure, za vse generacije potekajo prav tako na oddelku za otroke v 1. nadstropju vsak četrtek od 17. do 20. ure družabne igre Človek ne jezi se. Na voden sprehod po novi knjižnici se lahko podate vsak torek ob 18. uri in vsak četrtek ob 11. uri. Zbor je v vhodni avli.

### Vpis v izobraževalne programe

**Kranj** - Društvo upokojencev Kranj, Univerza za III. življenjsko obdobje, vabi v vpisu v izobraževalno-ustvarjalne programe: angleščina, italijanščina, nemščina, španščina, umetnostna zgodovina, umetnostna zgodovina in etnologija in likovno ustvarjanje. Začetek bo v ponedeljek, 3. oktobra, prijave pa sprejemajo do 20. septembra v pisarni društva. Njihova telefonska številka je 04/236 18 70 - prijavi se lahko tudi člani drugih društev upokojencev.

### Dan julijskega maka

**Bled** - Naravoslovno društvo Bled vabi v soboto, 13. avgusta, na triurno ekskurzijo. Zbor bo ob 10. uri pred Vodnikovem domom nad Velim poljem. Mak boste iskali v okolici doma. Prijave pošljite na e-naslov: [skumavec@siol.net](mailto:skumavec@siol.net) ali sporočite na tel. 031/213 718. V primeru neprimerne vremenu bo ekskurzija odpadla.

## KONCERTI

### Ob velikem šmarnu

**Radovljica** - Župnija Radovljica in KD Sotočje vabita na predvečer velikega šmarna, to je v nedeljo, 14. avgusta, ob 20. uri na koncert v župnijsko cerkev sv. Petra v Radovljici. Na sam veliki šmaren, to je v ponedeljek, 15. avgusta, pa bo koncert ob 20. uri v Atriju Župnijskega dvorca, če bo vreme slabo, pa v cerkvi. Vstopnine ni.

### V Layerjevi hiši

**Kranj** - V Layerjevi hiši bo danes, v petek, 12. avgusta, ob 20.30 na sporedu koncert instrumentalnega tria Etnoploč, ki že desetletje deluje na čezmejnem teritoriju, ki se razteza med Trstom in Benečijo, od koder prihajajo in kjer ustvarjajo njegovi člani, sicer mednarodno uveljavljeni glasbeniki Aleksander Ipavec (harmonika), Piero Purini (saksofoni, duduk) in Matej Špacapan (trobenta, didgeridoo).

Če vas mika v gore, boste v obeh knjigah našli podrobne opise poti na posamezne vrhove, od lažjih vzponov do težjih in večdnevni.

Zaradi velikega povpraševanja smo ponatisnili uspešnico **Pozdravljene gore 1**, ki jo v kompletu s knjigo **Pozdravljene gore 2** ponujamo po posebej privlačni ceni **25 EUR + poština**. Cena ene knjige pa je **15 EUR + poština**.

Knjigi lahko kupite na Gorenjskem glasu, Bleiweisova cesta 4 v Kranju, jo naročite po tel. št.: 04/201 42 41 ali na: [narocnine@g-glas.si](mailto:narocnine@g-glas.si).

Gorenjski Glas



# Nogometaši niso navdušili

Naša nogometna reprezentanca se je pred zaključkom kvalifikacij za evropsko prvenstvo v sredo na prijateljski tekmi pomerila z Belgijci, varovanci Matjaža Keka pa niso navdušili.

VILMA STANOVNIK

Ljubljana, Kranj - Več kot dvanajst tisoč ljubiteljev nogometa si je minulo sredo v Stožicah ogledalo prijateljsko tekmo naše reprezentance proti ekipi Belgije, ki pa večine ni navdušila. "V prvem polčasu smo igrali solidno, nato pa je sledil slabši drugi polčas. Belgijci so bili boljši predvsem v skokih, saj so zelo visoki igralci," je po tekmi povedal selektor **Matjaž Kek**, podobno pa je igro ocenil belgijski selektor **Georges Leekens**. Navijači, ki so nekajkrat protestirali proti igri naše ekipe, so po zadnjem sodnikovem žvižgu najbolj zaploskali vratarju **Samirju Handanoviću**, ki je vso tekmo spretno reševal slovenska vrata, na koncu pa je bil rezultat tekme 0 : 0.

Ta konec tedna pa bo znova živahno v najmočnejši slovenski ligi. Ekipa Triglava se bo v nedeljo v Murski Soboti pomerila z Muro, ekipa Domžal pa bo že jutri gostovala v Ljudskem vrtu pri Mariboru.



Nekaj več kot dvanajst tisoč navijačev si je ogledalo tekmo naše reprezentance, v kateri je lepo priložnost za gol zamudil tudi Kranjčan **Aleksandar Radosavljevič**. / Foto: Gorazd Kavčič

Prav tako nov krog igrajo v 2. SNL. Ekipa Roletka Doba bo jutri ob 17.30 gostila Aluminij, v nedeljo ob 17.30 pa se bosta v Šenčurju pomerili domača ekipa Garmina Šenčurja in Kalcerja Radomelj.

V začetku tedna pa so v prostorih Nogometne zveze Slovenije izžrebali pare prvega kroga v pokalnem tekmovanju. Ta bo na sporedu 24. avgusta, na Gorenjskem pa se obeta zanimiv obračun

med ekipama Britofa in Triglava, ekipa Garmina Šenčurja pa bo gostovala pri Portorožu Piranu. Ekipa Maribora, Domžal, Luke Kopra in Olimpije se bodo tekmovanju pridružile v osmini finala.

# Kolesarska atrakcija v Kamniku

Kolesarji vseh disciplin so se pomerili v sprintu po ulicah Kamnika: izločilni boji, ovire, skoki, dež in tudi padci. Najboljša Boštjan Hribovšek in Zarja Černilogar.

MAJA BERTONCELJ

Kamnik - "Bike Eliminator". Gre za kolesarsko disciplino, za sprint na izločanje na kratki, a atraktivni progi. Mednarodna kolesarska zveza "eliminator" tekmovanja s prihodnjim letom vpeljuje v svetovni pokal, pri nas pa smo letos videli dve tovrstni tekmi v organizaciji kamniškega Calcit Bike Teama. Prva je bila v sklopu prireditve Kamšport, druga pa v ponedeljek v poznopopoldanskih urah pred številnimi gledalci kot del prireditve Kamfest.

Na startu je bilo več kot petdeset kolesarjev iz vseh kolesarskih disciplin. Tekmovanje je potekalo na štiristo metrov dolgi progi, ki je bila popestrjena z ovirami (zavoji, stožci, preskok nizkih ovir...), kolesarji pa so morali pokazati veliko spretnosti, znanja in moči. V moškem finalu GT Bike Eliminatorja je Boštjan Hribovšek (Calcit Bike Team), sicer povratnik med elito v disciplini kros, konkurenco ugnal v ciljnem sprintu. Drugi je bil trikratni državni prvak v spustu Jan Cestnik (MTB Trbovlje Specialized), tretji pa še eden izmed najhitrejših Slovencev v tej disciplini.



Na progi sta bili dve skakalnici, čez kateri so se podala tudi dekleta.

ni, Boštjan Volf (ŠD Supersnurf Giant). Pri ženskah je bolj prepričljivo slavila "spustašica" Zarja Černilogar (Črn Trn) pred dvema tekmovalkama Calcita: Tino Perše in Tamaro Sitar. "Za tekmo smo se kar pripravljali, saj je domača. Prednost na startu so imeli predvsem tekmovalci 4krosa in BMX-a, ker imajo eksplozivne starte. Proti koncu je bilo potrebne tudi kar nekaj moči, kar sem izkoristil in pridobil nazaj izgubljeni mesti iz drugega skoka," je bil zmage vesel **Boštjan Hribovšek** iz Tu-

hinjske doline, ki si želi, da bi prihodnje leto v tej disciplini nastopal tudi v svetovnem pokalu, v Sloveniji pa bo še naprej dirkal v krosu. "Zanimivo tekmovanje. Na progi nisem imela nobenih večjih problemov in zmagala, česar pa niti nisem pričakovala," pa je povedala Kranjčanka **Zarja Černilogar**, ki je pred tekmo v Kamniku nastopila na tekmi svetovnega pokala v spustu v Franciji in osvojila odlično dvanajsto mesto.

Med najboljšimi pa tokrat ni bilo cestnih kolesarjev, si-

cer na gorskih kolesih. Uspešno ni niti nekdanjemu gorskemu kolesarju **Luku Mezgecu**, letos drugemu na VN Kranja. "Zame je bila na prvem mestu varnost, a sem kljub temu padel. Tekmovalec pred mano je zadel oviro iz sena, jo premaknil, jaz pa sem zapel," je dejal Savčan, ki je izpadel v prvem delu tekmovanja. Organizatorji na čelu z Mohorjem Vrhovnikom so z izvedbo kolesarskega sprinta na izpadanje zadovoljni, zato gre kmalu pričakovati novo tekmo.

KRANJ

## Našim vaterpolistom je bil žreb naklonjen

Minulo sredo so na sedežu evropske plavalne federacije opravili žreb dodatnih kvalifikacij za uvrstitev na evropsko vaterpolsko prvenstvo, ki bo od 16. do 29. januarja naslednjega leta v nizozemskem Eindhoven. Tokrat je bil žreb slovenski izbrani vrsti naklonjen, kajti za nasprotnika so dobili reprezentanco Turčije. Prvo tekmo bo naša reprezentanca s Turčijo igrala 24. septembra v domačem bazenu, povratna pa bo 15. oktobra v Turčiji. **J. M.**

JESENICE

## Pet tujcev odšlo z Jesenic

Ekipa Acronija Jesenic je minuli torek odigrala prvo pripravljalno tekmo na Češkem, kjer je gostovala pri novincu v ligi EBEL, Orli Znojmo. Jeseničani so sicer dobro začeli in po prvem delu igre z goloma **Marjana Manfreda** in **Petra Bizalja** vodili 1 : 2, nato pa so v ospredje stopili gostitelji in zmagali 6 : 2. Omeniti je treba, da so Jeseničani na Češko odpotovali brez petih tujcev, ki niso bili zadovoljni z namestitvijo v hiši na Blejski Dobravi in so sredi tedna že odpotovali z Jesenic. "Z igralci smo imeli nekaj sestankov, vendar so se na njih obnašali arogantno in neprimerno, zato smo se jim še pred začetkom zahvalili za sodelovanje," je povedal predsednik HK Acroni Jesenice **Slavko Kanalec**. Te dni tako v Podmežakli iščejo zamenjave, kako bo uspelo trenerju **Heikkiju Mälkiju** sestaviti moštvo, pa bo mogoče videti že danes, ko bodo Jeseničani ob 19.15 v domači dvorani odigrali povratno prijateljsko tekmo z Orli Znojmo. **V. S.**

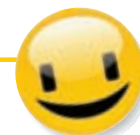


Ekipa Acronija Jesenic, ki se na novo sezono pripravlja pomlajena, je ostala brez petih tujcev. / Foto: Tina Dokl

LUČINE

## Avtomobilistična gorsko hitrostna dirka

Moto klub BUHC bo od danes (ko bo tehnični pregled vozil in družabni večer) do nedelje organizator mednarodne avtomobilistične gorske hitrostne dirke. Kot vsako leto bo potekala na cesti med Gorenjo vasjo in Lučinami, proga je dolga štiri kilometre, vozniki pa jo bodo jutri trikrat prevozili za trening, v nedeljo pa trikrat za dirko. Ta bo štela za več prvenstev: od FIA Challenga, evropskega pokala, pokala centralno evropske cone, pokala narodov, pa tudi za državno prvenstvo Avstrije, odprto državno prvenstvo Slovenije, pokal starodobnikov, pokalno prvenstvo AŠ 2005 in Yugo pokal. Prijavljenih je 86 voznikov iz sedmih držav. Od tega je 14 formul in odlična zasedba tujcev z vozili skupine E1. Več izveste na [www.ghd-lucine.si](http://www.ghd-lucine.si). **V. S.**



## RAZMIGAJTE SE Z BALINČKI

Zares kakovostni gumeni balinčki, primerni za tekmovanje in zabave, zdaj na voljo tudi na Gorenjskem glasu po neverjetni ceni 15 EUR (redna cena je 19,90 EUR). Balinčke vam pošljemo tudi po pošti, a plačate tudi poštino. Resnično, to so balinčki, ki jih boste imeli za vedno.



Gorenjski Glas

Balinčke lahko kupite na Gorenjskem glasu, Bleiweisova cesta 4 v Kranju, jih naročite po tel. št.: 04/201 42 41 ali na: [narocnine@g-glas.si](mailto:narocnine@g-glas.si).



## KRIMINAL

BITNJE

## Ukradli kombinirano vozilo

V noči na ponedeljek so neznanci s parkirnega prostora v Srednjih Bitnjah odtujili kombinirano vozilo znamke Citroen Jumper, bele barve. Na vozilu so bile registrske tablice s številko GO ZM-647.

KRANJ

## Vozil brez voznškega dovoljenja

V torek zvečer so policisti v Kranju ustavili 25-letnega voznika osebnega avtomobila Volkswagen Passat. Ker ni imel veljavnega voznškega dovoljenja, so mu policisti avtomobil zasegli.

## Izginil Renault Megane

V noči na četrtek je bil v Kranju ukraden osebni avtomobil Renault Megane Grandtour 1.5 DCI. Avtomobil je bil še skoraj nov, narejen letos, kovinske svetlo sive barve in z registrsko številko LJ JH-024.

RADOVLJICA

## Ne bi smel v Evropo

Policisti so v zgodnjih minutah četrtkovega jutra postali pozorni na 39-letnega državljanja Makedonije. Med kontrolo so ugotovili, da ima ukrep prepovedi vstopa na šengensko območje, zato so ga prek mejnega prehoda Obrežje odpeljali iz Slovenije. **M. G.**

## NESREČE

BEGUNJE

## Motorist izsilil prednost

V torek zvečer nekaj po 18. uri se je v Begunjah pripetila prometna nesreča, v kateri se je huje poškodoval motorist. 16-letnik je z motociklom znamke Piaggio v naselju izsilil prednost 64-letni voznici Renaulta 5. Vozili sta trčili, poškodovanega motorista pa so zaradi zloma noge oskrbeli reševalci.

ŽIROVNICA

## Zlomila si je gleženj

Gorski reševalci iz Radovljice so v sredo pozno popoldne odhiteli na pomoč sprehajalki, ki si je pri sestopu v dolini Završnice zlomila gleženj. Prenesli so jo do parkirišča, kjer so jo v nadaljnjo preskrbo prevzeli jeseniški reševalci.

BOHINJ

## Rešili obolelega planinca

Gorski reševalci iz Bohinja in helikopter z dežurno ekipo hospitalne enote nujne medicinske pomoči Slovenske vojske so se v sredo zgodaj zjutraj odpravili na Komno, kjer je obolel planinec. Prepeljali so ga v ljubljanski klinični center.

KRANJ, PODREČA

## Voda zalivala kleti

Ponedeljkovo večerno neurje je tudi na Gorenjskem povzročilo nekaj nevšečnosti, predvsem zaradi meteorne vode, ki je zalivala kleti. Kranjski poklicni gasilci so ponoči črpali vodo iz kleti stanovanjskega bloka na Planini, odpravili pa so se tudi na Podrečo, kjer je voda zalila klet gostinskega lokala. Iz kletnih prostorov so izčrpali okoli tri kubične metre meteorne vode. Nekaj po polnoči se je v naselju Nomenj v bohinjski občini zaradi močnega vetra podrlo drevo in padlo na cesto. **M. G.**

ŠOBEČ

## Zagorel bungalov

V ponedeljek zgodaj popoldne je zagorel bungalov v avtokampu Šobec. Policisti so ugotovili, da je zaradi napake termostata na radiatorju zagorel radiator, ogenj pa se je razširil tudi na zavese in obloge. V požaru je nastalo za okoli deset tisoč evrov škode. **M. G.**

# Večina zaseženih vozil gre v uničenje

Gorenjski prometni policisti so do prvega tedna avgusta zasegli že 97 vozil, v največ primerih voznikom brez veljavnega voznškega dovoljenja.

MATJAŽ GREGORIČ

**Kranj** - Odkar se od 1. julija uporabljajo določila štirih novih prometnih zakonov, se je krepko povečalo število motornih vozil, ki jih gorenjski prometni policisti zasežejo kršiteljem prometnih predpisov. Letos je do konca prvega tedna v avgustu brez svojega prevoznega sredstva ostalo že 97 voznikov, policisti so odvzeli 82 osebnih avtomobilov, šest mopedov, pet motornih koles, dve kombinirani in eno tovorno vozilo. Za primerjavo: lani so v vsem letu policisti zasegli 56 motornih vozil.

Do uveljavitve nove zakonodaje so možje v modrem vozila odvzemali voznikom, ki so jim bile v zadnjih dveh letih izdane najmanj tri pravnomočne odločbe za hujše prometne prekrške, predvsem za preseženo dovoljeno hitrost ali vožnjo pod vplivom alkohola. Po letošnjem prvem juliju pa se morajo od vozil posloviti predvsem tisti, ki so brez voznškega dovoljenja, jim je prenehalo veljati zaradi odločitve sodišča ali so vozili v času, ko jim je bil izrečen ukrep prepovedi vožnje. Med njimi je tudi nekaj povratnikov, pravi Aljoša Jazbec, inšpektor za varnost cestnega prometa pri Policijski upravi Kranj.

"Zasežena vozila so različna: od takih, ki komaj še izpolnjujejo pogoje za uporabo



Foto: Tina Dokl

Na Gorenjskem zaseženi avtomobili na odločitev sodišča čakajo na hrambi v Ljubljani.

v prometu ali pa še to ne, do modelov prestižnih znamk, katerih vrednost lahko dosega petdeset, sto tisoč evrov ali še celo več. Med zaseženimi so tudi gospodarska vozila, kmetijskih vozil pa še nismo zasegli, čeprav imamo zakonsko možnost za odvzem tudi teh. Lani smo zasegli tudi tri taksi vozila, letos pa dve, vse na brniškem letališču. Vozniki teh vozil so bili ali brez voznškega dovoljenja ali so huje kršili predpise," pravi Jazbec.

Policisti, ki na kraju prekrška ugotovijo, da so izpolnjeni zakonski pogoji za zaseg vozila, o tem obvestijo

Operativno komunikacijski center, ki poskrbi za odvoz v hrambo v Ljubljani; stroški odvoza in hrambe na koncu bremenijo kršitelja. Policisti o zasegu obvestijo tudi sodišče, ki običajno hitro odloči, ali bo vozilo vrnjeno lastniku, prodano na dražbi ali uničeno; najpogosteje je konec prav takšen.

Gorenjski policisti pri izrekanju ukrepa zasega vozil do sedaj niso imeli večjih težav, če bi prišlo do upiranja, pa lahko uporabijo zakonsko dovoljena prisilna sredstva. Pred kratkim so sicer imeli primer, ko je voznik krivdo za svoje ne-

spametno početje prevalil na policiste, a je na koncu spoznal, da niti različne ponudbe pri možeh postave niso zalegle in da bodo postopek speljali do konca.

"Zaseg vozila se je v praksi izkazal za učinkovit ukrep, seveda pa ne pri vseh kršiteljih, pri čemer mislim na tiste, ki smo jim v enem letu odvzeli več vozil. Taki so bili letos na Gorenjskem trije, enemu smo zasegli štiri vozila, je pa tudi rekorder, ki ga je sodišče oglobilo za deset tisoč evrov, odredilo odvzem vozila in vozilo poslalo v uničenje," je še povedal Aljoša Jazbec.

# Kazen za bombaša pravnomočna

Damir Muzaferović in Dževad Velić bosta zaradi predlanskega bombnega napada tri leta za rešetkami.

MATJAŽ GREGORIČ

**Kranj** - Potem ko je sodbo kranjskega okrožnega sodišča potrdilo tudi višje sodišče v Ljubljani, bosta morala **Damir Muzaferović** in drugoobtoženi **Dževad Velić**, ki ju je obtožnica bremenila, da sta 25. oktobra predlani okoli pete ure zjutraj pred kranjskim Million Clubom, ki je v zgradbi hotela Creina, odvrгла ročno bombo, odsedeti tri leta zaporne kazni.

Bomba, ki je bila skupaj z drugimi spomladi 2009 ukradena iz skladišča Upra-

ve za zaščito in reševanje v Povhovi jami, je pred kranjskim hotelom laže ranila šest ljudi in povzročila gmotno škodo. Sodni senat kranjskega okrožnega sodišča pod vodstvom sodnice **Marjete Dvornik** ni v celoti sledil tožilki **Poloni Košnjek**, ki je v obtožnici obema očitala povzročitev splošne nevarnosti, poskus uboja treh oseb in nedovoljeno proizvodnjo in hrambo orožja. Po mnenju sodišča namreč tožilka ni dokazala, da sta Muzaferović in Velić nameravala z eksplozivnim telesom ubiti trojico, s kate-

ro sta se pred tem sprla. Prav tako sodišče ni našlo dokaza, kdo od obeh je bomba v resnici odvrigel, a je bilo po mnenju sodnega senata dovolj dokazov, med drugim tudi biološke sledi na žlički bombe, da je bilo kaznivo dejanje izvedeno v sotorilstvu.

Marca lani so obema bombašema izrekli precej nižjo kazen, kot je predlagalo tožilstvo, prvoobtoženemu so odpravili pogojno kazen, na katero je bil obsojen na sodišču v Novi Gorici, in mu jo združili v enotno štiri leta in devet mese-

cev, Velića pa so obsodili na tri leta. Obema se bo od prisojene kazni, ki je po pritožbi obrambe z odločitvijo višjih sodnikov postala pravnomočna, odštel čas, ki sta ga prebila v priporu.

**KURILNO  
OLJE**

**DATRIS**

GREJE MOČNEJE

**080 2341**

Dalje o.o., Graska c. 11, 4250 Šted



## GG +

POGOVOR  
AKTUALNO  
ZANIMIVOSTI  
NA ROBU  
RAZGLED

# Na poti od vrat do vrat



Vladimir Silič z Bleda je v desetih letih fotografiral več kot tisoč starih slovenskih vrat. Ta po krivici zapostavljen del slovenske kulturne dediščine je zdaj dokumentiran in zbran v monografiji z naslovom *Rezljana vrata na Slovenskem*. / Foto: Gorazd Kavčič

Stran 16

## Od petka do petka

Ali odhod Kresalove iz ministrske ekipe pomeni tudi njen odhod z vrha LDS? **Stran 14**



## Pogovor

Dr. Franc Šuštar iz Preserij, ravnatelj in ekonom Bogoslovnega semenišča v Ljubljani **Stran 15**



## Reportaža

... o arabskih revolucionarnih fantih, ki so s svojo glasbo glasnejši od tankov **Stran 17**





## Od petka do petka



Katarina Kresal si je ob koncu minulega tedna še ogledala reševalno vajo v gorah, sredi tega pa je nepreklicno odstopila s položaja notranje ministrice. / FOTO: TINA DOKL



Ministru za promet Patricku Vlačiču so letni dopust zagrenili dogodki na dveh vhodnih vratih v Slovenijo, v Luki Koper in na Karavankah. Na sliki pa je ob lanskem obisku v Kranju, kamor je prišel v podporo kandidatu za kranjskega župana Darjanu Petriču. / FOTO: TINA DOKL



Dušan Vučko (na sliki skrajno desno v družbi drugih svetnikov občine Bohinj) je nastopil službo direktorja in tajnika Državne volilne komisije, odstopil pa kot občinski svetnik. / FOTO: TINA DOKL

# Interpelacije ni bilo treba

Česar nista mogli doseči dve interpelaciji, sta dosegla dva neodvisna organa, računsko sodišče in protikorupcijska komisija. Zaradi njenih ugotovitev o ravnanju pri najetju stavbe za nacionalni preiskovalni urad je v sredo odstopila notranja ministrica Katarina Kresal.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

Dramatičnih dogodkov, ki pretresajo mednarodno in domačo javnost, kar noče biti konca. Prejšnji teden je padanje indeksov na vodilnih svetovnih borzah zbudilo strah, da svet po letu 2008 spet drsi v novo recesijo. Ta teden pa vznemirja val nasilja, ki je zajel britanska mesta. Izgredi so izbruhnili v Londonu, ko je bil v policijski akciji ubit neki moški. Prvotni protesti zoper ravnanje policije so se sprevrgli v splošno uničevanje, požiganje in plenjenje trgovin. Gre zgolj za huliganstvo ali so do nasilništva pripeljale razmere, ki so jih povzročili gospodarska kriza, velika brezposelnost in brezperspektivnost predvsem mlade generacije?

### Po začasnem uspehu malicali - klobase

Več kot teden dni trajajoča stavka v Luki Koper se je prejšnji konec tedna po pogajanjih, na katerih je uprava luke izpolnila ključne zahteve stavežnikov, slednjič končala. Za zdaj srečno pa se je v soboto razpletla tudi napovedana zapora predora Karavanke. Napovedali so jo slovenski avtoprevozniki, potem ko je Avstrija skozi predor še dodatno omejila promet težkih tovornih vozil. Dogovor o povračilu cestnine, ki jo je avstrijski upravnik predora ASfinag ponudil prevoznikom, teh ni prepričal. Tudi slovenski pro-

metni minister Patrick Vlačič ne, ki jih je pozival, naj ne blokirajo slovenske cestne infrastrukture. V soboto so se slovenski avtoprevozniki zbrali pred predorom Karavanke, delegacijo pa poslali na avstrijsko stran, da bi se sestali s predstavnikom ASfinaga in skušali doseči prenehanje prepovedi vožnje. S telefonskim klicem na avstrijsko prometno ministrstvo je sosednjim organom uspelo izposlovati, da so skozi predor spustili štirinajst slovenskih tovornjakov, s čimer so bili slovenski avtoprevozniki zadovoljni in protesta niso nadaljevali. Na koncu so se prav po šofersko veselili začasnega uspeha in v družbi predsednika sekcije za promet pri Obrtni zbornici Slovenije Andreja Klobase prigriznili - klobase. Problem pa ostaja, in če ga slovenski minister Patrick Vlačič skupaj z avstrijsko kolegico ne bo rešil, (sestala sta se že včeraj) se ta konec tedna lahko zapora ponovi.

### Kresalo se je okoli Kresalove

Kljub razpetosti med dve fronti, Koper in Karavanke, se Vlačič še kar drži, čeprav stranka SDS zaradi obeh terja njegov odstop. Dve fronti pa sta bili ta teden usodni za notranjo ministrico Katarino Kresal. Najprej ji je negativno mnenje o zagotavljanju prostorov za potrebe nacionalnega preiskovalnega urada izreklo računsko sodišče,

po objavi revizije pa je premieru Borutu Pahorju ponudila svoj odstop, ki pa ga prvič ni sprejel, temveč ji je naložil le, naj vestno izpolni priporočila računskega sodišča. Ko pa je naslednji dan še komisija za preprečevanje korupcije ugotovila, da je šlo pri najemu stavbe za NPU za koruptivno dejanje, je ministrica Kresalova nepreklicno odstopila. Tokrat je Borut Pahor odstop sprejel.

### Računsko sodišče maje ministrske stolčke

Kresalova ni edina ministrica, ki se ji je stolček zamajal zaradi odločitve računskega sodišča. Slednje je predsednika vlade dvakrat pozvalo k razrešitvi ministra, in sicer za Karla Erjavca in Franca Križaniča. Medtem ko je prvemu pozivu Pahor prisluhnil in DeSUS-ovega ministra odslovil iz vlade, je finančnega (iz svoje stranke SD) obdržal. V primeru Kresalove pa računsko sodišče ni pozvalo k razrešitvi. To je premier navajal kot razlog, da njenega odstopa spočetka ni sprejel. So pa že takoj po revizijskem poročilu ministrico k odstopu ogorčeno pozivale opozicijske stranke. Kot je znano, je Katarina Kresal v svojem ministrskem mandatu doživela (in preživela) že dve interpelaciji. Ta teden so v opoziciji napovedovali še tretjo, če sama ne odstopi. Kar nista dosegli dve interpelaciji, sta sedaj odločitvi dveh institucij pra-

vne države. Po odločitvi protikorupcijske komisije (iz odločanja se je izločil njen predsednik Goran Klemenčič, v času najema prostorov za NPU državni sekretar na notranjem ministrstvu) je Kresalova nepreklicno odstopila. Pahor je dejal, da njeno odločitev razume in spoštuje in da bo predsednika državnega zbora Pavla Gantarja (jeseni se bo poslovil tudi on) o njenem odstopu obvestil v zakonitem roku.

### Bodo predčasne volitve?

Ali odhod Kresalove iz ministrske ekipe pomeni tudi njen odhod z vrha LDS? O njeni zaupnici bodo kmalu odločali organi stranke, je napovedala. Za Pahorjevo manjšinsko vlado, v kateri je poleg njegove stranke SD le še LDS, je odstop še dodaten žebelj v krsto. Sam pravi, da se bo treba kmalu odločiti, kako naprej. Ta hip ocenjuje, da je osrednji izziv slovenske politike sprejem rebalansa proračuna, ki je po padcu pokojninske reforme nujen za stabilnost javnih financ. To je predpogoj za mirno in preudarno razpravo o ravnanju vlade in državnega zbora glede nadaljnega vodenja države, so zapisali v njegovem kabinetu. Spet pa so oživele zahteve po predčasnih volitvah. Ob vseh političnih škandalih pa še ena dobra novica: gorenjski rojak, Bohinjec Dušan Vučko je nastopil petletni mandat na čelu državne volilne komisije.

## Kako svet potegniti iz rdečih števil?

JELKO KACIN, ALDE/LDS

### moj pogled



Borze po vsem svetu so te dni po vrsti, v smeri gibanja sonca, zašle globoko v rdeče številke. Zadnji svetovni borzni potop se je sprožil v trenutku, ko so najvišjo oceno ZDA v eni od bonitetnih hiš znižali z AAA na AA+. Nekdo si je drznil povedati ZDA in svetu, da se sprenevedajo in lažejo drug drugemu. V ZDA so bili ogorčeni, saj se jim že zelo dolgo ni zgodilo, da bi stanje njihovega gospodarstva, predvsem njihovih financ in zadolženosti, ocenjeval kdo drug kot le oni (država) sami. Pa je ocena realna? Ne, ni realna, še vedno je previsoka, predobra ... ZDA so veliko večji in težji finančni bolnik, kot se zdi večini ljudi. Pravzaprav

so v slabšem stanju kot Grčija, zaradi katere je javnost v Evropi zgrožena in razdeljena. Prepočasi ji pomagamo v evrskem območju. Preveč menčamo. Posledice finančne krize ZDA že predolgo dušijo svetovno gospodarstvo. ČAS JE, DA SE ZAČNEMO VMEŠAVATI V NOTRANJE ZADEVE ZDA. Kriza je prerena, da bi smeli dovoliti ZDA, da potaplja Evropo.

ZDA so lastne finančne potrebe reševale z zadolževanjem - z izčrpavanjem japonskega, korejskega in kitajskega gospodarstva. Trošile so veliko več, kot bi smele. Gospodarsko so bile največje, dolar pa je bila svetovna valuta št. 1. Kalifornija je objektivno

bankrotirala že zdavnaj, pa ni v Washingtonu ne v nobeni drugi zvezni državi nikomur prišlo na misel, da bi Kalifornijo izključili iz dolarškega območja. V primeru Grčije so populistični predlogi o izključitvi iz evrskega območja, celo iz EU, rasli kot gobe po dežju. Populistični politiki so Grčiji odrekli pomoč in solidarnost, da bi hranili rastoče javno nezadovoljstvo in se poceni dobrikali nevednim volivcem doma. Premalo so ljudem pojasnjevali, da z ukrepi pomagamo domači valuti - evru in našim gospodarstvom. Namesto odgovornosti, vizionarstva, voditeljstva in pravega državljanstva so evropski politiki raje

in predolgo uprizarjali ceno politikanstva na škodo gospodarstev.

Čas je za ukrepanje, odločanje, posredovanje, da se povrnejo zaupanje, stabilnost in optimizem, ki so pogoj za naložbe, nakupe, rast in okrevanje. Ne smemo se tolažiti, da je Grčija vseeno boljše kot ZDA, ampak moramo narediti red na širšem domačem dvorišču znotraj evrskega območja in med članicami, ki so ohranile lastne valute. Nujno potrebujemo več skupnostnih metod odločanja, solidarnosti, več EU in Evrope. V evrskem območju se moramo čim prej odločiti za EVRSKE OBVEZNICE, jih ponuditi svetovnemu trgu ter

prožno in učinkovito odgovoriti na poziv Kitajske, ki išče bolj stabilno svetovno valuto od dolarja. Zakaj ne bi Kitajcem omogočili, da kupujejo naše vrednostne papirje, da povečamo priliv svežega denarja v EU in zaženemo naša gospodarstva?

Strašiti ljudi na zalogo je nepotrebno, nevarno in neodgovorno. Zdaj potrebujemo jasne in zgodovinske odločitve, ki bodo razumljive ljudem v Evropi, v EU in po svetu. To je realna pot iz krize, v kateri smo se znašli. Da bi bila uresničljiva, potrebujemo odgovoren in enoten odziv voditeljev, šefov držav in vlad članic EU. Potrebujemo več Evrope!



## Pogovor

# Hiša, v kateri vzgajajo duhovnike

Dr. Franc Šuštar

Dr. Franc Šuštar iz Preserij pri Radomljah je ravnatelj in ekonom Bogoslovnega semenišča v Ljubljani, ki mu nekateri še rečejo "lemenat". V častitljivi hiši ob stolnici sredi vrveža ljubljanske tržnice že skoraj tristo let vzgajajo fante za duhovniški stan.

JOŽE KOŠNJEK

Gospod Šuštar, junija so škofje posvetili novo generacijo slovenskih novomašnikov. Večina jih je šest let preživela v vašem semenišču. Skrbeli ste zanje, jih vzgajali, zato sta posvečenje in nova maša tudi za vas pomemben dogodek.

"Ko napišemo priporočilo za duhovniško posvečenje, postanejo donedavni študentje naši sobratje v duhovništvu. Tega sem najbolj vesel in to je praznik za našo hišo. Mi vsakomur, ki se je odločil za duhovniški poklic, povemo, da je to božji dar, on pa je zanj odgovoren. Mi smo pa tukaj zato, da mu pomagamo. Glavno delo mora opraviti vsak kandidat sam. Ko se veselimo posvečenj in novih maš, že čakamo nove duhovnike in upamo, da bodo ti pripeljali k nam tudi nove bogoslovce. Tako vstopamo v bratstvo duhovnikov."

**Kakšno vlogo ima Bogoslovno semenišče?**

"Ta hiša je prostor, kamor pridejo kandidati za duhovniški poklic in kjer se lahko šest let sistematično pripravljajo na svoje poslanstvo. V tem času študirajo na Teološki fakulteti, kjer morajo po petih letih enovitega teološkega študijskega programa še pred diakonskim posvečenjem opraviti diplomu. Po prejemu diakonskega posvečenja sledi še eno leto pastoralnega teološkega izpopolnjevanja, ki obsega delo po župnijah ob koncu tedna in priprave na posvečenje in novo mašo."

**Semenišče je torej bolj namenjeno vzgoji kot pa študiju.**

"Kot ravnatelj sem odgovoren za to ustanovo. Prvič sem bil njen ravnatelj oziroma rektor v letih 1991-1997, drugič pa od leta 2007 naprej. Z mojo službo je povezana odgovornost za programe vzgoje in priprave kandidatov za duhovništvo. Seveda bedimo tudi nad potekom njihovega študija. Skrb za bogoslužje v semenišču in za duhovno oblikovanje duhovniških kandidatov je z upana spiritualu dr. Primožu Krečiču, študijski prefekt pa je dr. Andrej Saje. Vsi trije sestavljamo vodstvo ustanove, pri čemer jaz kot ravnatelj usklajujem delo in skrbim za zagotavljanje možnosti za njeno delovanje."



Dr. Franc Šuštar, ravnatelj ljubljanskega bogoslovnega semenišča

**Spominjam se, da so včasih po hišah zbirali hrano za bogoslovce. Je to danes še v navadi?**

"V nekaterih župnijah je ta navada še ostala, še posebej na Gorenjskem, kjer so nekatere župnije, na primer Naklo, Šenčur in Cerklje, zelo radodarne. Tako še vedno dobimo dovolj krompirja in zelenjave ter drugih poljskih pridelkov. Včasih so bile med darovi tudi koline, ki jih sedaj skoraj ni več. Včasih, še posebej od leta 1965 do leta 1980, ko je bilo v semenišču tudi do 240 bogoslovcev, je bila ta pomoč zelo pomembna. Takrat tudi denarja ni bilo na pretek in so župniki zbirali pomoč v hrani. Sedaj nas je v hiši manj in zato ni potrebe po velikih količinah hrane."

**Vi imate gotovo podatke, koliko novih duhovnikov bi vsako leto potrebovala katoliška Cerkev v Sloveniji.**

"Pred leti je kanonik dr. Rafko Lešnik, ki je bil zelo dober v statistiki, rekel, da bi v ljubljanski nadškofiji, katere del je bila takrat tudi sedanja novomeška škofija, s sedmimi ali osmimi novomašniki letno pokrili vse potrebe. Dober kazalnik potreb je število umrlih duhovnikov, tako po župnijah kot v redovih in v izseljenstvu. Lani je umrlo 24 duhovnikov, posvečenih pa jih je bilo 11. Letos je bilo v katoliški Cerkvi na Slovenskem posvečenih 9 duhovnikov, do danes pa jih je umrlo že 16. Več umrlih kot posvečenih kaže, da se bo razmerje še slabšalo in da bodo potrebe po novih duhovnikih vedno večje."

**V Cerkvi pravite, da je Bog poklical tega ali onega fanta v duhovniško službo. Kako najde tak fant, ki se je odločil za duhovniški poklic, pot do vas?**

"Običajno se najprej obrne na svojega župnika, ki to željo sporoči meni ali škofu in nam nato posreduje osebno prošnjo kandidata in potrebne dokumente in spričevala, svoje mnenje pa mora napisati tudi župnik. Mi kandidata ne poznamo, župnik pa ga, saj je želja po duhovniškem poklicu zrasla v skupnosti Cerkve, v župnijskem občestvu. Danes, ko se tudi pri posameznih duhovnikih pojavljajo različne težave, se je treba že na začetku prepričati, kakšen človek stopa v semenišče. Kandidat in župnik sta povabljeni na pogovor k škofu in k meni, da dobimo še osebni vtis o kandidatu."

**Ste že koga zavrnili?**

"Smo. Fant je imel dobro voljo postati duhovnik, vendar so njegovo življenje spremljala dejstva, ki niso bila primerna za duhovniško življenje. Svetovali smo mu, da je treba najprej rešiti sporne stvari, potem pa se lahko naprej pogovarjamo."

**Kaj pa odstranili iz semenišča?**

"Tudi to se je dogajalo. V semenišču se veliko pogovarjamo, uradno in sproščeno, vsaj dvakrat letno pa pridejo na pogovor z bogoslovci tudi škofje. Predstojniki dajemo veliko pozornost skupnemu bivanju. To ne pomeni, da ti fantje niso zrele osebnosti in da ne bi mogli živeti brez naše prisotnosti, vendar se

mora človek vere s pristnim odnosom do Boga, ki se zave, zakaj se je odločil za tak poklic. Izpolnjevati mora študijske obveznosti in vstopati v način življenja duhovnika, da bo mogel kot človek, ki se ne poroči, sodelovati z ljudmi in skrbeti tudi za gospodarski položaj župnije. Na to odgovornost ga navajamo že med bivanjem v semenišču. Ko skupaj živimo, se skupaj brusimo in se kdaj pri reševanju težav tudi skupaj zmotimo."

**Posvečenje je korak v duhovništvo. Ali vi odločite, kdo je primeren za to dejanje?**

"Po petem letu študija in po opravljeni diplomji prejmejo bogoslovci diakonsko posvečenje, po šestem letu, ki je namenjeno pastoralnemu in teološkemu izpopolnjevanju, pa pride na vrsto mašniško posvečenje. Moje mnenje je eno od odločilnih mnenj za posvečenje ali neposvečenje. Če pri nekemu spoznamo, da je treba nekatere stvari še zboljšati, dodelati, si vzamemo čas, saj ni treba, da gre vse po tekočem traku. Posvečenje se lahko odloži, če nekdo na primer ni pravočasno oddal diplomske naloge. Razlogi so lahko človeški, verski, študijski. Duhovnik ni posvečen sam zase, ampak za ljudi, da bo kot pastir posvečeval naprej."

**Letošnji novomašniki so že razporejeni po župnijah. Kdo odloča o tem?**

"Škof s svojimi sodelavci v personalni komisiji, ki najbolje poznajo potrebe cerkve. Novomašnik lahko izrazi željo, v kateri župniji bi rad začel duhovniški poklic, vendar so taki primeri redki. Novomašnik dobi že na srečanju po posvečenju tri pomembne listine. Prva je listina o posvečenju, ki velja za vso katoliško Cerkev. Druga listina je dekret, kje bo kot kaplan opravljal duhovniško službo ali nadaljeval študij. Dolžnosti kaplana so napisane v zakoniku cerkvenega prava, ki ga novomašniki poznajo. V dekretu je lahko napisano tudi napotilo, na kaj naj bo pri svojem delu še posebej pozoren. Tretji pomemben dokument pa je listina o spovedni sodnosti, s katero mu škof daje dovoljenje za spovedovanje. Listina velja tri leta, potem pa mora duhovnik zaprositi za podaljšanje. Običajno, razen v primerih težav, se škof odloči za trajno dovoljenje."

*V katoliški Cerkvi na Slovenskem je bilo letos posvečenih devet novomašnikov, med katerimi so trije z Gorenjske: Luka Demšar iz Ribnega, Gašper Kočan iz Zgornjih Gorij in Jure Koželj iz Tunjic. Luka Demšar je od začetka avgusta naprej kaplan v Šentvidu nad Ljubljano, pomagal pa bo tudi na Črnučah. Jure Koželj je kaplan v Železnikih, Gašper Kočan pa se vrača na študij na papeški Univerzi Gregoriana v Rimu.*



## Zanimivosti



Zanimiva vhodna vrata v eno od lepo obnovljenih hiš na Spodnjem Otoku pri Radovljici / FOTO: GORAZD KAVČIČ



Siliča zanimajo vrata v celoti, pa tudi detajli na njih, kljuko, ključavnice, tolkala ... / FOTO: GORAZD KAVČIČ

# Na poti od vrat do vrat

Vladimir Silič z Bleda je v desetih letih fotografiral več kot tisoč starih slovenskih vrat. Ta po krivici zapostavljen del slovenske kulturne dediščine je zdaj dokumentiran in zbran v monografiji z naslovom *Rezljana vrata na Slovenskem*.

MARJANA AHAČIČ

**Bled** - Več kot desetletje dolgo je Vladimir Silič z Bleda skupaj s soprogo popotoval po vsej Sloveniji, si ogledoval, s kakšnimi vrati so si naši predniki postavljali ločnico med domom in zunanjim svetom. Ugotovil je, da so najlepša tista lesena in rezljana, ki so jih, predvsem na Gorenjskem in v Ljubljani z okolico, izdelovali v devetnajstem stoletju. V nasprotju s portali sama vrata slabo poznamo, je ugotovil, zato se je odločil, da po desetletju popotovanj in fotografiranj izda monografijo z naslovom *Rezljana vrata na Slovenskem*, s katero bo tudi širši javnosti predstavil ta spregledani del naše kulturne dediščine.

"Ideja za fotografiranje starih vrat se mi je porodila, ko sem bil zaposlen v tovarni LIP Bled. Sam sem sicer strojnik, a sem na kolegijih vedno poslušal lesarje, kako so modrovali o novih tipih vrat in razvojnih dilemah. Menil sem, da bi morali tudi v sodobna vrata vnesti nekaj, kar bi naša vrata povezovalo s preteklostjo," pripoveduje o prvih vzgibih, ki so ga vodili k iskanju lepote v vhodnih vratih. Njegova ideja takrat sicer ni zažvela, a si je čas za raziskovanje, kakšna vrata so v preteklosti v svoje domove vgrajevali na Slovenskem, vzel po upokojitvi. "Odkar pomnim, me privlačijo dejavnosti, ki mi omogočajo spoznavanje preteklosti. Na začetku popotovanja po vsej Sloveniji z namenom, odkriti čim več zanimivih vrat in motivov na njihovih tablah, si seveda nisem niti predstavljal, kaj vse bom našel!"

**Obiskala sta tisoč šeststo slovenskih krajev**

Najprej, pravi, se je zbiranja lotil manj načrtno. "Vsako pot sem izkoristil tudi za ogled vasi in iskanja zanimivih vrat, vrednih posnetka. Vendar je zbiranje zahtevalo vedno bolj profesionalen pristop. Ni bilo dovolj le napraviti dober posnetek, temveč je bilo treba posneto tudi ustrezno dokumentirati. V svoj hobi sem vključil soprogo in jo navdušil za sodelovanje. Odtlej sva potovala skupaj iz kraja v kraj in za vsak posnetek pripravila zapis imena kraja, hišne številke, letnice na portalu in drugih zanimivosti. Po vrnitvi in izdelavi fotografij sva vse te



Vladimir Silič pred rezljanimi vrati Šnetove domačije na Bohinjski Beli. / FOTO: GORAZD KAVČIČ

podatke skupaj vnesla v albume, v Krajevnem leksikonu Slovenije in na zemljevidu Slovenije pa sva označevala, katere kraje sva že obiskala. V arhivu ostaja zapisano, da sva v deset let trajajočem popotovanju obiskala več kot tisoč šeststo krajev v Sloveniji. Raziskovanja še nisva končala."

Z vrati najbolj bogata je Gorenjska, sta ugotovila, pa okolica Ljubljane in Dolenjska, na Štajerskem se jih ni ohranilo veliko. Na Kozjanskem in v Prlekiji je spet bogato, potem pa jih je proti vzhodu vedno manj. Tudi Primorska je bolj revna z vhodnimi vrati, verjetno zato, ker se tam z dvorišča vstopa naravnost v kuhinjo, nimajo vež in hodnikov. Da bi v osrednji prostor prišlo čim več svetlobe, so bila tam vhodna vrata ponavadi zastekljena.

**Najlepša so vrata Šubičeve domačije**

Največji vtis so nanj naredila vrata na rojstni hiši slikarja Janeza in Jurija Šubic v Poljanah nad Škofjo Loko. V okolici domačega kraja pa je veliko zanimivih vhodnih vrat našel na Bohinjski Beli. "Na kmetiji pri Šnetu so mi povedali, da je iz njihove hiše izvirala obrtnik - umetnik, ki je rezbaril po okolici in katerega stil je na Beli prepoznaven na več vratih, opazimo pa ga lahko tudi na Bledu na Partizanski cesti in v Gorjah. Slog iz okolice Bleda se potem vleče vse do Naklega, kjer spet najdemo podobne motive pri nas."



**"Vrata so pomembna sestavina kulturne dediščine, ki skupaj z drugimi stavbnimi elementi v veliki meri določajo zunanost hiš. Pročelne niše s svetilniki, fasadne upodobitve, okna, polkna, likovno bogati portali in vhodna vrata - vse to je kot naslovnica knjige, ki govori o njeni vsebini. Vrata nosijo v sebi številne zgodbe o ljudeh, ki so z njimi živeli, jih izdelovali in se veselili, da lahko krasijo njihov dom."**

Iz uvodne besede mag. Polone Sketelj, kustodinje za bivalno kulturo in stavbarstvo v Slovenskem etnografskem muzeju

Številne zanimive motive je našel tudi v okolici Kranja, na predelu Šenčurja in Cerkelj, največjo koncentracijo zanimivih lesenih rezljanih vrat pa imajo po Siličevih izkušnjah prav gotovo v Tuhinjski dolini. "Tam je morala obstajati neka posebna šola rezbarjev, ki so v nasprotju s prakso, da se letnica gradnje hiš vkleše v portal, za to uporabljali spodnje table vhodnih vrat. Takšne prakse nisem opazil nikjer drugje."

**Od hiš do cerkva in pokopališč**

Če so na začetku potovanja zakonca Silič pomenila izključno iskanje lepih starih vrat, to že nekaj časa ni več edini motiv, čeprav mu še vedno dajeta prednost. Na potovanjih si tako ogledujeta vse, kar se jima ponudi, in tako je vzporedno z zbirko fotografij vrat na kmečkih hišah nastajala tudi zbirka fotografij cer-

kvenih vrat. Ob cerkvi so njuno pozornost pritegnila še pokopališča, ki so ob pregledu spomenikov marsikaj povedala o preteklih in sedanjih časih.

V več kot desetletje trajajočem potovanju po Sloveniji in potepanju od vasi do vasi, od mesta do mesta, sta zbrala obsežno zbirko več kot tisoč dvesto fotografij starih, a lepih vrat slovenskih domov in cerkva, okenskih mrež, polken, ključavnic, tolkal na vratih, zanimivih starih hiš in številnih kozolcev iz vseh predelov Slovenije.

Ves zbrani arhiv sta dala v preslikavo Etnografskega muzeju Slovenije. Na osnovi materiala, ki ga je zbral Silič, pa so v muzeju prišli na idejo, da bi pripravili razstavo o vratih nekoč in danes ter vsem, kar je povezano z njimi - od ključavnic, tolkal do portalov. Razstava, za katero bodo uporabili tudi Siličeve fotografije, bo na ogled že prihodnje leto.



**Vrata so v razmerju do celotnega doma na videz majhen arhitekturni element, vendar so kljub tej navidezni majhnosti izredno pomembna prvina doma. Prek njih se družina obrača navzven in išče zasebnost navznoter. Lahko bi rekli, da vrata stojijo na meji med zasebnim in javnim, na meji med najožjim, najbolj zasebnim prostorom bivanja ter zunanjim svetom, na meji med družino in tistimi drugimi onstran tega zasebnega prostora. O tem, kako pomembna so vrata, priča tudi dejstvo, da nekatera nomadska ljudstva ob selitvi vrata svojih začasnih bivališč vzamejo s seboj.**

Polona Sketelj



## Reportaža

# Glasnejši od tankov

Gaza. Največji "zapor" na prostem. Del neprestano okupiranega območja palestinskih ozemelj, ki meji na Izrael in Egipt. Vroča cona kompleksnih političnih agend svetovnih velesil.

MATIC ZORMAN

Na 360 kvadratnih kilometrih prebiva okrog 1,6 milijona prebivalcev, ki z vsakim novim jutrom stremijo k temu, da sonce naslednji dan vzide nad svobodno Gazo. Poti do uresničitve tega cilja so glede na nehumane razmere, ki sestavljajo tamkajšnji vsakdan, različne. Ekipe DARG Team pa si je izbrala svojo, edinstveno pot.

Raperji Basam El Masri, Mohamed El Masri, Sami Srour in njihov menedžer Fadi Baket so med redkimi glasbeniki, saj Hamasova vlada v Gazi izvaja skrajno konzervativno politiko. Kratica DARG Team označuje točno to, kar fantje, stari od 20 in 24 let, posebej ljubejo. Da Arabian Revolutionary Guys, v prevodu - Arabski

revolucionarni fantje. Skupina je bila ustanovljena leta 2007, od takrat so posneli 25 singlov, ki pa so zaradi blokade Gaze na začetku pot do potencialnih poslušalcev našli le prek spleta. Kasneje so fantje začeli sodelovati z nevladnimi organizacijami na dogodkih, ki so jih te organizacije zbirale. Leto kasneje so s pričanjem, da glasba seže dlje kot orožje in nasilje, posneli prvi videospot z angleškimi podnapisi, ki govori o blokadi Gaze, za komad 23 days. Kot odmev na kvaliteto svojega dela so še isto leto osvojili prvo mesto med petdesetimi sodelujočimi v nacionalnem hip-hop tekmovanju na Zahodnem bregu, ki se ga zaradi blokade fizično sploh niso mogli udeležiti. Na enak način - prek spleta, so svojo glasbo vključili tudi

v projekt Gaza meets Geneva. Medtem ko večina "zahodnjaških" raperjev rima o bogastvu, lepih ženskah, nasilju in predragih avtomobilih, so DARG Team kot edino opcijo za širjenje uglasbenih sporočil, ki govorijo o svobodi, okupaciji, življenju in smrti, spet uporabili splet. V Gazi ustvarjen glasbeni material so tako pošiljali v Švico, kjer so ga drugi člani projekta sproducirali v istoimenski album. Leta 2010 so prvič zapustili Gazo in se odpravili na turnejo po Evropi. Odšli so v Švico, kjer so nadaljevali projekt, ki je prinesel nadaljevanje prvega albuma. Turneja je trajala osem mesecev, saj je bila meja z Gazo zaprta, in njihova trenutna svoboda se je počasi spreminjala v ujetništvo.

Vrnitev v Gazo pa sta zaznamovala ugrabitev in krut umor v letošnjem maju. Sa-lafistični skrajneži so končali življenje italijanskega aktivista, reporterja, pisatelja in prijatelja celotne okupirane Gaze - Vittoria Arri-gonija. DARG Team mu je posvetil predelano tradicionalno pesem Onadekum (Kličem k tebi), za katero so posneli tudi z angleškimi podnapisi opremljen videospot. Člani stremijo k temu, da pokažejo pravo podobo Gaze, ozaveščajo o politično-socialnih razmerah in rišejo novo pot za svobodo govora, ki je glasnejši od rožljanja pušk, eksplozij bomb in glasov, ki ustvarjajo meje med ljudmi.



Sami, Mohamed "Mady" in Basam: glasniki pravice do svobodne Gaze in humanosti. DARG Team.



Bassam, Mohammed, Adam in Sami, med poziranjem na obali Gaze



Mohamed, Sami in Basam med nastopom v Trstu. V ozadju za glasbeno podlago in organizacijo skrbi Fadi.



Mohamed med ustvarjanjem besedila za nov komad v stanovanju menedžerja skupine Fadija



Adam, fotograf in del ekipe DARG Team, v dvigalu z raperjem Basamom. Basam se od svoje vodne pipe ne loči niti na koncertu niti v dvigalu. Ni zaman razglašen za najboljšega kadilca vodne pipe v okolici.



Ekipe med snemanjem dokumentarnega filma v begunskem taborišču Jabaliya, enem izmed najgostejše naseljenih območij na svetu. Pričakovano se je iz minute v minuto zbirala vedno večja "armada" otrok, ki jih je pritegnilo dogajanje.



Sami, Mohamed, Fadi in Basam v ozki ulici begunskega taborišča Jabaliya. Na poti na snemanje enega izmed prizorov za dokumentarni film, posvečen DARG Teamu.



## Na robu

# Kako je vse skupaj zapleteno

MILENA MIKLAVČIČ

## usode



"Spominjam se enega, zmeraj je nosil črno kapo. Ko ga je rejnik okaral, je iz torbe, od katere se ni nikoli ločil, potegnil pištolo, da ga bo kar ustrelil. Takrat smo vsi, ki smo bili v tistem trenutku v dnevni sobi, utihnili, bili smo blede kot smrt. Rejnik je skoraj padel v nezavest, tisti fant pa se je potem zasmel, da itak ni mislil nič hudega. Vseeno je prišla policija, odpeljali so ga in po tistem ga nisem nikoli več videla. Nekoč so pripeljali tudi dva že na pol odrasla bratača in sestrico, ki sta bila drugačna, bolj počasna. Ko je

bil čas, da gremo spat, sta vztrajala, da spita v eni postelji in to skupaj ..." Nikita je o rejniških otrocih prebrala veliko knjig, videla mnogo televizijskih oddaj, okroglih miz. Zmeraj ji je šlo na živce, ko so (zlasti tisti, ki rejništva niso sami doživljali) govorili, kako te otroke zavračajo vrstniki. Jih maltretirajo, zaničujejo, ponižujejo. Nikita se sploh ne spomni, da bi kaj podobnega sama doživela. Se pa spomni, da so nanjo gledali s prezirom odrasli, to pomeni starši njenih sošolk, katere so jo povabile k sebi domov.

"Pa ne toliko očetje kot matere. Name so gledale, kot bi bila kužna. Svojim hčeram so naročale, naj se me pazijo. Ker sem lahko nevarna, glede na čudaško mamo, ki me je dala v tuje roke. Večkrat sem ti že omenila, da nisem bila neumna, vse sem razumela, celo že tedaj, ko sem komaj vedela, da živim. Učiteljice so do mene poskušale biti nenaravno usmiljene, v bistvu pa je marsikatera zavijala z očmi, ko sem prišla v šolo neumita, zanemarjena, ko sem v bistvu smrdela, saj so bili redki dnevi, ko smo se kopali. Take reakcije okolice pa naredijo iz mladega človeka upornika. Predstavljajte si, da nimaš nikogar, h kateremu bi se zatekel, ko ti je hudo, ko dobiš prvo menstruacijo, ko se prvič zaljubiš, ko ti srce hoče razgnati zaradi hrepenenja. Potem se v bolečini in intimni zmedenosti, zavedajoč se, da bo treba probleme že kako reševati, umakneš v svoj svet, kjer je sicer veliko sanjskih bitij, ki te imajo radi, a nikogar od njih ni mogoče koristno uporabiti v kruti realnosti," nadaljuje Nikita.

Prvi večji šok v življenju je doživela, ko je umrla prva rejnica. Za njo je žalovala, kot bi ji bila prava mama. Hudo ji je bilo, ko je videla, da sta tudi 'brata' ostala sama, in to dobesedno, saj se njun oče ni več znašel, zapil se je in kot starš ni bil nikoli več kaj prida.

Njena prava mama pa se je poročila, Nikita je upala, da bo dobila kakšnega bratca ali sestrico, vendar se to ni zgodilo. Pozneje, ko je Nikita neuspešno gulila srednješolske klopi, se je včasih usedla na vlak in se odpeljala do nje. Pogosto jo je mama odslovila že pri vratih, redki so bili trenutki, ko jo je spustila v stanovanje, potem pa se je je otresla, kakor hitro se je dalo. To so bili dnevi, ko je Nikiti krvavelo srce, saj je k njej prihajala le tedaj, ko ji je bilo v življenju najteže.

V najstniških letih se je popolnoma izgubila. Tam, kjer je bila "doma", so od nje dvignili roke, saj je bila v resnici nemogoča. Oblačila se je bolj po "darkersko", povsod, kjer je bilo mogoče, je imela polno uhanov, prstani pa so ji krasili celo oba palca na nogah. V šoli je pogosto manjkala, tako da je frizersko zamenjala z vrtinarsko, to z administrativno. Na začetku leta je bila silno zagnana, a potem, ko ni dobivala niti potrditev niti ni znala ali zmogla navezati prijateljstev, se je vedno bolj umikala v svoj nenavadni svet, kjer se je lahko zabubila vase in vegetirala.

"Ni hujšega kot občutek, da si sam, da te nihče ne mara, da te noče nihče razumeti in pockrljati," je s tresočim glasom vlekla iz pozabe trpke spomine.

Potem pa nadaljuje: "Ljubezen sem iskala pri nemogo-

čih moških, mislila sem, da me ne bodo zapustili, če jim "dam". Žal me je vsak zavrzel, ko je dobil svoje. Nihče me ni videl, ko sem jokala, ker sem bila tako prekleto sama. S časom pa se človek utrdi, otopi. Pri dvajsetih sem že sama skrbela zase, pravzaprav že veliko prej. Preživljala sem se s priložnostnimi deli, tudi kakšen joint sem prižgala, kadila pa sem itak kot turek. Nekoč sem spoznala nekega tovarnjakarja, ki je vozil robo po bivši Jugoslaviji. Vzel me je s seboj, tisti teden, ki sem ga preživela v njegovi kabini, je bil zame eden najlepših. Pomislite, en sam samcat človek mi je pripadal sedem dni! To je bilo zame razkošje, ki ga do takrat še nisem bila deležna. Kar precej sva se navezala drug na drugega, lepo nama je bilo, škoda le, da je bil tip poročen ...Vseeno me je vzel s seboj še nekajkrat, potem pa sva se navečala in sva se pričela izogibati drug drugemu. Našla sem drugega, z njim sem prepotovala pol Evrope, a mi dečko ni bil preveč všeč, ker je bil zelo debel in je smrdel. Zapustila sem ga na letališču v Frankfurtu, kar tako, brez pozdrava, potem sem kakšen dan tavalala tam okoli, nisem imela denarja, pričela sem ga žicati, zelo slučajno sem naletela na nekega Splitčana, ki je delal na letališču, zmenila sva se, da sem šla k njemu, ostala sem kakšen mesec in še malo, se spet navečala, pobrala, kar je bilo mojega, in šla na cesto, kjer sem dvigovala palec. Pa niti ni bil slab, le malo čuden. Včasih je domov pripeljal nekega prijatelja, bil z njim, nato pa se je spravil še name in jokal, da naj mu odpuštim. Čudaški, res."

Se nadaljuje

 SODNA KRONIKA TEDNA

Piše: Matjaž Gregorič

## Bombaš spet pred sodniki

Na celjskem okrožnem sodišču se je nadaljevalo sojenje 50-letnemu Bojanu Poplazu, ki je obdolžen, da je 1. septembra lani zgodaj zjutraj na vhodna vrata poslovnih prostorov velenjskega Vegrada nastavil eksplozivno telo. Sodišče je tokrat zaslišalo izvedenko Ireno Zupanič Pajnič z Inštituta za sodno medicino v Ljubljani, ki je proučevala, ali je na izolirnem traku, prilepljenem na plastičen kozarec in obešenem na kljuko vrat, DNK obtoženca. Že na prejšnji obravnavi je izvedenka povedala, da je dobila iz Nacionalnega forenzičnega laboratorija (NFL) kontaminiran izolirni trak, na katerem so sledi treh neznanih oseb, ne pa tudi sledi DNK obtoženega. Izvedenka je dejala, da ne ve, ali so bili pri analizi bioloških sledi uporabljeni pravilni postopki za jemanje sledi, saj namreč ni nujno, da oseba, ki se zadnja dotakne izolirnega traku, na njem pusti prevladujoče sledi. Sodišče je zaradi dvomov sklenilo, da bo angažiralo antropološkega izvedenca, ki bo na podlagi posnetkov videonadzora poskušal dognati, ali je na posnetku res obtoženec.

## Višja kazen za poskus uboja

Višje sodišče je zvišalo kazen 57-letnemu Marjanu Pilihu, ki ga je mariborsko okrožno sodišče pred dvema letoma in pol obsodilo na pet let in pol zapora, ker je streljal proti svoji nekdanji ljubezni Ivanki Š. in njenemu zakonskemu partnerju, obsodili pa so ga za poskus dvojnega uboja. Pred izrekom kazni je obdolženec sodišče zaprosil, da bi kazen prestajal v Mariboru, a so višji sodniki odredili zapor na Dobu. Kaže, da je vzrok za kaznivo dejanje strto srce, saj je bil Marijan Pilih kakšno leto v skrivnem intimnem razmerju z Ivanko Š., s katero naj bi načrtoval tudi poroko, a ga je predlansko pomlad zapustila. Nekdanji sodni izvršitelj, mojster borilnih veščin in član policijskega strelskega društva, ki je poskus uboja izvršil tudi pod vplivom alkohola, se je na sojenju za dejanje opravičil in ga obžaloval, a višji sodniki so kljub temu ocenili, da je bila prvotna kazen premila.

## Napnimo jadra in ulovimo veter (2)

DAMJANA ŠMID

## moj pogled



Jadranje z vetrom je nekaj povsem drugega kot jadranje z motorjem. Po tem se tudi ločijo pravi jadralci od vseh tistih, ki to niso. Če sem jadralnica primerjala z mlado družino in z učenjem skupnega bivanja, potem je kot pri jadranju veliko spontanosti in sprotnega učenja na napakah. Motor je sicer dobrodošel, vendar je lepše poslušati veter kot brnenje motorja. Bližnjic za užitek ni, tako kot ni bližnjic za ustvarjanje odnosov. Vsaka lagodnost, lenoba ali brezbržnost se nam prej ali slej maščujejo. Ne moremo samo nastaviti smeri in čakati, da bo nekdo namesto nas peljal v pravo smer. Vedno je treba popravljati, se prilagajati, se izogiba-

ti čerem in iskati boljše smeri. Dobrodošlo je, da se tako v zakonu kot za krmilom znajdeti oba partnerja. Če je vedno samo eden gonilna sila, se prej ali slej utruji. S tem namiguje na delitev dela, odgovornosti, na skupno načrtovanje in določanje smeri. Kako smešni smo včasih v svojih obljubah, da bomo skupaj "dokler naju smrt ne loči", potem pa nam je vsak napor in vsako prilagajanje odveč. Pa vseeno ljudje ostajajo na istih barkah, čeprav že zdavnaj ni nobene želje, da bi pluli skupaj. Samoumevnost ubija odnose. Na jadralnici ne moreta dva držati krmila in ga usmerjati vsak v svojo smer. Ko se pojavijo črni oblaki, se tudi ne more eden

skriti v podpalubje in čakati, da nevihta mine. Užitek je gledati ljudi, ki si delijo tako veter kot smer in občutek svobode. Žalostno pa je, da ob težavah vsi takoj primerjamo svoje barke z drugimi in si mislimo, kako je na njih lepše in bolje. Pa jih vidimo samo od daleč in ne poznamo ne posadke ne njihovega načina življenja. Sprašujem se tudi, kako vendarle ohraniti na barki tudi samega sebe in se razvijati kot posameznik. Talenti so tisti, ki čakajo, da jih prebudimo kot Trnuljčice in damo od sebe najboljše. Ne glede na to, kaj počnejo drugi, smo mi odgovorni za svoj delež na tem potovanju, ki mu pravimo zakon, odnosi, življenje.

 ČRNA KRONIKA TEDNA

## Ceste zahtevale eno smrtno žrtev

Minuli teden se je na slovenskih cestah zgodila ena prometna nesreča s smrtnim izidom. Letos so vključno s prvim tednom v avgustu slovenske ceste terjale 79 smrtnih žrtev, v enakem obdobju preteklega leta pa 83. Gorenjski prometni policisti so v preteklem tednu obravnavali 37 prometnih nesreč, v katerih se je deset oseb lažje ranilo, dve osebi pa huje.



## Knjige in ljudje

Knjige in knjigoljubi (111)

# Huda Jama

MIHA NAGLIČ

Huda jama, 3. marca 2009. Se še spominjate, kaj so odkrili tega dne? "Po skoraj osmih mesecih odstranjevanja ovir, ki so nas ločile od žrtev, smo končno stali pred njimi. Stali smo pred ogromno belo gmoto, ki ji nismo videli konca. Pred množico še nerazpadlih trupel. Na desetih jih je bilo, ki so bili pobiti v rovu in zabetonirani. Ko smo se sklonili, smo z grozo ugotovili, da nismo naleteli zgolj na kosti, kakršne običajno ostanejo od človeka po 64 letih. Naleteli smo na trupla, na katerih so bili vidni lasje, nohti, koža, ušesa. Bili so dobesedno prepleteni drug z drugim. Kot v skupinskem množičnem krču. Zaradi odsotnosti zraka trupla namreč niso razpadla. Tega, kar smo videli, preprosto nismo znali poimenovati. Molk, tišina in premlevanje Zločina." Tako so zgodovinar **Mitja Ferenc**, rudar **Mehmedalija Alić** in kriminalist **Pavel Jamnik** v monografiji **Huda Jama** opisali, kar so v tej "prehudi" jami odkrili tistega dne. Z besedami tega ni mogoče popisati, treba je videti vsaj še slike. Tiste, ki so na straneh 92-93, me spominjajo na platna Zorana Mušiča, na katerih je naslikal svoje videnje grozot koncentracijskih taborišč in sem jih videl na

njegovi veliki pariški retrospektivi (Grand Palais, 1995). Pretresljiva je fotografija deklisih in ženskih kit na strani 151 ali pa posmrtnih ostankov človeka (76-77), ki se je, iščoč izhod, priplazil do ene od enajstih pregrad, in ko ni mogel naprej, tu umrl. Grozljiva je podoba mumificirane glave (132-133), ki je v ustih skrivala zlat poročni prstan; tja ga je skrtil njegov nosilec in z gravure je razvidno, da se je poročil na god sv. Barbare, 4. decembra 1937, ubit pa je bil v rovu z njenim imenom osem let pozneje. Kakšna kruta ironija! Ob gornjih prizorih se vprašamo, kdaj se je to zgodilo, kdo so bile žrtve in kdo ubijalci? Pobijanje v Hudi Jami naj bi se začelo konec maja in nadaljevalo v prvih junjskih dneh leta 1945. Odkritelji so v vstopnem rovu našli posmrtno ostanke 427 ljudi, v 32 metrov globokem jašku pa še 369 oseb; toliko jih je bilo na globini 8 do 13,5 metra, ocenjujejo, da jih je do dna še več kot 2300. Imen žrtev ne poznamo, imen sodnikov in rabljev tudi ne. Tisti, ki še živijo, nočejo govoriti, sklicujejo se na zavezo k molčečnosti in na dejstvo, da ni nikogar(?), ki bi jih od nje odvezal. Oseba J. O. je 8. maja 2009, dva meseca po odkritju, vendarle spregovorila in povedala, kako so jih pobijali, kakšna je bila teh-

**Huda Jama, Družina, Ljubljana, 2011, 280 strani + DVD, 64 evrov, www.druzina.si**

nologija likvidacije. Mitja Ferenc izpoved v odličnem povzetku knjige (Huda Jama, Skrito za enajstimi pregradami, 272-273) obnovi, kakor sledi. "Kriminalisti so našli nekaj oseb - Slovencev, ki so sodelovali ali bili priče pri moriji v rovu. Pripadali so 3. brigadi slovenske divizije KNOJ-a. Izpričali so, da so ujetnike v nočnih urah pripeljali iz taborišča Teharje pri Celju. Tovornjaki so se ustavili nekaj sto metrov pred rudnikom, žrtve so napolnili v rov in jim pred moriščem ukazali, naj se slečejo do golega. Morali so poklekati pred jašek, likvidatorji so jim namerili v zatilje in jih po strelu zvrnili v jašek. Njihova oblačila in osebne dokumente so pobrali in odnesli nazaj v taborišče, kjer so jih uničili. Ko je bil jašek poln, so likvidatorji zadnje skupine ujetnikov pobili kar v rovu. Ena od prič pravi, da je vojak gnal po pet ali šest ujetnikov v rov. Tam so bili že mrtvi, zloženi kot polena drug na drugega in drug zraven drugega, so se morali trije, ki so še čakali na smrt, s

trebuhom uleči nanje. En vojak pa jih je postrelil." Človek se ob tem sprašuje, podobno kot ob procesijah Judov, ki jih "likvidatorji" vodijo v "kopalnice" - kako to, da se ni vsaj kateri od njih uprl ali poskušal pobegniti? No, saj kakšen tak je gotovo bil, a pretresljivo je dejstvo, da se je velika večina povsem prepustila poti v smrt. Najbrž so bili za upiranje preveč izmučeni ali pa so do zadnjega upali v preživetje? Iz opisa tehnologije likvidacije vidimo, da so jo izvajalci povzeli po svojih učiteljih iz Katynskega gozda - s strelom v tilnik. Vendar so tudi v tem primeru učenci prekosili učitelje. Likvidatorji NKVD so, prepričani, da jih nihče ne bo našel in izkopal, žrtve zagrebli oblečene in z mnogimi drobnimi osebnimi predmeti - po katerih je bila mogoča poznejša identifikacija. "Naši" so to napako (najbrž tudi po navodilih NKVD, pri kateri so se šolali) odpravili in tako onemogočili oziroma zelo otežili prepoznavanje žrtev. Prstan, ki ga je ena od njih skrila med svojimi zobmi, je ena redkih izjem, a še ta ne pove imena ... Kakorkoli že, ob velikem šmarnu 2011 se lahko vprašamo, ali so ti v-zemljo-skriti ljudje že dočakali svoje vnebovzetje? Ali vsaj primerno zemeljsko počivališče in pomnik?



Naslovnica knjige, oblikoval Sine Kovič



V ustih skriti prstan po 64 letih



Huda Jama, brez besed



Kite deklet in žena, pobitih v Hudi Jami

Slovinci v zamejstvu (259)

## Gradu so vrnili mladost

JOŽE KOŠNJEK

med sosedi



Znameniti grad, komenda imenovan, v **Rebrci/Rechberg pri Železni Kapli/Eisenkappel** je do prihoda mladega župnika **Poldeja Zundra** v Železno Kaplo več ali manj sameval. Po njegovi zaslugi se je začelo vanj vračati življenje. Graščino je začel s svojo iznajdljivostjo reševati propada, s pomočjo, ki so mu jo dali urad nekdanjega zveznega kanclerja Kreiskyga, škofija in koroški Slovenci, pa je obnovil in v njej uredil Mladinski center. V nekdanji propadajoči grad se je vrnilo življenje. V njem se stalno kaj dogaja. Župnik Zunder, doma v bližnji Podjuni/Jauntal, ki ga je celovski oziroma krški škof Alois Schwarz povišal v častnega kanonika, ponosno pove, da so škofu v pozdrav, ko je prišel letos na Rebrco bir-

movat, zapeli tudi slovensko Lipa zelenela je ... Zadnji teden julija in prvi teden avgusta je bil na Rebrci tradicionalni Teden mladih umetnikov. **Sabina Anderwald** iz Šentlipša/St. Philippen v Podjuni, sodelavka Kršćanske kulturne zveze iz Celovca in vodja Tedna mladih umetnikov, je povedala, da so v dveh skupinah sprejeli 130 otrok, starih od šest do dvanajst let. Več jih niso mogli. Že tako so do konca izkoristili vse prostore v rebrški graščini. Mladi so bili razdeljeni v šest skupin (Polžki, Dinosaurji, Konjički, Človečki, Roboti in Rakci), teme ustvarjanja pa so bile ogenj, zrak, voda in zemlja. Otroci so bili iz slovenskih in tudi mešanih družin, zato srečanje na Rebrci prispeva k medsebojnemu razumevanju in spoznavanju obeh je-



Kapelski in rebrški župnik Polde Zunder, ki mu je škof podelil naziv častnega kanonika.

zikov in ljudi, ki ju govorijo. Z mladimi so bili na Rebrci koroški in tudi slovenski umetniki, s svojim obiskom pa sta jih počastila slikar in kipar Valentin Oman ter pi-



Mladi so uživali v risanju, v oblikovanju gline in drugih materialov, v plesu in igri.

sateljica Maja Haderlapp, ki je bila rojena v bližnji Lepeni. Ta teden pa poteka na Rebrci tradicionalni Teden športa in jezikov, ki ga prireja Slovenska športna zveza iz Celovca. Udeležba je rekordna, saj se je na Rebrci zbralo 61 deklet

in fantov, ki uživajo v nogometu, košarki in v odbojki ter letos prvič tudi v atletiki. Strokovni in pedagoški vodja tabora je **Štefan Hribar**, organizacija pa je skrb tajnika športne zveze **Ivana Lukana** in sodelavcev.



# Marija, pomagaj!

MIHA NAGLIČ

## Mihovanja



Ne vem, če je minilo kakšno leto, ko ne bi moja mama na veliki šmaren ponovila, kar je vedela iz domačega izročila: da je ta dan tako velik praznik, da se še kače ne plazijo po tleh, ampak zlezajo na drevo. Čez čas se nisem več zadovoljil s tem ponavljanjem in sem hotel dognati, zakaj prav na drevo? Razlag je več. Ena pravi, da je veliki šmaren ravno v času, ko začne dozorevati najrazličnejše sadje, ki je bilo včasih za otroke (to vem tudi iz lastne in bogate izkušnje) predmet intenziv-

nega "rabutanja"; z govorjenjem, da se prav v tem času po drevju plazijo kače, naj bi starejši strašili otroke, da niso še oni silili na krhke veje. Po drugi verziji pa naj bi tudi kače silile v višino zato, da bi bile bližje Mariji, ki je bila na ta dan vzeta v nebo ...

Naj bo tako ali drugače, nobena od teh razlag me ni zadovoljila in pravzaprav me še zdaj mika, da bi našel ali sam izumil še katero. Kakšno bolj duhovno, denimo. Denimo, da kača ni le žival s tem imenom, ampak metafora, prispodoba za zemeljsko zlo. Vsem kristjanom in tudi vsem tistim, ki smo "zaznamovani" s krščansko kulturo, je dobro znano, kakšno vlogo ima kača že na samem začetku stvarjenja, kako je z odnosom med njo in človekom in še zlasti med njo in ženo. Ko je zapeljala ženo, je Bog rekel kači: "Ker si to storila, bodi prekleta med vso živino in vsemi poljskimi živalmi. Po trebuhu se boš plazila in prah jedla vse dni življenja. Sovrašstvo bom naredil med teboj in ženo ter med tvojim zarodom in njenim zarodom. On bo prežal na tvojo glavo, ti pa boš prežala na njegovo peto." (1 Mz 3,14-15) No, glejte, ali ni bilo tudi v tem izvirnem primeru po sredi drevo, tisto, ki je raslo v rajskem vrtu in se je potem, ko je kača zapeljala prva človeka, da sta jedla njegov sad, izkazalo za drevo spoznanja ...

Kaj torej pomeni, če kača zleze na drevo na največji Marijin praznik? Bi tudi ona rada jedla od njega? Ji je na vrhuncu poletja vroče na tleh, pa zleze na drevo, kjer vsaj malo piha? Če je kača le kača, po trebuhu plazeča se

žival, je nekaj. Povsem nekaj drugega pa je, če postavimo, da se v njej skriva sam Hudič, ta pa zleze na drevo - kot kraj zločina - in se pretvarja, da bi bil rad na ta dan tudi on čim bližje Ženi nad ženami. Mar ni drevo, polno zrelih sadežev, po katerem se plazijo kače, nekakšna replika drevesa v rajskem vrtu; tako je upodobljeno tudi na mnogih umetniških delih. Je kače početje v tem primeru gloriifikacija Marije ali le drzna, zlodejska provokacija?

Bog mi je priča, da (nič več) ne vem. Gotovo pa je, da se bodo kmalu po velikem šmarnu, ki je vrhunec in hkrati začetek konca dopustov, nad nas spet zgrnile vse zemeljske nadloge. V naravi se bo vse dogajanje usmerilo proti zimi, k vse večji ohladitvi in mirovanju. V družbi zna biti ravno obratno. Ko se z dopusta vrnejo politiki, bo spet oživel njihov semenj in kdo ve, kaj nam bodo še zakuhali. Ko bi človek verjel, da bo kaj pomagalo, bi šel še sam na Brezje in prosil Marijo, naj ljudem, ki vodijo ta narod, nakloni zdrave pameti. Ob koncu prejšnjega tisočletja je zgodovinar Jože Dežman raziskal, kaj vse z vpisi v romarsko knjigo prosijo verniki brezjansko Marijo Pomagaj. Hierarhija prošenj je jasna; daleč največ jih prosi za zdravje, ki mu na lestvici brezjanskih vrednot sledijo ljubezen, družina, srečna pot, učenje, delo, dom, redkeje širša skupnost ... Že 27. oktobra 1979 je nekdo zapisal: "Marija, pomagaj, da bi bili zdravi in da bi bila zastopnost med vsemi." In k temu ni kaj dodati. Tudi če bi imeli "samo" to dvoje, bi imeli tako rekoč vse.

## Vaš razgled



Foto: Gorazd Kavčič

Jezersko je zaradi podora na območju slapu Čedca ta naravni biser tako rekoč izgubilo. Ljubitelji narave pa lahko v tej dolini najdejo še kopico presenečenj narave. Če pa bi za svojo poletno osvežitev radi prav slap, se lahko odpravite k Ankovim slapovom, ki jih najdete na nasprotni strani doline ... D. Ž.



Foto: Tina Dokl

Minulo soboto je bilo na avstrijski strani predora Karavanke vroče, saj so slovenski avtoprevozniki grozili, da bodo zaprli promet, če Avstrijci ne spustijo tovornjakov na slovensko stran. Sosedje so na kocu popustili in tudi predsedniku prevozniške sekcije Andreju Klobasi postregli - s klobaso. M. G.

## Velesovska Marija

DAMIR GLOBOČNIK

V odmaknjeni dolini na robu Kranjskega polja in ob vznožju Štefanje gore so na začetku 13. stoletja na pobudo andeških ministerialov iz Kamnika (potomec družine Gerlocha Velesovskega) in gornjegrajskega opata ustanovili samostan dominikank. Samostana se je po največji vasi v bližini oprijelo ime velesovski samostan. Za uradno letnico njegove ustanovitve velja leto 1238. Tedaj je oglejski patriarh Bertold Andeški z obiskom in uradno listino potrdil ustanovitev samostana ženske veje dominikanskega reda. V velesovski samostan so po-



Foto: Drago Holjinski

Akademski kipar Boris Sajovic med izdelavo kopije kipa Velesovske Marije

vabili redovnice iz Zigelhofna na Dunaju.

Samostan in Marijino cerkev so zgradili na mestu starejše Marijine kapele, po kateri se je dolina imenovala Marijina dolina. Izvor imena Adergas si razlagamo iz nemškega "an der Gras" (na Trati). O nastanku kapele in božje poti v Velesovem pripoveduje legenda: duhovnik iz Trate je hodil molit brevir v samotno dolino, ki jo je preraščal gozd, spremljal ga je pes, ki ga je nekoč odvedel k hrastu, na katerem je bila Marijina podoba. Duhovnik je sliko odnesel domov, vendar drugo jutro

## ZGODBE MUZEJSKIH PREDMETOV

Marijine podobe ni bilo več tam, našel jo je na hrastu in jo spet odnesel domov, Marijina podoba pa je znova pobegnila v gozd - duhovnik je spoznal, da želi prebivati na hrastu, ki si ga je sama izbrala. Gozd so posekali in postavili kapelo z Marijino podobo, ob kateri so se začeli zbirati romarji. Sledila je večja cerkev, ki je postala znamenita božja pot.

Velesovska Madona (lesen kip Marije z Jezuščkom v naročju) v niši sredi glavnega oltarja je edini ostanek prvotne romarske cerkve. Kip iz poznega 12. stoletja je najstarej-

ši ohranjen Marijin kip v Sloveniji. Najbrž ga je samostanu poklonil oglejski patriarh Bertold Andeški. Romanski kip Velesovske Marije je od začetka veljal za čudodelnega. Od konca 14. stoletja ga oblačijo v dragocene božjepotne preobleke liturgičnih barv. V Gorenjskem muzeju hranimo kopijo Velesovske Madone, ki jo je leta 1983 izdelal restavrator, akademski kipar Boris Sajovic. Gre za odlitek v naravni velikosti, ki ga je Boris Sajovic skrbno poslikal in pozlatal, tako da ga na prvi pogled ni mogoče ločiti od originala.

GORENJSKI MUZEJ







# razvedrilo

GG

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA



Kuharska ekipa Romantične večerje s šefom Igorjem Jagodicem. Več na strani 28 / Foto: Tina Dokl



## GLASOV ODER

### ZLATI DEŽ KRESNE NOČI

Pretekli konec tedna so Bohinjci spet poskrbeli, da se je Pod Skalco zbrala množica obiskovalcev. Vreme je zdržalo, Kresna noč z ognjemetom pa navdušila. / Foto: Tina Dokl

22



## KULTURA

### IMPRESIONISTI NA BLEDU

Na Bledu je na ogled razstava impresionistov, prvič doslej delo Mateja Sternena Pogled na Triglav, ob katerem sta se ustavila Minister za kulturo dr. Boštjan Želš in soorganizator razstave David Rjazancev. / Foto: Tina Dokl

23



## LJUDJE

### ROMANTIČNA VEČERJA

Ni bilo valentinovo, bil je kulinarčni večer z Miro Šemič v Vili Bled. Dobra vina in kuhinja Igorja Jagodica je prisotne popeljala v deželo razvajanja borbončic.

28

PETEK\_12. 08. 2011



# GLASOV ODER, KINO

## PEVSKO VANDRANJE PO GORAH

Jezerjani so že petič vandrali s pevci po slovenskih gorah. Tokrat so se na povabilo Kvarteta Jutro z Jezerskega podali iz Belske Kočne na Goli vrh in se prek Jenkove planine spustili na Jezersko.

**Danica Z. Žlebir**

**Z**Belske Kočne na skrajnem jugu Avstrije se je trideset pohodnikov odpravilo na Goli vrh, dočakalo lep sprejem na Jenkovi planini, odšlo do Ravenske Kočne, pod Babo, v Gorniškem centru Dava Karničarja pa jih je pričakalo nestrpno dolinsko občinstvo. "Klemen Matk je zaigral na citre, v združenem pevskem zboru pa so ga obstopili še člani Kvarteta Jutro (Joža, Tomaž, Janez in Damjan Smrtnik), dva člana Kvinteta Smrtnikovih iz Kort (Franc Jožef in Vladimir Smrtnik) in jezerski Logatčan "Filipov" Žan. V sproščenem pevskem nastopu, v katerem so največ prepevali jezerski

fantje, so uživali številni navdušeni poslušalci, med katerimi je treba še posebej omeniti dva jezerska župana, aktualnega in bivšega, Jurija Markiča in Milana Kocjana, direktorja Triglavskega narodnega parka Martina Šolarja, nekdanjega predsednika PZS in župana občine Preddvor Francija Ekarja ter legendo slovenskega himalazizma Toneta Škarjo," je povedal Drejc Karničar, ki je s pevci vandral po planinah. Pevska karavana se prihodnje leto seli v Korte. Župan občine Železna Kapla Franc Jožef Smrtnik, tudi sam pevec v družinskem kvintetu, jih je povabil na pevsko turo ob letu osorej na Obir, še bolj pa že prihodnji tork, 16. avgusta, na slovesno postavitev dvojezične table v Železni Kapli.



S pesmijo na pot ... / Foto: Drejc Karničar

## ZLATI DEŽ KRESNE NOČI

Pretekli konec tedna so Bohinjci spet poskrbeli, da se je na znanem prireditvenem prostoru Pod Skalco zbrala lepa množica obiskovalcev. Vreme je zdržalo, Kresna noč z ognjemetom pa navdušila.

**Alenka Brun**

**P**etkov večer je bil namenjen ljubiteljem narodno-zabavnih ritmov. Nastopili so bohinjska folklor in znani navihanci **Okrogli muzikantje**, ki poskrbijo za dober žur, marsikoga pa s svojim nastopanjem nasmejejo do solz. Sobota pa je bila Vilijeva, bi lahko rekli. **Vili Resnik** je tako večji del večera s svojim bendom skrbel za ples in Bohinjce ter prisotne so kar precej srbele pete. Oder je bil poln nadebudnih plesalcev in plesalk vseh generacij. Bend je izpolnjeval celo glasbene želje. Kot gostja večera je zapela tudi **Natalija Verboten, Čupakabra** so točno opolnoči prikazali svoje ognjene vragolije, večina ljudi pa se je okoli 23. ure zbrala ob Bohinjskem jezeru predvsem zaradi tradicional-



Foto: Tina Dokl

Kresna noč je zelo lepo dopolnil fantastičen ognjemet. Verjetno svoj čar doda tudi okolica.

nega spusta lučk in ognjemet. Po jezeru je tako zaplulo štiri tisoč lučk oziroma svečk iz jajčnih lupinic, amaterski modelarji so svoja letala odeli v vidne barve, zadneli so lovski rogovi, zaigral

pihalni kvintet. Sledil je barvit, desetminutni ognjemet, ki je jemal sapo, med obiskovalci, ki so strmeli v nebo, izzval celo kakšen vzdih, od daleč se je slišalo ploskanje, navdušenje so prisotni turi-

sti izražali z glasnim 'bravo'. Fantazija barv je povzročila, da se je ognjemet zdel kot dobro zaigrana melodija, ki se je zaključila z likom, ki je v izginjanju, v avgustovski noči spominjal na zlati dež.



Plesišče je bilo ves večer polno. / Foto: Tina Dokl



Pihalni kvintet je še polepšal sobotno noč. / Foto: Tina Dokl

**NEDELJA 28. AVGUST 2011** **ARBORETUM VOLČJI POTOK** Arboretum VOLČJI POTOK

Glasbeno-plesni spektakel ob izidu nove plošče: **ČUKI in RIBIČ PEPE** ob 16. uri na glavnem odru.

**ČAROBNI DAN**  
DOŽIVETJE ZA VSO PRUŽINO  
1 VSTOPNICA = 1 PRUŽINA  
VSE NAJBOLJŠE

**NUŠA BERENJA** **ALENKA GOTAR** **MARTNA ŠRAJ**  
**NATAŠA MADJAR** **ERICITA ŠUKER** **BILBI NINO**  
**SPOPAD HARMONIK** **SNG MARIČAR** **ČAROVNICA MILLARY GRE V OPELO**

**ČUKSI** **LUMP** **Gorenski Glas**

Prjjava na [www.carobnidan.si](http://www.carobnidan.si) **NETVIZIJA** Plač udeležencev

### KINO SPORED

#### PLANET TUŠ KRANJ

**Petek, 12. 8.**  
15.40, 18.10, 20.50, 23.25  
ZAMENJAVA  
18.35, 21.05, 23.35  
ZELENA SVETILKA 3D  
21.20, 23.40 VZPON PLANETA OPIC  
19.00 SUPER 8  
18.30, 21.10, 23.45  
PRVI MAŠČEVALEC, 3D  
15.50, 20.30, 22.40  
KAKO SE ZNEBITI ŠEFA?  
18.00 PINGVINI GOSPODA POPPERJA  
16.30 AVTOMOBILI 2, sinhroniziran  
15.30, 16.00 AVTOMOBILI 2, 3D sinhroniziran

**Sobota, 13. 8.**  
12.10, 15.40, 18.10, 20.50, 23.25  
ZAMENJAVA  
13.30, 18.35, 21.05, 23.35  
ZELENA SVETILKA 3D

21.20, 23.40  
VZPON PLANETA OPIC  
19.00 SUPER 8  
12.50, 18.30, 21.10, 23.45  
PRVI MAŠČEVALEC, 3D  
11.30, 13.40, 15.50, 20.30, 22.40  
KAKO SE ZNEBITI ŠEFA?  
18.00 PINGVINI GOSPODA POPPERJA  
10.00, 14.00, 16.30  
AVTOMOBILI 2, sinhroniziran  
11.00, 15.30, 16.00  
AVTOMOBILI 2, 3D sinhroniziran

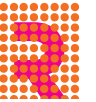
**Nedelja, 14. 8.**  
12.10, 15.40, 18.10, 20.50, 23.25  
ZAMENJAVA  
13.30, 18.35, 21.05, 23.35  
ZELENA SVETILKA 3D  
11.40, 21.20, 23.40  
VZPON PLANETA OPIC  
19.00 SUPER 8  
12.50, 18.30, 21.10, 23.45  
PRVI MAŠČEVALEC, 3D

11.30, 13.40, 15.50, 20.30, 22.40  
KAKO SE ZNEBITI ŠEFA?  
18.00 PINGVINI GOSPODA POPPERJA  
14.00, 16.30  
AVTOMOBILI 2, sinhroniziran  
11.00, 15.30, 16.00  
AVTOMOBILI 2, 3D sinhroniziran

**Ponedeljek, 15. 8.**  
15.40, 18.10, 20.50 ZAMENJAVA  
18.35, 21.05 ZELENA SVETILKA 3D  
21.20 VZPON PLANETA OPIC  
19.00 SUPER 8  
18.30, 21.10 PRVI MAŠČEVALEC, 3D  
15.50, 20.30  
KAKO SE ZNEBITI ŠEFA?  
18.00 PINGVINI GOSPODA POPPERJA  
16.30 AVTOMOBILI 2, sinhroniziran  
15.30, 16.00 AVTOMOBILI 2, 3D sinhroniziran

Organizatorji filmskih predstav si pridružujejo pravico do spremembe programa.





# KULTURA

## OB PICASSU ŠE IMPRESIONISTI

V sredo so v Galeriji Deva Puri na Pristavi na Bledu odprli razstavo del slovenskih impresionistov s podnaslovom V spomin na prijatelja.

Igor Kavčič

Povod za tokratno razstavo na Pristavi na Bledu je letošnje obhajanje stote obletnice smrti prvega med slovenskimi impresionisti, slikarja Ivana Groharja, hkrati pa tudi priložnost ob svetovnem prvenstvu v veslanju konec meseca na Bledu poleg razstave keramike Pabla Picassa tujcem pokazati tudi vrhunce slovenske likovne umetnosti. "Razstavo impresionistov smo podnaslovili *V spomin na prijatelja* in s tem mislili na Groharja, poleg Matjeja Sternena, Matija Jame in Riharda Jakopiča enega od velikih četverice slikarjev, hkrati pa jo z Edom posvečava tudi prijatelju, pred nedavnem preminulemu umetnostnemu zgodovinarju dr. Mirku Juterškemu," je dejal David Rjazancev iz Galerije Deva Puri, ki je skupaj z Galerijo Januš Eda Januša pripravil tokratno razstavo: "Idea za obsežnejšo predstavitev del slovenskih impresionistov iz zbirk zasebnikov, ki jih na javnih razstavah redko vidimo ali pa sploh ne, je zorela že dlje časa, gradili pa smo jo skupaj z dr. Juterškom, ki je veljal za enega največjih poznavalcev tega obdobja slovenske likovne umetnosti." Prvo tako razstavo je Rjazancev v Galeriji Deva Puri že predstavil pred šestimi leti, tokratna pa je še



Sternenova Dama v modrem se na tokratni razstavi spogleduje še z nekaterimi zanj značilnimi ženskimi figurami na velikem platnu. / Foto: Tina Dokl

precej večja in na njej je mogoče videti mnogo pomembnejša in kvalitetnejša dela.

Na ogled je nekaj čez petdeset slik, večinoma olj na platnu, nekaj pa tudi na lepenki in leseni podlagi. Gre za dela, ki sta jih Rjazancev in Januš pridobila predvsem iz zasebnih zbirk iz Slovenije, nekaj pa tudi iz Italije in Avstrije ter Francije. Ob šestih Groharjevih delih je tako na ogled nekaj več Jakopičevih del, najbolj pa sta na razstavi zastopana Jama in Sternena. Med deli je tudi nekaj takih, ki so prvič na ogled javnosti. Že v spodnjem delu nas presenetijo manj znane blejske vedute, ki jih je naslikal Jama, v gornjem razstavnem prostoru pa vsekakor izstopajo Groharjev *Povodni mož* iz leta

1900, ki ga povprečen ljubitelj impresionistov nikakor ne bi pripisal temu slikarju. S svojo dinamično figuraliko navdušuje Jakopičev pastel z naslovom *Begunci*, ob Sternenovih *Dami v modrem*, ki se na tokratni razstavi spogleduje še z nekaj za umetnika tako značilnimi ženskimi figurami na velikem formatu, pa je posebnost tudi slika *Pogled na Triglav*: "Gre za pogled na Triglav s terase gostilne Avguštin v Radovljici, od koder so slikali mnogi naši slikarji. Izstopajo tudi nekatera zgodnja impresionistična dela," razloži Rjazancev. Ena izmed zanimivih del je tudi Sternenova slika *Vrhniko* iz leta 1904, v kateri ni mogoče prepoznati tipičnega avtorjevega impresionističnega sloga.

"Ta razstava dokazuje, kako bogata je bila produkcija slovenskih impresionistov, in kaže tudi evolucijo na razvoj posameznega avtorja," je med drugim povedala umetnostna zgodovinarica Anamarija Stibilj Šajn, minister za kulturo Boštjan Žekš pa je poudaril, da so bili štirje impresionisti v tistem času ambiciozni mladeniči, ki so za uresničenje svojih idej odšli na študij v tujino in uspeli, ob tem pa je pohvalil tudi oba galerista, ki sta znala zbrati toliko odličnih del in pripraviti razstavo, ki je ta trenutek zagotovo lahko v ponos Bledu. Razstava, ki se nekako lahko spogleduje z razstavo Picassove keramike, bo na ogled do konca novembra, galerija pa je odprta vsak dan od 10. do 19. ure.

## GRAFIKE MIHE PERČIČA

Pretekli četrtek so v Mali galeriji v Kranju odprli razstavo umetniških del Mihe Perčiča.

Samo Lesjak

Razstavo je s skladbo v minimalističnem, a udarnem, pretanjenem slogu, lastnem tudi samemu avtorju razstave **Mihi Perčiču**, s harmoniko odprl vsestranski umetnik **Nejč Slapar**. Zbrane je nagovoril z besedami, da vsa umetniška dela niso le imitacije, posnetki narave, ampak nam v svoji raznovrstnosti tehnike, sloga in vsebine ponujajo mnogo več. To nedvomno velja za grafike Miha Perčiča.

Od leta 2002, ko je Perčič končal podiplomski študij na grafični specialki Akademije za likovno umetnost v Ljubljani,



Avtor razstave Miha Perčič predstavlja svoje grafike.

ni, smo lahko na petih samostojnih ter številnih drugih razstavah spremljali njegovo umetniško pot, na kateri avtor ostaja zvest klasičnim grafičnim tehnikam (litografija, jed-

kanica, rezervaš, akvatinta ...). Grafike večinoma izdeluje v tehniki suhe igle, kar mu omogoča obvladovanje osnovne matrice na mnogo različnih načinov: vse od drobnih,

pajčevinasto lahnih do materialno bolj občutenih vrezov na površino cinkove plošče. Z niansiranjem površine Perčič ustvari občutek prostorske dimenzije, gibanja svetlobe ter pojav tako harmonij kot kontrastov. V filigranskem minimalizmu likovnih sredstev pa se odražajo ogromen avtorjev trud in predanost ustvarjanju, neštete ure, preživete v ateljeju.

Avtorjeva pot subjektivacije, torej osmišljanja samega sebe kot avtonomnega individua, poteka skozi naporno delo, katerega rezultat je umetniška stvaritev - ta pa nato omogoča subjektivacijo gledalca, ki mu Perčičeva dela ponujajo možnost razmišljanja zunaj konvencionalnega okvirja. Nemara tako kot je dodana oranžna barva, sicer stalnica večine Perčičevih grafik, preblisk, ki preseka dano polje in odpira prostor nečemu drugačnemu. Razstava bo odprta do 3. septembra.

KRANJ

Kranjski oktet posegel po zlatu



V mestu Perast v Boki Kotorski je v zadnjem tednu julija potekal tradicionalni 10. mednarodni festival klap, na katerem je Kranjski oktet v kategoriji moških klap osvojil zlato plaketo in drugo mesto. Kranjski oktet se je prvič udeležil festivala tekmovalne narave v tujini in takoj dokazal, da si želi ustvarjati pevsko kulturo na višji ravni, kar je potrdila tudi druga najvišja ocena strokovne žirije. Čeprav sta tako organizator kot strokovna žirija v tekmovalnem delu dodatno nagradila sestave, ki so izvajali pesmi z območja Boke Kotorske, je Kranjski oktet izvedel dve slovenski pesmi: venček narodnih Ti pubč ja kna lumpej Pavla Kernjaka in Jadransko morje Simona Jenka v uglasitvi Antona Hajdriha. Izredne pohvale za izvedbo tako s strani organizatorjev, strokovne žirije in še posebej publike so potrdile prizadevanja članov Kranjskega okteta, da pustijo dober vtis in lastno zadovoljstvo z izvedbo. Kranjski oktet tudi za prihodnje leto snuje mednarodno sodelovanje z nekaterimi skupinami, ki so bile udeležence festivala v Perastu. I. K., foto: Arhiv Kranjskega okteta

CERKLJE

Razstava ikon Albine Nastran

V torek, 16. avgusta, ob 17. uri bo v galeriji Petrovčeve hiše odprte razstave ikon avtorice Albine Nastran. V kulturnem programu bosta ob klavirski spremljavi Janeza Močnika nastopila pevca Urška Pavli in Jože Bohinc. I. K.

**Radio Triglav**  
Radio Triglav Jemno, d.o.o., Triglavova Cesta 4, Jemno

**Gorenjska 96 MHz**  
RADIO ZA RADOVEDNE

www.festival-radovljica.si

**29. Festival Radovljica 2011**

**6. - 23. avgusta 2011**

**Sporod**

- 12. 8. James Bowman in Andrew Plant
- 13. 8. Zefiro
- 16. 8. Svetlana Makarovič in Milko Lazar
- 19. 8. Yves Rechsteiner in Henri-Charles Caget
- 20. 8. Canto Coronato
- 23. 8. Sequentia

**Preživite poletje v objemu stare glasbe.**

**Koncertni prizorišči: Radovljica, Velesovo**

Vstopnice: TIC Radovljica, Blagajna Festivala Ljubljana, prodajna mesta Eventima.  
Vstopnice na spletu [www.eventim.si](http://www.eventim.si)  
Brezplačni festivalski avtobus.

**Gorenjski Glas**



# PRAZNOVANJA

## Mladoporočenci

Na Bledu sta se 7. julija poročila Matjaž Cesar in Marija Jovanov, 16. julija pa so se Gregor Šolar in Vanja Mohar, Franc Skobir in Anita Segel, Janez Rant in Damjana Mikelj, Asmir Hukarevič in Midheta Muminović, Luka Pristov in Ana Krivec, Marino Mamilović in Teja Perenič, Howard Darcy Dando in Brina Požar, 22. julija Klemen Pretnar in Tjaša Lukežič, 23. julija Aljoša Silič in Ajda Žemva, 6. avgusta Matej Eniko in Špela Beravs, Peter Zarnik in Petra Maček, Anže Perčič in Tanja Poklukar, Zlatko Lebar in Ida Kristan. **V Begunjah** sta se 16. julija poročila Damir Rapič in Janja Jošt, **v Dvorski vasi** pa Tomaž Kos in Simona Deržič. **V Radovljici** sta se 23. julija poročila Marko Brzuhalski in Eva Skumavec, 30. julija pa David Kovačič in Maja Petek.

# POROČNA NOČ SE JE ZAKLJUČILA Z VOJNIM ALARMOM

Vojko Matelič in Tatjana Erlah, poročena Erlah Matelič, sta se poročila 29. junija 1991. Letos praznujeta dvajsetletnico zakona, takrat pa sta bila prvi par v kranjski občini, ki se je poročil v samostojni Sloveniji.

**Alenka Brun**

Vojko in Tatjana Erlah Matelič se poznata, bi lahko rekli, še iz otroštva. Oba sta doma iz Struževega in tudi sedaj stanujeta v Struževem, v spodnjem delu, ob Savi. Tatjana je tudi predsednica KS Struževo, Vojko pa dodaja, da se niti ne bi selil kam drugam: "Prijetna lokacija, mir je, mesto je blizu in ne bi menjal."

Preden sta se poročila, sta bila par pet let, ona je štela 26, on 25 let. Pošalita se, da 'nista partnerjev hodila iskat v Kranj, temveč sta bila že takrat racionalna, in sta prihranila bencin'. Po poroki sta si s pomočjo obojih staršev uredila spodnji del stanovanja pri Tatjani doma. Imata tudi hčer, Ajdo, devetnajstletnico, ki obiskuje ekonomsko gimnazijo v Kranju.

Njun poročni dan pa je bil eden zanimivejših v njunem življenju.

Poroko sta načrtovala marca 1991, vendar je Vojko februarja umrl oče, pa so jo potem prestavili za štiri mesece. V tem času pa je izbruhnila vojna za Slovenijo. Tatjana si je sicer rekla, da ne bo jokala, vendar ko jima je matičar na civilni poroki v kranjski mestni hiši rekel, da sta prvi poročeni par v samostojni Sloveniji, v Občini Kranj, so se solze usule kar same od sebe. Zjutraj jo je Vojko prišel iskat na njen dom, šrange ni bilo, po civilni poroki sta imela cerkveno - takoj zraven, v najbližji cerkvi, kosilo je bilo planirano v Vopovljah, vendar sta ga zaradi barikad odpovedala, tako da so kosili pri Rekarju. Bile so pač izredne razmere. Sledil je izlet na Zbilje, pa naprej na Bled, a so mladoporočenca že samo do Bleda trikrat ustavili, preverjali dokumente in pregledali prtljajnik.

Poročila sta se v ožjem krogu, sta pa za nedeljo načrtovala malce pogostitve za prijatelje, sorodnike in sose-



Razpoložena zakonca Erlah Matelič s hčerko Ajdo / Foto: AB

de. Tatjanina pokojna stara mama Stanka je napekla precej hrane in slaščic, vendar do nedeljske zabave ni prišlo. Poročne noči se namreč zakonca Matelič spominjata tako, da se je ta zaključila z vojnim alarmom in nedeljo je družina preživela v kleti. Tudi poročno potovanje sta morala prestaviti. Tatjanini starši so jima rezervirali pet dni Kranjske

Gore, vendar stvar ni bila izvedljiva. Poročno potovanje sta prestavila za mesec dni, odpravila pa sta se v Bohinj, v hotel Belvi.

Letos pa sta poročena že dobrih dvajset let in tokrat bosta obletnico praznovala. Odločila sta se za potovanje, z avtom bosta obiskala Provano, Azurno obalo, Saint Tropez in si tako privoščila devetdnevni 'road trip'.

Avtorica se z ženskami nenehno srečuje, jih posluša, včasih tudi tolaži. V knjigi predstavlja 52 življenjskih zgodb, v katerih so se znašle ženske. Opisuje jih realno, ne da bi pri tem iskala morebitna ozadja o tako ali drugače usodnih odločitvah glavnih junakinj. Tudi erotična doživetja so prikazana tako, da jih bo razumela vsaka ženska, ki se je že znašla v objemu moškega.

430 strani, mehka vezava. Redna cena je 20 EUR. Če knjigo kupite ali naročite na Gorenjskem glasu, je cena le **18 EUR** + poštnina.

Knjigo lahko kupite na Gorenjskem glasu, Bleiweisova cesta 4 v Kranju, jo naročite po tel. št.: 04/201 42 41 ali na: [narocnine@g-glas.si](mailto:narocnine@g-glas.si).

**Gorenjski Glas**

www.posta.si

**4,60 EUR**  
OKROGLA ROPOTULJA, premer 10 cm

**6,99 EUR**  
MEDO TIM S PENTLJO, velikost 29 cm, tudi v bež barvi

**Dvojno presenečenje v porodnišnici?**

LX-telegram lahko enostavno naročite na [www.posta.si](http://www.posta.si), na vseh poštah in na brezplačni telefonski številki **080 14 10**.

Brezplačna telefonska številka **080 14 10**

Zanesljivo vsepovsod  
**POŠTA SLOVENIJE**  
POŠTA IN FINANCE

VELIKI KONCERT DALMATINSKIH KLAP

# KLAPE

Y KRIŽANKAH 2011

MASLINA Šibenik  
TOMISLAV BRALIĆ in INTRADE Zadar  
CAMBI Kaštela  
SV. JURAJ HRM Split  
KUMPANJI Korčula  
ISKON Split  
KAMPANEL Primošten  
SOLINAR Piran

Posebni gost: **PETAR GRAŠO**

**KRIŽANKE / LJUBLJANA**

NEDELJA, **04. SEPTEMBER 2011** ob 20h

Predprodaja vstopnic: **Blagajna KRIŽANKE, PETROL servisi, KOMPAS poslovalnice, BIG BANG, MERCATOR - M holidays, Hiša vstopnic Citypark in Europark, Kiosk Delo, 3dva trafike, Pošta Slovenije**  
Internetna prodaja: **SLOKONCERTI.SI, EVENTIM.SI** // INFO: 01 420 5000



29. julija 1991: Matjaž Gantar, Mija Cof Božičević, Tomaž Sajovic, Vojko Matelič in Tatjana Erlah poročena Erlah Matelič / Foto: arhiv zakoncev Matelič

## Popravek

V petek 5. avgusta 2011, smo v članku Ženin se je pošteno nagaral pomotoma zapisali napačen priimek mladoporočenca **Davida Kovačiča**. Za napako se opravičujemo. **Uredništvo**

## Novorojenčki

Minuli teden se je na Gorenjskem rodilo 49 novorojenčkov. **V Kranju** je na svet prišlo 14 deklic in 20 dečkov. Najlažja je bila deklica, ki je tehtala 2565 gramov, najtežjemu dečku pa je tehtnica pokazala kar 4830 gramov. **Na Jesenicah** se je rodilo 9 deklic in 6 dečkov, med novorojenčki je bil tokrat tudi parček dvojčkov. Najlažja je bila deklica, ki je tehtala 1090 gramov, najtežji deklici pa se je kazalec na tehtnici ustavil pri 4050 gramih.





# HUMOR, RAZVEDRILO

## VOZIČKAR'CE PO VZORU KLOBASE

"Če teli avtoprevozniki loh afne guncajo pred Karavanškmo predoram, poj bomo pa tud' me svoje pravice zahtevale pred občino," sta v en glas povedali rahlo besni mamicu Izabela in Evelina.

### Mali Brat

V preteklem tednu so slovenska množična občila v koncentričnih krogih ali natančneje zapisano transcendentalnih valovih veliko količino medijskega prostora namenili slovenskim avtoprevoznikom, ki so se, razbesneli, kot znajo biti, *repenčili*, ker so jim Avstrijci čez vikend prepovedali vožnjo skozi tako imenovani Karavankentunnel. Andrej Klobasa, predsednik združenja slovenskih avtoprevoznikov, je vsakodnevno zahteval nove odstopne politikov, ministrov, predsednic uprav in podobnih v družbi manj uglednih, a petega v mesecu dobro nagrajenih poklicev, v naslednjih dneh svoj izbor "naj nemudoma odstopi" dopolnjeval, nekaterim pa celo po krščansko odpustil. Vse skozi pa je napovedoval tudi protest z zaporo prometa avtoprevoznikov, ki bi ohromili promet v tem delu Gorenjske. Bržkone bi kakšen Avstrijec manj prišel na pir na Hruško.

No pustimo stat klobaso in druge gospode iz mesno, pardon vozno predelovalne industrije in se posvetimo pravemu problemu, ki smo mu priča v samem središču gorenjske prestolnice. Namreč, naši zvesti bralki Izabela in Evelina



Mlade mamicu so posebej za Malega brata demonstrativno pokazale zaprtje tako imenovane "ožine" pri parkirišču ob poslopu Mestne občine Kranj. Vir: Mali brat

(ker sta hoteli ostati anonimni, sta si izbrali namišljeni imeni), že drugič mladi mamicu, imata dovolj sprenevedanja pristojnih služb na Mestni občini Kranj, kjer nimajo posluha za številne vozičkar'ce v Kranju. V čem je problem. Tik ob poslopu, v katerem deluje uprava Mestne občine Kranj, je parkirišče, s katerega se dnevno pri- in odvažajo občani. Ob zapornici pa je tudi ozek, Martin Strel bi rekel celo ekstremno ozek prehod, skozi katerega gre zelo težko ena mamicu z vozičkom, kaj šele dve besni mamicu z vozičkoma. "Ja, kva je to za en dev, tlele mame z vozičkam smo diskriminirane, a kva že to po-

men, ne moreva dve skoz tale tamav prehod. Avtomobili majo pa ful placa. No kva je več, mamicu, al' avto," je besna Izabela. "Po moje je več mamicu," v strahu odgovorim. Nadaljuje Evelina: "No, a videš, občinska oblast pa nič ne naredi. In zdey bomo mamicu naredile tako k un šufer kubasa, a kako se že piše ... Zabasale bomo tale prehod, toko de nobeden ne bo mogu skoz, tudi utroc' pa unučk' od telh, k' delajo v občinsk' uprav'." Izabela in Evelina sta potem posebej za našo redakcijo poskusno zaprli prehod in dokazali, da bi se ob zapori naredil cev prublem tam pr' občin. Rekli sta, da bo protestna za-

pora v ponedeljek ob 9. uri, če na občini ne bodo ugodili njunim zahtevam po razširitvi prehoda za vsaj dva vozička naenkrat, če ne tri. Izabela in Evelina sta dodali še, da sta v tem trenutku tako besni, da zahtevata odstopne vsaj šestih ljudi z občine in občinske uprave, a nista povedali imen, saj sta kot ženski prizanesljivejši in sta mnenja, naj se na občini kar sami zmenijo, kdo bo odstopil. Pogoj je le, da odstopijo šefi. Dopuščata pa možnost, da bosta v soboto kaj boljše volje in bosta odstopne preklicali. Kakorkoli, za zdaj je ponedeljkova zapora še mogoča, če bo prišlo do dogovora, pa je ne bo.

## ŠE TRI NOVA BRANJA

Nove bralne poti pri založbi Mladinska knjiga nas vodijo v Pridnestrje na pot iz Afganistana in Italijo in v delavnico nagačevalca živali.

### Igor Kavčič

Roman *Sibirska vzgoja*, avtorski prvenec **Nikolaja Lilina**, je avtobiografska zgodba. Lilin se je namreč rodil v današnji Moldaviji, v Pridnestrski republici, ki je leta 1990 razglasila neodvisnost, a država nikoli ni bila priznana in je še danes v sklopu Moldavije, kjer tiste redke tuje turiste, ki gredo mimo, vselej posvarijo, naj se ognejo tega nevarnega dela države in ga obidejo po južni ali severni strani. V ta del države so se v času Stalinovih čistk in množičnih deportacij v tridesetih letih prejšnjega stoletja priseljevali iz Sibirije.

Njihovi potomci v Pridnestrju živijo po svojih pradavnih pravilih in v eni takih neobičajnih skupnosti "poštenih tatov" se je rodil tudi Lilin. Tudi njega so vzgajali v tem slogu: starejši kriminalci namreč prenašajo svoje znanje in vrednote na mladi rod. Ropajo se samo bogati in dr-žava, zato so ti kriminalci poštene in pravični. Vsak otrok se mora dokazati skozi nasilje in v opisovanju svoje lastne "vzgoje" je avtor še posebej nazoren. Njegova "sibirska vzgoja" je bila težka in strašna, a hkrati tudi lepa in topla, kot lahko bremo v romanu, zgodbi o neki izgubljeni mladosti, polni nasilja, agresije, zaporov in poboljševalnic. Lilin je bil poslan na čečensko bojišče,

kasneje je živel na Irskem, zdaj pa se v Torinu preživlja kot izdelovalec tetovaž. *Sibirska vzgoja* je napisal v italijanščini. Knjiga je v Italiji velika uspešnica, napisana je preprosto in jasno. Nov roman je izdal kanadski pisatelj **Yann Martel**, avtor romana *Pijevo življenje*, za katerega je prejel ugledno Bookerjevo nagrado. Glavno vlogo v romanu *Beatrice in Vergil* imajo živali. Uspešni pisatelj Henry napiše nov roman, a ga založniki zavrnejo. Z ženo se preseli v neznanu mesto v Evropi, kamor nekega dne po pošti prejme fotokopijo Flaubertove zgodbe o krutem pobijalcu živali Julijanu, zraven pa skrivnosten in nedokončan, poetično napisan dialog

med Beatrice in Vergilom. Avtor odlomka je nagačevallec živali, ki Henryja povabi v svojo bizarno prodajalno, kjer naj bi skupaj dokončala dramo o oslici Beatrice in opičjaku Vergilu ... Henry se še ne zaveda, kaj se bo zgodilo. Roman *V morju so krokodili* italijanskega avtorja **Fabia Gede** je resnična zgodba mladeniča iz Afganistana, od koder ga mama zaradi nevarnih vojnih razmer odpelje v Pakistan in ga tam pusti z osnovnimi napotki za pošteno življenje. Mladenič Enajatolah se prek Irana, Turčije in Grčije po nevarnih ilegalnih poteh prebije v Italijo. Pot traja pet let, a se konča srečno. Za množico ne.

## TA JE DOBRA

### Moški in ženske

V službi se pri kofetu menita kolegici. "Kakšen seks si imela včeraj?" "Katastrofa ... Mož je prišel iz službe, v treh minutah je pojedel kosilo, po kosilu štiri minute seksa in potem je po dveh minutah zaspal. Kaj pa pri tebi?" "Pri meni pa prava fantazija. Mož je prišel domov, peljal me je na prekrasno romantično večerjo, po večerji sva se počasi eno uro sprehodila do doma, doma spet sveče in ena ura ekstra predigre, potem pa še ena ura fantastičnega seksa. Na koncu sva se še eno uro pogovarjala. Z eno besedo - pravljica." Ob istem času se pogovarjata dva kolega. "Kakšen seks si imel včeraj?" "Super! Pridem domov, kosilo na mizi, hitro sem pojedel, izseksal sem se tudi in potem blažen zaspal. Kaj pa pri tebi?" "Pri meni pa prava katastrofa. Pridem domov, ni elektrike, ker sem pozabil plačati račun. Kaj sem mogel? Ženo sem moral peljati ven na večerjo. Brezvezna hrana je bila tako svinjsko draga, da še za taksi nisem imel denarja, pa sva morala domov peš. Prideva domov, kjer seveda ni elektrike, pa sem moral prižgat tiste preplete sveče. Bil sem tako besen, da se mi eno uro ni dvignil, potem mi od živčnosti eno uro ni prišlo, vse skupaj pa me je tako razjezilo, da še eno uro nisem mogel zaspati."

### Parček med seksom

Ona: "Oh ... jaaaaa ... ohhh ... jaaaaa ..., govori mi umazane stvari ..."  
On: "Kuhinja, kopalnica, dnevna soba ..."

### Ženske pa izjavljajo

Moški je kot konzerva.  
Daš mu sam mal' zraka pa se takoj pokvari!

## GG naročnine

E-POŠTA: [narocnine@g-glas.si](mailto:narocnine@g-glas.si), TELEFON: 04 201 42 41  
[www.gorenjskiglas.si](http://www.gorenjskiglas.si)

### LAŽJI SUDOKU

6	3		2	7			4	
4						6		9
	1	7						3
1				9			6	
		4	1			7		
	8			2	3			4
7			8			1	9	
2								8
	6			3	4	2	5	

Rešitev:

6	3	9	2	7	5	8	4	1
4	8	1	6	9	3	7	2	5
5	1	7	4	2	8	3	6	9
1	2	8	9	6	5	4	7	3
3	4	6	1	5	2	9	8	7
8	7	5	3	1	4	2	6	9
2	6	4	8	3	7	5	1	9
9	5	3	7	2	6	1	4	8
7	8	1	6	9	3	5	2	4

### TEŽJI SUDOKU

9								6
		5	3	7	6	1		
			9		8			
	8			2			3	
1								4
	3			4			1	
			6		7			
		6	4	8	2	5		
2								9

Rešitev:

6	9	1	5	8	2	7	3	4
1	2	8	9	7	6	5	4	3
5	3	4	6	1	8	2	7	9
8	7	2	3	4	5	6	1	9
3	4	6	1	5	2	7	8	9
2	6	8	7	3	4	5	1	9
9	5	3	7	2	6	1	4	8
7	8	1	6	9	3	5	2	4
4	2	8	9	7	6	1	3	5

Navodilo za reševanje: v kvadrate vpišite števila od 1 do 9 tako, da se ne bo nobeno število ponovilo ne v vrstici ne v koloni ne v enem izmed odebelenih devetih kvadratov.



# ZA KRATEK ČAS

ODGOVARJA ANITA DI GRAZIA

## POVEJ, KAJ SANJAŠ ...

"Sanjala sem, da sem dobila pošto od svoje prijateljice, v kateri je sporočala, da se prodaja stanovanje v hiši. Šla sem na pot in naenkrat se znajdem v avtu z agentko. Hiša ni bila nova. Notri naju je nekdo sprejel, stopili sva v velik prostor, od koder je bil takoj levo vhod v kuhinjo, mi pa smo izbrali naslednji vhod ter se sprehodili po njej med ljudmi. Imeli so nekakšno zabavo. Potem smo šli v spodnjo etažo, kjer so bile velike sobane z nekaj antikvitetnega pohištva. Bila sem razočarana, ker bi potrebovala stanovanje čim prej, tu pa se ni zdelo, da bi bila možna hitra vselitev. Ko smo se peljali nazaj, sem na odstavnem pasu avtoceste zagledala obilno žensko z velikim oprsem, vendar je bilo z okončinami nekaj narobe. Pred seboj je imela posodo in

se nad njo sklanjala ter vanjo bruhala. Ko sem zagledala ta prizor, me je tako vznemirilo, da sem hitro potrebovala vrečko. Našli niso drugega kot majhno vrečko, tako da je šlo izbruhano tudi mimo. Nato sem se odločila, da grem še enkrat pogledat, kako je s stanovanjem. Oseba iz stanovanja je razlagala, da so neke stvari pri tem stanovanju, ki se vlečejo iz preteklosti, kot da bi bili ob njej pokopani ljudje. Meni je to začelo odbijati. Zraven je pristopil znanec interesentk, ki se je prej motal okoli po prostoru. Bil je uniformiran kot neka uradna oseba ali avtoriteta." Saša

Draga Saša, pošta simbolično predstavlja sporočilo iz tvoje podzavesti, ki ga moraš vzeti zelo resno. Hiša je simbol fizičnega tele-

sa. Ni bila nova, kar kaže, da bi morala malce bolj paziti nase, na zdravo prehrano in gibanje. Na duhovnem področju simbolizira stara hiša naveličanost. Ogled sob v hiši zrcali tvojo željo po spremembi, potrebo po razširjanju znanja in pridobivanju novih izkušenj. Pohištvo predstavlja "opremo" tvojega značaja. Staro, masivno pohištvo zrcali razna (duhovna, duševna) bremena in odgovornosti, ki si jih prostovoljno naložila na ramena in jih "vlačiš" skozi življenje. Čas je, da pod preteklostjo potegneš črto, kajti brez teh bremen bi veliko bolje in lažje shajala. Debela ženska z velikim oprsem simbolizira tebe. Predstavlja obilje in nešteto možnosti, ki ti jih ponuja življenje. Dejstvo, da je bilo nekaj narobe z njenimi okončinami, raz-

kriva, da teh možnosti ne vidiš in ne "zagradiš". Velikokrat ne stojiš na lastnih nogah in v odločilnih situacijah slabo reagiraš zaradi pomanjkanja samozavesti. To vodi v iskanje pomoči, opore in gotovosti na napačnih mestih, kar počneš vedno znova in znova in hudičev krog razočaranj je tako sklenjen. Nihče na tem svetu ti teh občutij ne more dati - razen tebe same. Kako to storiti? Sanje ti skušajo posredovati namig. Bruhanje simbolizira poskus samo-očiščenja tvoje duše. Globoko v sebi se zavedaš, da tako ne more iti naprej in da se moraš osvoboditi vseh neprebavljenih dogodkov, čustev in razočaranj, saj te ovirajo pri realizaciji sebe in svojega resničnega poslanstva. Pokopani ljudje te še dodatno spodbujajo, da opraviš s preteklim, četudi bi se znova odprla kakšna stara rana. Uniformiranec pa predstavlja svarilo: ne odlašaj več z zadevami, ki jih je nujno treba razrešiti! Vse dobro ti želim!

## HOROSKOP

TANJA in MARICA



**Oven (21. marca - 21. aprila)**  
Naučili se boste upočasniti svoj tempo življenja. Čas, ki je namenjen samo za lenarjenje, ima poseben čar in nikoli ne smete dovoliti, da vam to kdo vzame. Poslovno boste uspešni kot že dolgo ne, obetajo se tudi boljše finance.

**Bik (22. aprila - 20. maja)**  
Pazite na izrečene besede in na svojo domišljijo, da vas ne bo zaneslo in bo prišlo do obljub, katerih ne boste mogli izpolniti. Vsi razgovori oziroma sestanki, ki jih boste imeli v naslednjih dneh, so zelo pomembni za vaš uspeh v prihodnosti.

**Dvojčka (21. maja - 21. junija)**  
Počutili se boste prazni in iskali boste tista zadovoljstva, ki vas lahko notranje zapolnijo in sprožijo občutek miru, varnosti in sreče. Kadar stojimo na pragu pomembne življenjske odločitve, smo vedno sami, ne glede na to, koliko prijateljev imamo.

**Rak (22. junija - 22. julija)**  
Prve dni v tednu se vas bo polastil dvom in bali se boste razočaranja. Presenečenje, ki pa vas čaka v koncu tedna, bo tako veliko, da boste v trenutku pozabili na vse, kar je bilo slabega. Še v pravem času vam bo uspešno rešiti zamujeno.

**Lev (23. julija - 23. avgusta)**  
Čeprav je glavni dopust že za vami, že razmišljate, kako bi si zopet lahko oddahnili. K sreči vam na vseh področjih vse poteka tekoče, tako da se boste z velikim veseljem odzvali povabilu prijateljev. Odločili se boste za večji nakup.

**Devica (24. avgusta - 23. septembra)**  
Že nekaj časa se počutite brez prave volje in tudi pozitivno razpoloženi niste za prav nič. Res je, da vas že nekaj dni obkrožajo negativni ljudje, katerim pa se niti pod razno ne morete izogniti. Izkoristite še nekaj dni dopusta, nujno ga potrebujete.

**Tehtnica (24. septembra - 23. oktobra)**  
V ljubezni boste kar se da zadovoljni, saj se že dolgo časa niste počutili tako sproščeno kot zadnje čase. V svojih odločitvah boste docela trdni, zato lahko pričakujete pozitivne spremembe tudi na poslovnem področju.

**Škorpion (24. oktobra - 22. novembra)**  
Izkušnja iz prejšnjega tedna vas je drago stala, zato boste sedaj dobro premislili, v kakšne zadeve se naprej podajate. Z določenimi osebami v prihodnje ne boste našli skupne točke, ne za pogovor, kaj šele za kaj drugega.

**Strelec (23. novembra - 21. decembra)**  
Pred vami so živahni časi na vseh področjih. Poslovno boste veliko premišljevali o novih izzivih in bili v precepu vsaj pri treh zadevah. V ljubezni boste precej nihali med preteklostjo in prihodnostjo ter iskali odgovore na napačnih mestih.

**Kozorog (22. decembra - 20. januarja)**  
Pred vami so veliki načrti. Postavili boste merilo, kakšna bo vaša prihodnost v naprej. Naveličali se boste biti stranski igralec in le opazovalec sreče drugih. Novice, ki jih boste prejeli, vas postavijo pred težko odločitev.

**Vodnar (21. januarja - 19. februarja)**  
Malce krize se vam odpira v družinskem krogu, a ker se boste znali soočiti z nastalo situacijo, ne bo prišlo do večjih razprtij. Finančno vam bodo stvari potekale veliko bolje, kot si to lahko sploh predstavljate. Presenečenje vas čaka v ljubezni.

**Ribi (20. februarja - 20. marca)**  
Pri finančnih boste občutili tako varnost kot že dolgo ne. Zopet boste na višku razmišljanja in domišljija vas popelje do popolne rešitve. V krogu prijateljev se boste ugriznili v jezik, saj ne bo potrebe, da slišijo vaše misli.



## TANJA ODGOVARJA

"Jama"

Kot prvo me zanima, kako bo šlo mojima vnukoma. Kot drugo, kako bo s hčerko, njujno mamo. Se bo vrnila v Slovenijo? Kaj pa moja mlajša hči, bo dobila kdaj boljšo službo v svoji stroki. Se bo kdaj poročila? In ne nazadnje, kaj pa moj mož in jaz. Bomo kdaj dobili denarno izplačilo za podedovani del hiše? Vprašanje je res veliko, vem. Mislim, da že malo lažje živim, ker sem jih vsaj zapisala.

Vaša vnuka sta posebna sončka. Imata zelo veliko energije in precej čustveno reagirata na vse dogajanje okoli sebe. Zdravje se jima vsekakor popravi in v prihodnje ne vidim težav. Vrtec bo na njiju odlično vplival, v družbi drugih otrok se bosta znašla, bosta vesela in zadovoljna. Ali gresta prihod-

nje leto v šolo, je odvisno od njune mame, vaše hčerke, mislim, da je vseeno, če se eno leto še počaka. Hčerka ima velike ambicije in končno se ji je začelo obračati v zeleno smer. Zmogla bo preskočiti vse ovire, se izogniti stresom in v poslovnem svetu bo zelo zadovoljna, seveda se ji vse to na finančnem področju pozitivno veliko spremeni. Ne tako kmalu, ampak nekega dne se vrne domov. Mlajša hči lahko v roku dveh let pričakuje spremembe službe in končno začne delati na področju, ki jo veseli. V tem času se ji marsikaj spremeni tudi v ljubezni, katera se ji je do sedaj vedno izmuznila iz rok. Želi si imeti otroka, čeprav tega morda ne pove naglas, in kot je videti, bo enega imela. Tudi poročila se bo. Njeno zdravje precej

niha in vse je odvisno od njenega duševnega miru. Vse skupaj se počasi umirja in lahko rečem, da se ji zdravje v celoti popravi. Ko v njeno življenje začnejo prihajati dobre stvari, se ji bo sreča naselila v srce in potem ni več nobene ovire. Vidva z možem dočakata starost skupaj. Vajina ljubezen še vedno živi, imata se rada, vendar v vrtincu skrbi pozabljata nase. Prihodnje leto ne bo več take finančne stiske. Denar za podedovani del hiše dobita in tudi denar, ki sta ga posodila. Če bi mi napisali rojstne podatke, bi vam lahko napisala srečne številke, ki bi vam bile v pomoč pri igri na srečo. In res je, kot pravite, ko človek pove svoje težave naglas ali jih spremeni v pisane besede, se takoj počuti bolje. Želim vam vse lepo.

"Vprašanje - srp"

Vem, da si že mnogim odgovorila in sedaj se tudi jaz obračam nate z vprašanjem. Zanima me sinova usoda na področju šole, zdravja, šole in ljubezni. Za odgovor se ti najlepše zahvaljujem. Zvesta bralka

V jesenskem obdobju, ki je že skoraj pred vrati, čakajo vašega sina same dobre spremembe. Najbolj pomembna mu bo ljubezen, v kateri bo zacvetel in pozabil na vse težave, ki jih je imel. Počutil se bo izvrstno in ne boste mogli verjeti, da je to on. Vedel bo, kaj hoče, in šel samo v to smer. Glede šole ne bo posebnih težav, tudi če bo kakšna ovira, jo bo znal preskočiti. Srečno.

Elektronski naslov, kamor lahko pošiljate vprašanja: [tanja.70@hotmail.com](mailto:tanja.70@hotmail.com)





# NAGRADNA KRIŽANKA



**ponudba meseca**



**otroške sobe**

[www.prevc.si](http://www.prevc.si)

- otroške sobe, ki rastejo z otrokom • sestavljivo pohištvo
- praktični elementi • bogata paleta barv • pohištvo tudi po meri



**vse otroške sobe Alpes -25%**

**KRANJ** Žabnica, Dorfarje 17  
tel.: (04) 502 19 00  
e-pošta: [info@prevc.si](mailto:info@prevc.si)

**LJUBLJANA** BTC HALA 10  
tel.: (01) 541 18 20  
e-pošta: [prevc@btc-city.si](mailto:prevc@btc-city.si)

SESTAVIL: F. KALAN	RAVNINSKI GOZD PRI KRANJU	LUTKA	ASTRO- LOGINJA KURENT	1000 KG	NICOLE KIDMAN	TROJA	ZA POLTON ZNIŽAN TON C	PISA- TELJICA LINDGREN	GORENJSKI GLAS	GOROVJE V SEVERNI AMERIKI	SMUČAR MLEKUŽ	ANIKA HORVAT	TV VODITELJ (JANKO)	SOSEDNJA DRŽAVA (ORIGINAL)	SIRSKA PRESTOL- NICA
ŽENSKA, KI USTVARJA UMETNINE				4					TROPSKA RASTLINA, KIKIRIKI						
DAMOKLEJ (DRUG ZAPIS)								13	PEŠADJA GOJITELJ ŽIVALI			12			
AZJSKA DRŽAVA Z GL. MESTOM TEHERAN									PREBIVA- LEC ISTRE POLKROŽEN MORSKI ZALIV						
NIKE LJ			ROMUNSKI DŽIP POROČE- VALEC			14	TOKOVNI POSREDNIK SUVERENA SKUPNOST					ŠAHISTKA KUŠNIR GRAD PRI MARIBORU			
IGLASTO DREVO				AZJSKA DRŽAVA POROK							BAKTE- RIOLOŠKA SNOV GR. ČRKA		7		
ONEŠKO JEZERO									OTROŠKA BOLEZEN OSEBA Z AZILOM				ANDREJ KAROLI ŠPORTNIK, KI GOJI ATLETIKO		
VESLAŠKA TEKMA														AVTOMO- BILSKO OHIŠJE	INDIJSKI ŠAHIST
DREVESNI PANJ	9				MUSLI- MANSKA HALJA										
TEŽA OVOJNINE					TRSKA REŽISER KUROSAVA		2								
GORENJSKI GLAS	IME VEČ KRAJEV V SLOVENIJI	ČOK ZA SEKANJE NAJEMNA LISTINA ZA LETALO							IGRALKA MARKOVIČ						
KRTAČA															5
SKRB, BRIGA					DRŽAVA V ZDA ANATOLIJ									BESEDE BREZ POUDARKA	STANE DREMELJ DRAG KAMEN
ALJOŠA REBOLJ			ZADRUGA V CARSKI RUSIJI IZOLIRNA SNOV						REČICA NA PLA- NINSKEM POLJU	IGRALEC ULAGA NOČNI LOKAL					ARALSKO JEZERO
RITINA (NAREČNO)	6					VEČJA KAMNITA GMOTA		VOLUMEN LATINSKI JEZIK							
BES					SL. SLIKAR (FRANCE) IGO GRUDEN	1								VRH V KARAVAN- KAH OSKAR KOGOJ	15
EROTIČ- NOST															
APALACI ARTEL ATONA KUBATURA REPASAŽ	ZADNJI ZGORNJI DEL ČEVLJA	MESTO V SLOVENIJI NAPAKA PRI IGRAH S KARTAMI													
STARA PLOŠČIN- SKA MERA					GL. MESTO PERLUJA SLIKAR JOŽE HORVAT										1 2 3
GLAVNI ŠTEVNIK				PEVEC PLE- STENJAK PRIMOR- SKO VINO				PRAŠČIJI PODOČNIK	SLIČICA PROGRAMA NA RAČU- NALNIKU						4 5 6 7 8 9
MERSKA KOLIČINA															10 11 12 13 14 15
DAN V TEDNU				3											
NICK NOLTE			RIZIK PETER JEMEC												8
POD- STREŠJE	11					JUDOV SIN									
ABLOV BRAT						ODPRTA POŠKODBA									



**vse otroške sobe Alpes -25%**



Akcija velja za gotovino do 31. 8. 2011. Podrobnosti na prodajnih mestih.

- Nagrade:
1. nagrada: otroški stolček KUŽA
  2. nagrada: otroški vrtljivi stol SNOOPY
  3. nagrada: otroški vrtljivi stol MEDVEDEK PU

Rešitve križanke (nagradno geslo, sestavljeno iz črk z oštevilčenih polj in vpisano v kupon iz križanke) pošljite na dopisnicah do srede, 24. avgusta 2011, na Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4001 Kranj, p.p. 124. Dopisnice lahko oddate tudi v nabiralnik Gorenjskega glasa pred poslovno stavbo na Bleiweisovi cesti 4.





# DRUŽABNA KRONIKA

## ROMANTIČNA VEČERJA

Ni bilo valentinovo, bil je kulinarčni večer z Miro Šemič v Vili Bled. Dobra vina in kuhinja Igorja Jagodica je prisotne popeljala v deželo razvajanja brbončic.

**Alenka Brun**

Danes je **Igor Jagodic**, doma z Visokega pri Kranju, šef kuhinje v blejski Vili Bled. Od leta 2006 je član slovenske nacionalne kuharske reprezentance, precej se je v svoji kuharski karieri izobraževal v tujini - tudi v restavracijah s po dvema, tremi Michelinovimi zvezdicami (Noma na Danskem in Gormet restaurant Lerbach, Schlosshotel Lerbach v Nemčiji), na različnih tekmovanjih pa posegal po zlatih, srebrnih in bronastih odličjih.

Tokrat je ponovno združil moči z **Miro Šemič**, ki uživa ob pripravi svojih kulinarčnih

no vinskih večerov, je some-ljejk tretje stopnje in njena Romantična večerja je tokrat na Bled privabila kar lepo število ljubiteljev odlične hrane in izvrstnih vin. Večerja sama je imela sedem hodov, pospremlilo pa jih je sedem Endrizzijevih vin, ki so znana in cenjena v Evropi, imajo pa tudi dolgoletno tradicijo. Mira se je namreč februarja potepala po italijanskem Trentinu, prebrala o najboljših vinarjih tega kraja in potrkala na vrata vinske hiše Endrizzi. "Izredno prijazno so me sprejeli in naredili izvrstno degustacijo svojega vina. Šest ur pogovora z gospodom Paolom in ob degustaciji vin, ki so me očarala s svojo kvaliteto, je minilo, kot bi mignil. Prvič sem pila av-

tohtone sorte tega kraja: belo, svežo Nosiolo; močni, rdeči Teroldego ter vina iz znanih svetovnih sort: Riesling, Chardonnay, Muller Turgau, Cabernet Sauvignon, Pinot Noir ...," pove Mira. Na večerji pa so nas seznanili še s penino Endrizzi Brut 2007, s katero bi lahko rekli, da so slavnostno odpri večer, Masetto Nero 2008 pa so prihranili za konec, ko so postregli s siri in z njim zaokrožili prijeten večer.

Čeprav ne jem jagnjetine ne malin, rabarbara mi ne diši, sem tokrat jagenčka poizkusila in se blaženo nasmehnila, okušanje sladice - mousse tolminske skute in bele čokolade, espuma bele čokolade, rabarbara, kuhana v malinovem sirupu, maline, sorbet limoninega timijana, sneg bele čokolade, malinov kuli in kuli linoninega timijana, pa je nasmeh dopolnilo z zadovoljnim mrmranjem.

### Popravek

V članku z naslovom Mladi pevski upi, ki je bil objavljen v Gorenjskem glasu 29. julija 2011, je prišlo do pomote pri zapisu kraja. Pri mladi pevki Pii Kladnik smo namreč zapisali, da prihaja iz Radovljice, pa je dekle iz Cerkelj na Gorenjskem. Za neljubo pomoto se opravičujemo. Uredništvo



Mira Šemič je znana po svojih kulinarčnih večerih.

/ Foto: Tina Dokl



Paolo Endrizzi je prisotnim pripovedoval o vinski hiši Endrizzi.

/ Foto: Tina Dokl



Razpoloženi kuharski mojster Igor Jagodic in strežno osebje večerje v Vili Bled

/ Foto: Tina Dokl



Matevž Strajnar (Sportina Turizem) in zakonca Mavrič, znana po domačiji in vinu Belica

/ Foto: Tina Dokl



Jagenčkova krača, kuhana dva dni v vakuumu s hribovskim senom in potem popečena; jagenčji priželjc z lisičkami, pečen v testu Wan tan; zelenjava, pečeni olupki kifelčarja in pire korenja s slanino

/ Foto: Tina Dokl



Zanimiv krožnik. Prava paša za oči, posebnost tokratne večerje. Kamen je dosegel zeleni efekt. Mariniran rep škampa z majonezo iz ostrig ter prahom sušenih alg.

/ Foto: Tina Dokl

## VRTIMO GLOBUS

### Njeno novo življenje



Ameriška igralka **Sandra Bullock (47)** se je po dolgem in napornem letu vrnila v svet slavnih. V letu dni odmora je posvojila sinčka Louisa, se ločila od moža Jesseja Jamesa in se vesela in žareča vrnila med filmarje. "Zelo je bila zavzeta za vrnitev na filmsko sceno, na snemanju je bila polna navdušenja in energije, s seboj pa je imela tudi 19-mesečnega sinčka," je povedal Stephen Dardly, režiser drame *Extremely Loud and Incredibly Close*, v kateri je Bullockova nazadnje zaigrala.

### Knjiga o družinskem življenju



Slavne sestre **Kardashian**, bolj znane po resničnostem šovu *Keeping Up with the Kardashians*, so zasnovale svojo prvo avtobiografsko knjigo. Njihovo zasebno življenje je že tako ves čas pod drobnogledom, pa ven-

dar so se **Kim (31)**, **Kourtney (32)** in **Kloe (27)** odločile in napisale roman *Dollhouse*, ki bo v knjigarnah na voljo od prvega novembra dalje. "Knjiga je zasnovana na naših življenjih, toda v njej je kar nekaj fantazijskih elementov. Sami morate odkriti, kaj je resnično in kaj ne," je bodoče bralce pozvala Kim Kardashian.

### Humanitarni otroci Michaela Jacksona



Odraščajoči otroci pokojnega Michaela Jacksona so se udeležili slovesnosti otroške bolnišnice v Los Angelesu, kjer so najmlajšim bolnikom darovali nekatera umetniška dela svojega očeta. **Prince (14)**, **Paris (13)** in **Blanket Jackson (9)** so prišli v spremstvu babice Katherine in tete LaToye Jackson. Družina je darovala deset podpisanih kosov, pod nekaterimi očetovimi podpisi pa so se podpisali tudi Jacksonovi otroci.

### Skupaj proti lakoti



S kampanjo pod sloganom "**I m gonna be your friend**" se je več kot 150 ameriških zvezdnikov odločilo skupaj stopiti v boj proti lakoti Afrike. Svetovna medijska kampanja, ki med drugimi vključuje tudi pevko Lady Gaga, Jay-Zja, in The Rolling Stones, prek socialnih omrežij poziva svoje oboževalce, naj darujejo številnim lačnim družinam v Afriki. Okoli 3,6 milijona ljudi v Somaliji grozi lakota, prav tako tudi 12 milijonom Afričanov, tudi v Etiopiji in Keniji.



Osemnajstletni Nika in Špela z Bleda sta sicer še srednješolki, s počitniškim delom - pomoč v strežbi - pa sta zelo zadovoljni.

/ Foto: Tina Dokl







## KURIVO

## PRODAM

5 M SUHIH brezovih drv, ☎ 041/980-371 11003810

DRVA - metrska ali razžagana, možna dostava, ☎ 041/718-019 11003637

BUKOVA drva, cena 55 EUR, mešana drva, cena 40 EUR, možnost razreza in dostave, ☎ 040/338-719 11003638

BUKOVA in mešana drva, možna dostava in razrez, ☎ 041/620-824 11003813

BUKOVA in mešana drva, ☎ 041/564-273 11003881

DEBELO cepljena drva, bukev in gaber, cena 50 EUR/m<sup>3</sup>, Poljanska dolina, ☎ 031/811-931 11003819

DRVA mešana ali bukova, možen razrez in dostava, ☎ 04/51-50-400, 041/581-019 11003822

DRVA - bukev in hrast, možen razrez in dostava, cena po dogovoru, ☎ 04/51-82-367, 041/982-200 11003886

SUHA bukova drva, možnost razreza in dostave, ☎ 041/368-988 11003780

## STANOVANJSKA OPREMA

## POHIŠTVO

## PRODAM

KOTNO sedežno garnituro, cena 30 EUR, ☎ 04/23-24-410, 041/774-443 11003852

MLADINSKO sobo; 3 x omara, postelja in pisalna miza, cena 50 EUR, ☎ 04/27-90-115, 041/331-863 11003840

RAZTEGLJIVO jedilno mizo, dimenzije 70 x 110 + 2 x 30 cm, cena 50 EUR, ☎ 040/303-405 11003828

NOVO (original zaprto) javorjevo posteljo 90 x 200 cm, ☎ 040/867-445 11003834

USNJENO sedežno garnituro, črne barve, dobro ohranjeno, ☎ 041/623-872 11003841

## PODARIM

KAVČ, dobro ohranjen, ☎ 04/23-25-806 11003808

## GOSPODINJSKI APARATI

## PRODAM

ŠTEDILNIK Iskra Corona, dva plin dva električna, elekt. pečica, ugodno, ☎ 04/53-14-391, 031/792-540 11003777

## VRTNA OPREMA

## PRODAM

MASIVNO smrekovo vrtno garnituro, ☎ 041/980-371 11003809

## OSTALO

## PRODAM

NOVO kopalniško kad Accord 140 x 70 b, original zaprta, cena 95 EUR, ☎ 04/58-01-118, 031/612-856 11003832

## ŠPORT, REKREACIJA

## PRODAM

NOSILEC koles za zadnja vrata avta, enostavna montaža, ☎ 040/781-829 11003851

## KNJIGE, PUBLIKACIJE

## PRODAM

TAPISERIJE, knjige, razglednice na temo tarota, ☎ 040/567-544 11003850

## OTROŠKA OPREMA

## PRODAM

KOMBINIRAN voziček Baby welt ter lupinico Nania in voziček marela Bby, cena 380 EUR, ☎ 04/57-23-553, 051/336-281 11003833

PRALNE plenice Facman, nerabljene, 10 kom., cena 120 EUR, ☎ 041/888-381 11003807

VOZIČEK za dvojčka Baby welt, dobro ohranjen, cena 110 EUR, ☎ 031/491-031/604-918 11003781

ČEŠEN, domač iz Cerkelj, nad 1 kg tudi dostavim po Gorenjski, ☎ 031/604-918 11003781

ČEŠPLJE za marmelado, jabolka, hruške, kvalitetne domače, ugodno prodajamo, kmetija PRINC, Hudo 1 (pri Kovorju), Tržič, ☎ 041/747-623 11003756

DOMAČ krompir, ☎ 041/980-371 11003849

EKO jabolka, jabolčni mošt in kis, ☎ 031/505-087 11003885

JEDILNI krompir in oves za setev, ☎ 041/584-048 11003789

KRMNI in jedilni krompir, ☎ 041/857-703 11003855

KROMPIR beli in rdeči, pridelan naravi prijazno, jedilni in drobnji, ☎ 041/242-375 11003785

KROMPIR jedilni in krmni, seme enoletne trave, ☎ 040/355-865 11003874

KROMPIR za krmo, ☎ 041/612-263 11003876

KUMARICE za vlaganje, naročila po 15. uri, ☎ 040/326-708 11003839

NA PLANJAVI pri Šenčurju lahko vsak dan dobite sveže, sladke jagode, ☎ 04/25-17-050, 041/799-683 11003864

NEŠKROPLJENE viljamovke in domače orehove in češnjeve liker, ugodno, ☎ 040/372-098 11003877

OVES za krmo ali strnišni posevek, ☎ 04/23-11-964 11003878

RDEČO peso, Smolej, Luže 22a, ☎ 041/789-608 11003812

RDEČO peso in krompir, ☎ 041/558-711 11003829

SLIVE in telico, brejo 9 mesecev, ☎ 04/25-03-712, 051/262-579 11003817

VZREJNE ŽIVALI

3 KRAVE s teleti, ☎ 040/635-519 11003846

BIKCA simentalca, starega 10 dni, ☎ 041/655-296 11003814

ČB BIKCE in bikca križanca, stare 14 dni, ☎ 041/691-243 11003843

ČB TELICI, stari 2 in 3 tedne, ☎ 031/253-521 11003857

ČB TELIČKO, staro 10 dni, ☎ 041/643-949 11003853

ENO leto starega bikca simentalca, ☎ 04/25-51-464, 040/849-564 11003782

KRAVO in teličko cikaste pasme, dva meseca po drugi telitvi, ☎ 031/554-900 11003856

TRAKTOR, Ursus, Zetor, IMT, Štore, Universal, Deutz ter ostale priključke - lahko v slabšem stanju, ☎ 041/678-130 11003575

TRAKTOR Štore, Zetor, Univerzal ali IMT, dobro plačilo, ☎ 041/849-876 11003868

## ZAMENJAM

NOVO vrtno snežno frezo za novo vrtno kosilnico, ☎ 041/276-485 11003825

## PRIDELKI

## PRODAM

130 LITROV zelo dobrega cvička po ugodni ceni in domače žganje, ☎ 041/244-743 11003795

ČEŠEN, domač iz Cerkelj, nad 1 kg tudi dostavim po Gorenjski, ☎ 031/604-918 11003781

ČEŠPLJE za marmelado, jabolka, hruške, kvalitetne domače, ugodno prodajamo, kmetija PRINC, Hudo 1 (pri Kovorju), Tržič, ☎ 041/747-623 11003756

DOMAČ krompir, ☎ 041/980-371 11003849

EKO jabolka, jabolčni mošt in kis, ☎ 031/505-087 11003885

JEDILNI krompir in oves za setev, ☎ 041/584-048 11003789

KRMNI in jedilni krompir, ☎ 041/857-703 11003855

KROMPIR beli in rdeči, pridelan naravi prijazno, jedilni in drobnji, ☎ 041/242-375 11003785

KROMPIR jedilni in krmni, seme enoletne trave, ☎ 040/355-865 11003874

KROMPIR za krmo, ☎ 041/612-263 11003876

KUMARICE za vlaganje, naročila po 15. uri, ☎ 040/326-708 11003839

NA PLANJAVI pri Šenčurju lahko vsak dan dobite sveže, sladke jagode, ☎ 04/25-17-050, 041/799-683 11003864

NEŠKROPLJENE viljamovke in domače orehove in češnjeve liker, ugodno, ☎ 040/372-098 11003877

OVES za krmo ali strnišni posevek, ☎ 04/23-11-964 11003878

RDEČO peso, Smolej, Luže 22a, ☎ 041/789-608 11003812

RDEČO peso in krompir, ☎ 041/558-711 11003829

SLIVE in telico, brejo 9 mesecev, ☎ 04/25-03-712, 051/262-579 11003817

VZREJNE ŽIVALI

3 KRAVE s teleti, ☎ 040/635-519 11003846

BIKCA simentalca, starega 10 dni, ☎ 041/655-296 11003814

ČB BIKCE in bikca križanca, stare 14 dni, ☎ 041/691-243 11003843

ČB TELICI, stari 2 in 3 tedne, ☎ 031/253-521 11003857

ČB TELIČKO, staro 10 dni, ☎ 041/643-949 11003853

ENO leto starega bikca simentalca, ☎ 04/25-51-464, 040/849-564 11003782

KRAVO in teličko cikaste pasme, dva meseca po drugi telitvi, ☎ 031/554-900 11003856

NESNICE rjave, grahaste, črne tik pred nesnostjo. brezplačna dostava na dom. Vzreja nesnic Tibaut, ☎ 02/58-21-401 11003661

PONIJA, vaje je vprege in prijazen do otrok, ☎ 041/758-972 11003801

PRAŠIČE težke od 30 do 100 kg, možna dostava, ☎ 041/760-789 11003862

PRAŠIČE - domača reja, od 40 do 120 kg, ☎ 041/294-244 11003870

TELETA križanca, starega 10 dni, ☎ 041/506-183 11003786

TELICO simentalco v 9 mesecu brejositi, ☎ 031/432-299 11003778

TELICO simentalco, brejo 8 mesecev, in kravo simentalco, brejo 6 mesecev, ter kupim bikca simentalca od 200 do 220 kg, ☎ 041/335-514 11003796

TELIČKA simentalca, pašen, težak pribl. 160 kg, ☎ 031/309-817 11003794

TELIČKO ČB, staro 1 teden, ☎ 041/275-447 11003779

TELIČKO simentalco, staro 14 dni, ☎ 041/562-741 11003805

TELIČKO simentalco, staro 1 teden, ☎ 031/635-401 11003848

TRI leta staro kravo ciko s tetelom in vi-etnamske puje, ☎ 040/222-436 11003783

ZAJCE za zakol ali nadaljnjo rejo, pasma francoski sr., meso primerno za diabetike, ☎ 04/23-11-907 11003682

ZAJKLJO, nemški lisec, brejo, ☎ 031/447-315 11003863

OSTALO

PRODAM

ROČNI mlin za sadje iz nerjavečega materiala, nerabljen, cena 100 EUR, ☎ 04/20-42-703 11003803

ŽELEZNI model za izdelavo betonskih stebrov za kozolce, ☎ 031/486-933 11003831

ZAJKLJO, nemški lisec, brejo, ☎ 031/447-315 11003863

OSTALO

PRODAM

ROČNI mlin za sadje iz nerjavečega materiala, nerabljen, cena 100 EUR, ☎ 04/20-42-703 11003803

ŽELEZNI model za izdelavo betonskih stebrov za kozolce, ☎ 031/486-933 11003831

HONORARNO zaposlimo kuharico/ja, 4 do 5 ur dnevno. Mesarija Gregorc, Franc Gregorc, s.p., Golniška c. 102, Kranj, ☎ 041/635-033 11003871

REDNO zaposlimo kuharja/ico. Gostilna Zala, Kolečnik Ignac, s.p., Britof 79, Kranj, ☎ 040/543-210 11003775

ZARADI povečanega obsega dela, Picerija Picanto išče kuharja/picopeka za honorarno ali redno delo. Megamatrix, d.o.o., Startova ul. 39, Kranj, ☎ 041/784-165, Borut 11003797

**EISMANN s.r.l.**, Podružnica Slovenija Enota PODREČA pri Medvodah

**IŠČE**  
**PRODAJALCA**  
za terensko prodajo m/ž z dostavnim vozilom podjetja

Nudimo fiksni in stimulativni del plačila. Pričakujemo odgovorno osebo, ki rada dela v prodaji, z izpitom B - kategorije (zaželena starost od 25 do 45 let).

Za razgovor pokličite: **051 680 391**.

Naslov za pisne vloge: **Eismann s.r.l. Podružnica Slovenija, Podreča 10, 4211 Mavčiče ali si3871@eismann.com.**

ZAPOSLIMO voznika C kat., zaželena tudi E kat., Agro mobil d.o.o., letališka ul. 37, Šenčur, ☎ 041/698-385 11003755

ZAPOSLIMO varilca, oblikovalca kovinskih izdelkov. Zaželena izobrazba oblikovalec kovin, lahko tudi delavec brez poklica. Pisne ponudbe: Kosej Duplje, d.o.o., Zg. Duplje 91, 4203 Duplje, ☎ 031/619-282, Miha 11003806

## IŠČEM

IŠČEM kakršnokoli delo v popoldanskem času, ☎ 031/691-358 11003787

PRODAM

6 PLASTIČNIH sodov 200 l in lesene-ga 280 l, ☎ 031/237-312 11003867

750 L. plastične kadi, ☎ 031/827-556 11003861

**HITRI KREDITI**  
do 4.500 €  
za upokoženje - za zaposlene 040 37 33 37

FBI Skupina d.o.o., Kolodarska ulica 5, Ljubljana

STORITVE

NUDIM

ASTERIKS SENCILA Rozman Peter, s.p., Cesta na Loko 2, 4290 Tržič, tel.: 59-55-170, 041/733-709; žaluzije, roloji, rolete, lamelne zavesse, plise zavesse, komarniki, markize, www.asteriks.net 11003639

ADAPTACIJE novogradnje od temelja do strehe. Notranje omete, fasade, kamnite škarpe, urejanje in tlakovanje dvorišč, z našim ali vašim materialom, Gradton, d.o.o., Valjavčeva ulica 8, Kranj, ☎ 041/222-741 11003642

BELJENJE in kitanje sten, barvanje fasad in napuščev, barvanje oken in vrat, sanacijo vlažnih prostorov vam ponuja Pavec Ivan, s.p., Podbrezje 179, Naklo, ☎ 031/392-909 11003776

FLORIJANI, d.o.o., C. na Brdo 41, Kranj izvaja vsa gradbena dela od temeljev do strehe, adaptacije, omete, omete fasad, kamnite škarpe, tlakovanje dvorišč, ☎ 041/557-871 11003640

GRADBENIK REXHO, d. n. o., Zg. Bitnje 260, Zabnica, izvaja od temeljev do strehe, notranji ometi, vse vrste fasad, kamnite škarpe, adaptacije, urejanje in tlakovanje dvorišč, ☎ 041/589-996, 041/294-279 11003800

IZDELAVA podstrešnih stanovanj po sistemu Knaufl, montaža strešnih oken Velux in polaganje laminatov, izd. brunaric in nadstreškov, Damjan Mesec, s.p., Jazbine 3, Poljane, ☎ 041/765-842, www.damjanmesec.si 11003401

ADAPTACIJE novogradnje od temelja do strehe. Notranje omete, fasade, kamnite škarpe, urejanje in tlakovanje dvorišč, z našim ali vašim materialom, Gradton, d.o.o., Valjavčeva ulica 8, Kranj, ☎ 041/222-741 11003642

BELJENJE in kitanje sten, barvanje fasad in napuščev, barvanje oken in vrat, sanacijo vlažnih prostorov vam ponuja Pavec Ivan, s.p., Podbrezje 179, Naklo, ☎ 031/392-909 11003776

FLORIJANI, d.o.o., C. na Brdo 41, Kranj izvaja vsa gradbena dela od temeljev do strehe, adaptacije, omete, omete fasad, kamnite škarpe, tlakovanje dvorišč, ☎ 041/557-871 11003640

GRADBENIK REXHO, d. n. o., Zg. Bitnje 260, Zabnica, izvaja od temeljev do strehe, notranji ometi, vse vrste fasad, kamnite škarpe, adaptacije, urejanje in tlakovanje dvorišč, ☎ 041/589-996, 041/294-279 11003800

IZDELAVA podstrešnih stanovanj po sistemu Knaufl, montaža strešnih oken Velux in polaganje laminatov, izd. brunaric in nadstreškov, Damjan Mesec, s.p., Jazbine 3, Poljane, ☎ 041/765-842, www.damjanmesec.si 11003401

**Mestno pokopališče Kranj**  
Pogrebne storitve  
Komunalna Kranj, javno podjetje, d.o.o.

**Pogrebne in pokopališke storitve**  
Neprekinjeno smo vam na voljo na številki 041 638 561.  
Z vami tudi v najtežjih trenutkih.

Ni večje bolečine, kot v dneh žalosti nositi v srcu srečnih dni spomine. (Dante)

ZAHVALA

Ob nenadni boleči izgubi našega dragega

**DUŠANA ŽUNIČA**

Hvala vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem, sovaščanom, sodelavcem Spara in Merkurja, profesorjem Gimnazije Kranj in ESIC Kranj, sošolkam in sošolcem, trenerju in soigralcem RK Kranj za izrečeno sožalje, dobre misli in podporo. Posebna zahvala g. župniku Alojzu Oražmu za besede tolažbe in lep pogrebni obred, govornikoma Katji in Marjanu ter pevcem Kranjskega kvinteta.

Iskrena hvala vsem, ki ste nam v težkih trenutkih pomagali in ga pospremili na zadnji poti, in vsem, ki ga boste ohranili v lepem spominu.

Žalujoci vsi njegovi  
Trboje, Mavčiče, 3. avgusta 2011

ZAHVALA

Spomin je kot pesem, ki v srcu odzvanja.  
Spomin je kot cvet, ki nenehno poganja.  
Spomin je kot svetloba, ki dušo obuja.  
Spomin je ljubezen, ki v srcu prebiva!

V 84. letu starosti nas je zapustila naša draga

**KATARINA ZAPLOTNIK**  
Prinčeva Katra iz Gozda

Z bolečino v srcu se iskreno zahvalujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste sočustvovali z nami, darovali cvetje in sveče in jo pospremili na njeni zadnji poti. Posebna zahvala kolektivu Doma Petra Uzarja Tržič za dolgoletno oskrbo in nego. Zahvala gospodu župniku za lepo opravljeni obred, pevcem bratov Zupan, trobentaču za čustveno zaigrano Tišino, Komunalnemu podjetju Tržič in Pogrebni službi Mežnar za organizacijo pogreba.

Iskrena zahvala vsem, ki jo boste ohranili v lepem spominu.

Žalujoci: vsi njeni



Sporočamo žalostno vest, da nas je v 77. letu zapustil

## FILIP ŠPIK

iz Kranja

Od njega se bomo poslovili danes, v petek 12. avgusta 2011 ob 16. uri. Krsta bo na dan pogreba od 10. ure dalje v poslovljni vežici na Mestnem pokopališču v Kranju.

Žalujoci: žena Angela, sin Bojan, hči Sonja, snaha Renata, zet Igor ter vnuki Neža, Jakob, Zala in Eva

### ZAHVALA

V 103. letu starosti nas je za vedno zapustila

## MARIJA ROGELJ

p. d. Nabrnikova Micka iz Potoč

Zahvaljujemo se vsem vaščanom, sorodnikom in znancem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, gospodu župniku Mihi Lavrincu za pogrebni obred, kvartetu Jutro, organistki Ani Smrtnik, zdravnikom in zdravniškemu osebju, ključarjema in nosačem. Hvala vsem, ki ste nam izrekli sožalje, podarili cvetje in sveče ter darovali za svete maše.

Žalujoci: brat Tone, sestra Manca in vsi njeni

### OSMRTNICA

Po hudi in kratki bolezni nas je v 62. letu starosti zapustila naša draga babi



## MIROSLAVA PAVLIČ - MIRA

Pogreb drage pokojnice bo jutri, v soboto, 13. avgusta 2011, ob 13. uri na kranjskem pokopališču. Žara bo na dan pogreba od 8. ure dalje v poslovljni vežici na tamkajšnjem pokopališču. Po pogrebu bo sveta maša zadušnica v farni cerkvi na Primskovem. Pogrešali jo bomo vsi njeni.

Žalujoci: mož Janko, hčeri Majda in Mira z družinama in drugi domači iz Komende in Dupelj

### OSMRTNICA

Svojo življenjsko pot je sklenil naš upokojeni sodelavec

## ANTON ŽILAVEC ST.

Na zadnjo pot ga bomo pospremili danes, 12. avgusta 2011, ob 15. uri na pokopališču v Kranju. Ohranili ga bomo v lepem spominu.

Gorenske elektrarne, d. o. o.

### ZAHVALA



Po dolgotrajni bolezni nas je zapustil dragi mož, ati, stari ata, brat, stric

## FRANC BOGATAJ

iz Zg. Bitenj

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem, škofjeloškim čebelarjem, DU Bitnje - Stražišče in vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti.

Vsi njegovi  
Zgornje Bitnje, Škofja Loka, Sydney, 6. avgusta 2011

V 90. letu starosti nas je zapustil naš dragi ata, stari ata, tast in praded

## FRANC STANONIK

iz Gorenje vasi

Iskrena hvala sosedom, prijateljem in znancem za vso pomoč in izrečeno sožalje, podarjene sveče in cvetje. Hvala gasilcem za lepo izpeljan pogreb, praporščakom, govornikom in pogrebni službi Hipnos.

Žalujoci: sin Marko ter hčerki Olga in Lidija z družinami

*Življenje niso dnevi,  
ki so minili,  
temveč dnevi,  
ki smo si jih zapomnili.*

### ZAHVALA

V 65. letu nas je za vedno zapustil

## FRANC HAFNAR

p. d. Potočnkov France iz Zg. Bitenj



Ob tej izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, sodelavcem Elektra Gorenjske in Cvetličarni Flora za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in sveče. Hvala tudi vsem, ki ste ga pospremili k zadnjemu počitku.

Žalujoci vsi domači

*Zapri se v tihe, globoke sanje,  
ki si jih sanjal svoje dni!  
Vzemi nas kdaj za trenutek  
vanje, ko nam je hudo.*

### ZAHVALA

V 89. letu starosti nas je zapustil dragi mož, oče, tast in dedi

## JANKO GARTNER

s Primskovega pri Kranju



Zahvaljujemo se vsem sorodnikom, dr. Bavdku, sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, prelepo cvetje, sveče in spremstvo na njegovi zadnji poti ter gospodu župniku za opravljen obred.

Žalujoci vsi njegovi  
Kranj, 8. avgusta 2011

### ZAHVALA

V 86. letu starosti smo na zadnji tuzemski poti pospremili našo drago mamo

## ANO ŠPAROVEC - MANCO



k večnemu počitku. Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki ste nam izrekli sožalje, podarili cvetje in sveče ter se v tako velikem številu od nje poslovili. Posebna zahvala sorodnikom, sosedom, sodelavcem Veterinarske prakse Tenetiše in DSO Preddvor, dr. Dušanu Bavdku, Stanislavu Zupanu in g. župniku Francu Grahku za opravljen pogrebni obred.

Žalujoci vsi njeni  
V Dupljah, 31. julija 2011

*Tvoje srce je obstalo,  
zvon v slovo ti je zapel,  
misel s tabo bo ostala,  
spomin za vedno bo živel.*

### ZAHVALA

V 85. letu starosti nas je zapustil dragi mož, oče, ata, brat, tast in stric

## FRANC LOGONDER

Jergov Francelj iz Žabnice



Iskrena zahvala vsem, ki ste nas v teh dneh obiskali, nam podali roko, izrekli ali napisali sožalje, podarili cvetje in sveče. Hvala vam, ki ste mu pripravili lep pogreb; župnikoma g. Klopčiču in g. Perčiču, žabniškim gasilcem, pevcem ter pogrebni službi Navček. Posebna zahvala lovčemu in gospodu Stanetu Čadežu za poslovljni govor. Hvala vsem, ki ste ga pospremili na zadnjo pot.

Vsi njegovi  
Žabnica, 7. avgusta 2011



## ANKETA

## Bo še slabše?

TJAŠA KRŽIŠNIK

Padec indeksa na ameriški borzi je dober kazalnik slabega svetovnega gospodarstva, ki že kaže negativne posledice tudi pri nas. Kako na vse skupaj gledajo Gorenjci? Jih je strah ponovne gospodarske krize?

Foto: Gorazd Kavčič



Jernej Potočnik, Kamna Gorica:

"Kmalu bo prišlo do še ene oz. do še intenzivnejše krize. Denarni trg je postal "divji", zato ljudje vse manj zaupajo dolarju in evru. Menim, da je denar pametno razporediti na več koncev."



Vesna Ilič, Radovljica:

"Ponovne krize ne bo, lahko pa se zgodi, da se evro ne bo obdržal. Pomembno je, kako se v življenju znajdeš. Trenutno ne varčujem, če pa bo treba, se bom sproti prilagajala spremembam."



Viktor Mali, Hlebce:

"Krize ne bo, tudi evro se bo obdržal. Ne pričakujem hujših sprememb. Danes je življenje za nekatere zelo dobro, za druge pa slabše. Za prihodnost bi moralo najbolj skrbeti mladino."



Gari Skenderović, Jesenice:

"Več kot očitno je, da bo kriza še hujša. Ne verjamem, da se bo evro obdržal. Politiki in ljudje z dostopom do večjih denarnih tokov bi morali z denarjem delati bolj racionalno."



Miha Ferjan, Radovljica:

"Mislim, da ne bo prišlo do še ene krize. Druge države članice Evropske unije ne bodo sledile Grčiji. V naši državi je gospodarsko stanje porazno in tega se bo mladina morala privaditi."

## Sosedje pazimo drug na drugega

Zgodba bi se lahko končala tragično, po zaslugi Škofjeločana Tilna Demšarja pa je starejša sosedja, ki je po padcu za dva dni nemočna obležala v svojem stanovanju, preživela in že okrevata.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Škofja Loka** - Pobudo, naj pričevanje o lepih medsestetjskih odnosih objavimo v časopisu, je na nas naslovila občanka, ki zgodbo pozna in se ji zdi lepo, da ljudje niso brezbrizni do drugih in si še vedno pomagajo med seboj.

V hiši na Kopališki ulici sama živi Ema Mihelič, stara okoli osemdeset let. Ker je nekaj dni ni bilo na spregled, v nabiralniku pa se je nabirala pošta, so sosedje postali pozorni. 31-letni Tilen Demšar je zgodbo tako obnovil: "Ne vem, kaj me je prešinilo, da pri sosedu ne more biti vse v redu, saj se ji je nakopičila pošta, nihče je že več dni ni videl, ni se oglašala na telefon ... Ko sem pozvonil pri hišnih vratih, ni nihče odprl, v notranjosti hiše pa sem zaznal, da nekdo kliče na pomoč. Prislonil sem leste, da bi videl, kaj bi lahko bilo narobe. Z gospo sva se nato že slišala in dala mi je navodila, kje naj pridem v hišo, da ji bom lahko pomagal."

Ko je prišel v hišo, je sosedo našel v kuhinji na tleh, le meter stran od telefona, ki ga ni mogla doseči. Povedala je, da ji je bilo sla-



Tilen Demšar, v ozadju hiša, iz katere je reševal gospo Emo. / Foto: Gorazd Kavčič

bo in ko je šla na stranišče, je padla in se ranila, tako da ni mogla več vstati. Dva dni je ležala na tleh brez hrane in vode, bila je že precej oslabiljena. Tilen je poklical reševalce, da so jo odpeljali v klinični center, kjer so jo operirali. Pravi, da so jo od tam že odpustili in je že na rehabilitaciji v centru na Primorskem. "Gospo se vidi, da je vajena skromne-

ga življenja, sicer ne bi zdržala brez hrane in vode. Na srečo v tistih dneh tudi ni bilo zelo vroče," je dejal Tilen o gospo, ki živi sama in nima svojcev.

Bralka, ki nas je opozorila na njegovo humano dejanje, meni, da je Tilen gospo Emi rešil življenje. Koliko starejših in osamljenih ljudi, za katere ni nikomur mar, v takšnih primerih za-

lostno konča! Tilen pa v svojem dejanju, ki kaže na veliko srčno kulturo (ali kot danes rečemo, čustveno inteligenco), ne vidi ničesar posebnega. "V naši ulici se ljudje poznamo med seboj in pazimo drug na drugega." Prepričan je, da bodo na gospo Emo popazili in ji družno pomagali tudi potem, ko se vrne z rehabilitacije.

## Slovesno za veliki šmaren

JOŽE KOŠNJEK

**Kranj** - Marijino vnebovzetje ali veliki šmaren, ki ga bomo praznovali v ponedeljek, 15. avgusta, je največji Marijin praznik v katoliški Cerkev. Na isti dan ga praznujejo tudi verniki pravoslavne cerkve. V Sloveniji je tako kot v večini drugih evropskih držav tudi dela prost dan. Marijinemu vnebovzetju je posvečenih tudi veliko cerkva, še posebej v božjepotnih središčih.

Na veliki šmaren bodo v nekaterih gorenjskih cerkvah, ki so posvečene Marijinemu vnebovzetju, slovesne maše, ki jih bodo darovali slovenski škofje. Osrednja bo v ponedeljek, na praznič-

ni dan, ob desetih dopoldne na Brezjah, kjer bo maševal ljubljanski nadškof metropolit Anton Stres in na kateri bodo obnovili posvetitev slovenskega naroda Mariji. To so škofje prvič storili leta 1992. Ker na Brezjah slovenski metropolit običajno povedo stališča Cerkve do aktualnih družbenih vprašanj, velja za pridige na Brezjah v javnosti več zanimanja. Slovesni maši bosta tudi na Primorskem pri Kranju in v Lescah. Obkraj bo maševal kardinal Franc Rode. Na Primorskem bo maša v nedeljo, 14. avgusta, ob 19.30, po njej bo procesija z lučkami, v Lescah pa bo maša v ponedeljek, 15. avgusta, ob 17. uri.

LJUBLJANA

## Znamke Dela Revij zasegla KBM Leasing

Na včerajšnji dražbi družbe Delo Revije, ki jo je sklicala največja upnica Nova KBM, je blagovne znamke po začetni izključni ceni nekaj več kot deset milijonov evrov zasegla družba KMB Leasing, članica skupine Nove KMB, in s tem postala njihov ekonomski lastnik. Dražbo so sklicali, ker terjatve do družbe Delo Revije (doslej v lasti družbe Monera Mateja Raščana) niso bile poravnane. Prodajali so 44 blagovnih znamk, v paketu pa so bile revije Jana, Lady, Kih, Stop, Naša žena in druge. V izjavi za medije so pri Novi KBM zapisali, da kot banka prvenstveno zasleduje svoj ekonomski interes in se ne namerava ukvarjati z založništvom: "Zato bomo predvidoma do konca septembra sprejeli poslovne ukrepe, ki bodo na eni strani omogočili zavarovanje ekonomskega interesa banke, na drugi pa omogočili dolgoročno in nemoteno izhajanje blagovnih znamk in s tem tudi ohranitev delovnih mest." D. Ž.

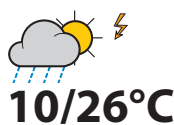
## vremenska napoved

## Napoved za Gorenjsko

Danes in v soboto bo večini jasno, popoldne so v gorah možne posamezne plohe ali nevihte. V nedeljo pa bo pretežno jasno. Topleje bo.

Agencija RS za okolje, Urad za meteorologijo

PETEK



10/26°C

SOBOTA

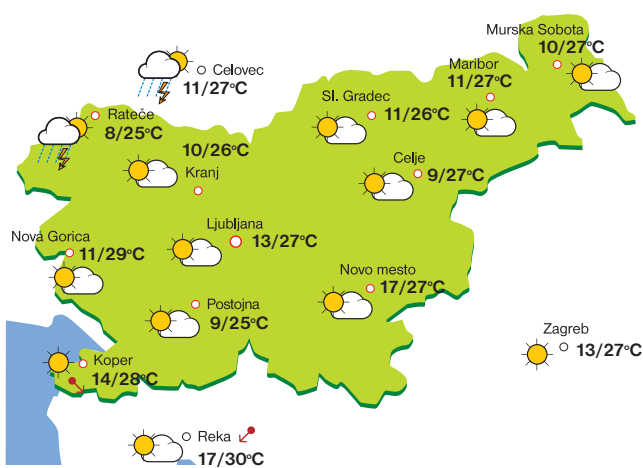


13/27°C

NEDELJA



14/28°C



**RADIO KRANJ d.o.o.**  
Stritarjeva ul. 6, KRANJ

TELEFON:  
(04) 281-2220 REDUKCIJA  
(04) 281-2221 TRŽIŠTE  
(04) 2022-222 PROGRAM  
(051) 303-505 PROGRAM GEM

FAX:  
(04) 281-2225 REDUKCIJA  
(04) 281-2229 TRŽIŠTE

E-pošta:  
radiokranj@radio-kranj.si

www.radio-kranj.si